Pannonische Tips Mattersburg
total. regional.
September 2015

„Traust di?“

Hochzeitsspecial – Heiraten im Bezirk

MUSICAL
Im Gespräch mit Melanie-Christin Seybold

FITNESS
Nordic Walking im Herbst

schagerl depotverkauf

PARKETT
1a-Qualität
RIESEN AUSWAHL.
ca. 50.000 qm lagernd.
Parkettböden in 52 versch. Holzarten in lackiert und geölt erhältlich.

INNENTÜREN
Top-Qualität
Top-Preis

TERRASSENDIELEN
WPC lfm. **€ 3,90**
Premium Qualität
Große Mengen lagernd!

Alle Infos: www.depotverkauf.at

schagerl depotverkauf, 2500 Baden, Gewerbestraße 2
(direkt im Gewerbepark Haidhof, nähe ÖAMTC-Testgelände, Autobahnabf. Traiskirchen)
Tel. 02252/206126, Mobil 0664/2242550, baden@depotverkauf.at, www.depotverkauf.at

Österreichische Post AG / Postentgelt bar bezahlt / RM 10A038463K / Verlagsort 7000 Eisenstadt / Auflage Mattersburg 18.310 Stück / Burgenland 139.246 Stück / Gesamt 1.081.089 Stück

Foto: Katharina Kovacs

Die junge Musicaldarstellerin und Forchtensteinerin Melanie-Christin Seybold in Action: Dass ihre Rollen so vielseitig sind, schätzt sie am Musicalgenre besonders.

BÜHNE

Forchtensteinerin im Rampenlicht: Musicaldarstellerin Melanie Seybold

FORCHTENSTEIN. Wer im heurigen Jahr das „Burg Forchtenstein Fantastisch“ besucht hat, ist vielleicht in den Genuss gekommen, die Musicaldarstellerin Melanie-Christin Seybold live zu erleben. Und zwar bei Gerhard Krammers Musical „Der Schatz des goldenen Schlosses“. Wir haben die sympathische Forchtensteinerin eingeladen und mit ihr über ihre Rolle als die Waldfee „Norah Backelbee“, die Burgmaus Forfel und ihre Passion – das Musical – gesprochen.

Tips: *Melanie, wie bist du überhaupt auf die Idee gekommen, dass du beruflich diesen Weg einschlagen möchtest? Musicaldarstellerin ist ja doch eine eher seltene Berufswahl, wenn auch sicher viele von einer Karriere im Showgeschäft träumen?*

Melanie-Christin: Zum Singen bin ich eigentlich durch meine Flötenlehrerin Sonja gekommen. Das war in meiner Zeit auf dem Mattersburger Gymnasium. Es gab da einen Karaoke-Wettbewerb, bei dem ich einfach unbedingt mitmachen wollte. Meine Mutter war nicht so begeistert von der Idee und meinte, ich solle Sonja fragen, was sie davon hält. Eher in der Hoffnung, sie würde es mir ausreden, glaube ich. Nachdem ich ihr vorgesungen hatte, war Sonja gleich Feuer und Flamme und hat mir zu Gesangsstunden geraten. Die ich dann auch gemacht habe. Zuerst nur ab und zu, abwechselnd mit den Flöten-Stunden, bis die immer weniger und das Singen immer mehr wurde. Querflöte habe ich dann nur noch im Musikverein gespielt. Musical war schon immer mein absoluter Favorit. Es ist einfach unglaublich vielseitig. Man singt, tanzt, die Sparte ist breit gefächert und man kann einfach enorm viel damit machen.

Tips: *Wie alt warst du, als du mit dem Singen und der Ausbildung am Vienna Konservatorium begonnen hast?*

Melanie-Christin: Beim Karaoke-Wettbewerb – und damit mit dem Singen – habe ich in der dritten oder vierten Unterstufe begonnen. Mit etwa 15 habe ich dann eben regelmäßig Gesangsunterricht genommen. Als ich mich das erste Mal am Konservatorium beworben habe, war das in der Sparte Klassik. Da bin ich frisch nach der Matura hingegangen. Einfach so. Und war mit Abstand die Jüngste. Von 300 Bewerbern waren dort lediglich sechs Österreicher und alle hatten schon fix-fertig Solo-Gesang gemacht, waren also sehr erfahren. Sie wollten alle unbedingt nach Salzburg oder Wien, weil’s da einfach so toll ist. Da wusste ich schon, das wird wohl eher nichts. Ich hab‘ dann mit Spanisch angefangen, war auf einem Auslandsjahr in Madrid und hab’s dann letzten Endes einfach spontan nochmal versucht und mich für den Bereich Musical beworben, wo sie mich dann letztendlich auch genommen haben. ■

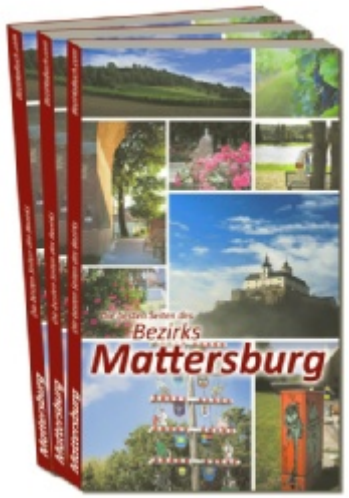
Mehr zu lesen auf Tips.at

HOCHWERTIG

Das neue MattersburgBuch zeigt den Bezirk von seinen besten Seiten

BEZIRK MATTERSBURG. Anfang Dezember bringt Tips ein neues Buch auf den Markt, das den Bezirk Mattersburg vielseitig beleuchtet und die Möglichkeiten in der Region aufzeigt.

„Das neue MattersburgBuch wird eine tolle Kombination aus Heimatbuch, Tourismus- und Ausflugsführer, Reise-, Gastro- und Shoppingguide sowie Freizeit-, Kultur- und Wirtschaftsatlas und stellt so den Bezirk in seiner ganzen Vielfalt und Attraktivität dar“, gibt Tips-Geschäftsführer Josef Gruber einen ersten Ausblick auf die Neuerscheinung. Einheimische und Touristen sollen sich von dem Werk gleichermaßen angesprochen fühlen. „Ganz gleich, ob ich einen Sonntagsausflug machen will oder eine Kulturveranstaltung besuchen möchte, hier findet jeder die richtigen Anregungen“, ist er überzeugt.



Das neue Buch von Tips zeigt, wie vielseitig der Bezirk ist.

Attraktive Gestaltung, handlich im Format

Tips brachte im Burgenland bereits die besten Seiten der Bezirke Eisenstadt-Umgebung und ganz aktuell Neusiedl am See auf den Markt, jetzt erhält auch der Bezirk Mattersburg eine imageträchtige und langlebige „Bezirks-Visitenkarte“. Das Format ist so ausgelegt, dass es eine attraktive Gestaltung zulässt, mit etwa 150 Seiten aber noch handlich genug, um überall hin mitgenommen zu werden. Auch beim Vertrieb setzt Tips-Chef Gruber auf ein neues Konzept, um möglichst große Verbreitung zu erzielen. Unternehmen, die sich im Wirtschafts- oder Thementeil präsentieren, erhalten Bücher, die sie verkaufen können und so die eingesetzten Kosten wieder zurückerhalten. Zusätzlich wird das Buch auch im klassischen Handel erhältlich sein. Der Preis wird attraktiv mit unter zehn Euro angesetzt, die Gesamtauflage umfasst 12.000 Exemplare. Weitere Buchprojekte in den restlichen burgenländischen Bezirken sind bereits in Planung. ■

i KONTAKT

Wollen auch Sie sich im Buch präsentieren? Kontaktieren Sie Elfriede Prikoszovits, 0664/9607034, e.prikoszovits@tips.at

REGIONALITÄT

Auf die Nuss gekommen: Ankauf in allen Bezirken des Burgenlandes

BURGENLAND. Christine Woinar ist seit fünf Jahren Geschäftsführerin der Genuss Region Mittelburgenländische Kaesten und Nuss. Die alljährliche Nussbörse und viele Anfragen von außerhalb brachte die Idee, ausgelöste Nüsse aus dem ganzen Burgenland anzukaufen.

von MICHAEL J. PAYER

Ausgelöste Walnüsse werden von der Genuss Region schon seit fünf Jahren angekauft und zu herrlichen Produkten verarbeitet. „Der Ankauf ist allerdings auf das Mittelburgenland beschränkt", erklärt Christine Woinar. Auch die Menge ist mit ungefähr zwei Tonnen reguliert.
Seit fast zwei Jahren bekommt Genuss-Region-Geschäftsführerin Woinar immer wieder Anrufe von außerhalb des Mittelburgenlandes bezüglich des Ankaufes von Walnüssen. „Für die Genuss Region dürfen und können wir aber keine anderen Nüssen annehmen", erzählt die Nuss-Liebhaberin.
Ein Umstand den Christine Woinar so nicht länger ansehen will. Dafür ist ihr das „Produkt Nuss" und ihre Herkunft zu wertvoll. „Die Österreicher wollen österreichische Nüsse, daher lohnt es sich, etwas dafür zu tun", sagt die Draßmarkterin.
Mit ihrer privaten Initiative „Bringt's eure ausgelösten Nuss!" will Woinar als Privatperson den Menschen im Burgenland die Möglichkeit bieten, ihre heimischen Walnüsse zu verkaufen. Dafür bietet Christine Woinar in (fast) allen Bezirken des Burgenlandes – das Mittelburgenland bleibt als Genuss Region unangetastet – Termine zum Sammeln der heimischen Kostbarkeit an. Dafür hat sich die Nuss-Expertin namhafte Partner mit ins (Nussschalen-)Boot geholt. „Schließlich kann ich ja nicht verlangen, dass alle Leute zu mir kommen. So kann ich mich an festgelegten Tagen bei meinen Partnern unterstellen und auf die aufgelösten Nüsse warten", berichtet Woinar über ihr Vorhaben. Je nach Qualität werden dabei sofort 4 bis 6 Euro/Kilogramm ausbezahlt. „Wir nehmen wirklich nur ausgelöste Nüsse, aber freuen uns natürlich auch über Raritäten wie zum Beispiel die rote Nuss", ist die Spannung von Woinar schon zu spüren.
Als Abnehmer für die heimischen Nüsse steht die Ölmühle Fandler aus Pöllau bereit. Für die Produkte der Mühle werden ausschließlich persönlich ausgewählte und nur beste Rohstoffe verwendet.
Die Tatsache, dass immer mehr junge Menschen die Liebe zur Nuss teilen, zaubert der Initiatorin ein Lächeln aufs Gesicht. „Das schafft immer mehr Bezug wenn auch andere auf die Nuss kommen", sagt Christine Woinar. ■

Auf diese Tafeln zum Nuss-Ankauf von Christine Woinar sollte man achten.

i TERMINE & INFO

Ausgelöste Nuss-Sammelorte jeweils von 10 bis 16 Uhr

28. November 2015
„Winzer Domaine" - Pöttelsdorf

12. Dezember 2015
„Xunder Xandl" - Stegersbach

9. Jänner 2016
„Stekovic" - Frauenkirchen

16. Jänner 2016
„Genussquelle Strohmayer"

23. Jänner 2016
„Spiegel Pralinen" - Bad Tatzmannsdorf

Schalenfrei in „Helle-Schöne" und „Dunkle-Kleine" sortiert wird sofort 4 bis 6 Euro bar ausbezahlt!

Christine Woinar, 0664/1920142

Foto: Tim Reckmann/pixelio.de

Fassadenprofi STANGL e.U.

7033 Pöttsching | Lichtenwörthergasse 3 – 5
Tel.: 02631/2286-0 | Fax: DW 40 | stangl@fassadenprofi.com
www.fassadenprofi.com

Als **traditionsreiches Familienunternehmen**, mit Sitz im burgenländischen Pöttsching, bieten wir Ihnen **Top Qualität zu fairen Preisen**.

Ob **Vollwärmeschutz bei Neubauten**, im Bereich **Althaus-sanierung** oder für **Malerarbeiten**, Malermeister Christian Stangl und sein leistungsstarkes Team, von rund 80 Mitarbeitern, stehen Ihnen bei Ihrem Bauvorhaben kompetent zur Seite.

Malermeister Christian Stangl

Wohnhaus VORHER-NACHHER im Vergleich

Mit 20 cm EPSF-Dämmplatten wurde aus dem Rohbau ein Niedrigenergiehaus. Ein roter Akzent und im Trend liegenden, Verblend-steinen, und das Haus präsentiert modern und elegant zugleich. Sogar die Blumentröge wurden, individuell, aus Dammplätten von der Firma Stangl hergestellt und verputzt.

Wir verwenden ausschließlich **qualitativ hochwertige Baustoffe** von namhaften Partner, wie etwa im Bereich Vollwärmeschutz, das Fassadensystem der Fa. **Baumit Wopfinger**, so garantieren wir Ihnen Qualitätsarbeit, die Sie noch Jahre später begeistert.

Wir stellen uns jeder Herausforderung!

Benötigen Sie unsere Hilfe? Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!

Ihre Ansprechpartner für kostenlose Beratung und Angebotslegung:

Fassadengestaltung:

Günter Wolf

Michael Jagschitz

Malerarbeiten:

Ing. Claudia Zachs

Ing. Christiane Lux

Fassadenprofi Stangl-Team: 02631/ 2286-0 stangl@fassadenprofi.com

PUBLIKUMSLIEBLING

Burg Forchtenstein Fantastisch 2015

FORCHTENSTEIN. Unter großem Publikumsandrang ging im August die 19. Saison des Kinder- und Familienkulturfestivals Burg Forchtenstein Fantastisch erfolgreich zu Ende. Trotz großer wetterbedingter Herausforderungen wurde die hohe Besucherfrequenz der vergangenen Jahre wieder erreicht und es konnten rund 20.000 Gäste begrüßt werden. „Wir freuen uns, dass das große und kleine Publikum FORFEL nach wie vor liebt!“, bilanziert Christa Prets, Präsidentin des durchführenden Vereins „Leben wie früher erleben“, positiv die heurige Saison. Neben den „Dauerbrenner“ Bogenschießen, Ritterinnen- und Ritterschlag oder den Greifvögeln sorgten auch die neuen Stationen Pferdebeschlagen, Balancieren oder das Ritterzeltlager für Begeisterung. Auch das inzwischen bereits 7. Musical in Eigenproduktion, „Der Schatz des goldenen Schlosses“ von Gerhard Krammer, wurde vom Publikum insgesamt 30-mal begeistert gestürmt (siehe Interview mit Darstellerin Melanie Seybold auf Seite 2).

Das Team des Burg Forchtenstein Fantastisch zieht positive Bilanz und freut sich jetzt schon aufs nächste Jahr.

Das Publikum bleibt dabei nach wie vor jung: Mehr als ein Viertel der Gäste sind unter 3 Jahre alt. Im kommenden Jahr findet das Festival vom 9. Juli bis 31. Juli 2016 statt.

„Die Programmvorbereitungen dafür laufen bereits an. Es wird wieder ein neues Musical geben, wir konnten für das Jubiläum Thomas Brezina gewinnen, ein neues Musical zu schreiben, Gerhard Krammer wird wieder in bewährter Weise die Musik dazu besteuern!“, so Christa Prets. ■

Conny Mess & Friends Sommer Open Air: auch heuer wieder ein voller Erfolg

KONZERT

Conny Mess & Friends

SCHATTENDORF. Das Conny Mess & Friends Sommer Open Air erfreute sich auch heuer wieder einer äußerst großen Beliebtheit. Unter anderem mit dabei waren Peter Kent, der bereits in den 80er-Jahren mit seinem Song „It’s a real good feeling“ für internationales Aufsehen in der Musikbranche sorgte, Mandy von den Bambis, der seinen 80. Geburtstag feierte und Hits wie „Melancholie“ und „Nur ein Bild von Dir“ präsentierte, Laura Kamhuber, der österreichische Nachwuchsstar und die Gewinnerin von „The Voice Kids“ sowie Angie, ein Musicalstar aus Wien, die mit ihrer internationalen Stimme das Publikum begeisterte. Conny Mess führte wie immer durch den Abend. ■

PARTNERSCHAFT

Gesponsert: Rosenbeet

HIRM/BAD SAUERBRUNN. Hirms SPÖ-Bürgermeisterin Inge Posch-Gruska traf Elfi Hofböck im Rosarium in Bad Sauerbrunn, um das neu gestaltete und von der Gemeinde Hirm gesponserte Rosenbeet mit dem klingenden Namen „SATCHMO“ zu begutachten. Das Team um Elfi Hofböck, zuständig für Farben und Rosenauswahl, gestaltet diese einzigartige Parklandschaft mit zahlreicher Unterstützung der Bevölkerung und Sponsoren zu einem „Duft- und Farbentheater“ mit 1600 Rosen und 300 Sorten. „Als mich Frau Hofböck um eine Unterstützung für ein Rosenbeet bat, habe ich gleich zugesagt und somit ist auch die Gemeinde Hirm ein schön blühender Teil dieser farbenprächtigen Parklandschaft im Rosarium“, so Inge Posch-Gruska begeistert. ■

Inge Posch-Gruska (l.) und Elfi Hofböck

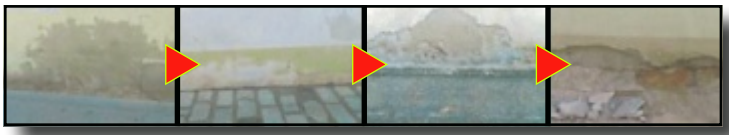
ATG® AUSTRIA

Mauertrockenlegung am Altbau (bis Baujahr 1985)

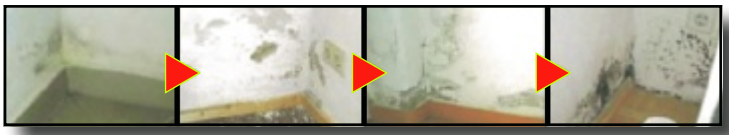
www.atg-mauerwerks-trockenlegung.at

!! Achtung Hausbesitzer !!

Ihr Haus und Ihre Gesundheit sind in GEFAHR, wenn Ihr Haus



von außen so aussieht



oder von innen so aussieht

Wie wirkt sich FEUCHTIGKEIT im Mauerwerk aus?

Das Raumklima im Haus verschlechtert sich dramatisch. Schimmel bildet sich an den Innenwänden. Farbe blättert ab, Putz bröckelt, und Sie müssen immer häufiger und immer teurer reparieren. Ihre Energiekosten steigen drastisch! **UND:**

Besonders schlimm für IHRE GESUNDHEIT:

SCHIMMEL KANN ALLE HAUSBEWOHNER KRANK MACHEN! Mögliche Auswirkungen: Kopfschmerzen, Migräne, Übelkeit, Allergien, Atemwegserkrankungen, u.v.a.m.

Das können wir für Sie tun:

Sie erhalten umfangreiches Informationsmaterial. Wir besuchen Sie auf Wunsch vor Ort und besichtigen den Schaden. Dabei erstellen wir ein maßgeschneidertes Lösungskonzept. Auf Wunsch erstellen wir Ihnen ein Angebot über die dauerhafte Behebung der Ursache zum Festpreis! Und das alles absolut **KOSTENLOS**.

Bereits **über 20.000** Häuser im **ATG-Verfahren** saniert seit 1990!

WIR SIND FÜR SIE DA!

Mo – Fr 8 – 17 Uhr
Sa 9 – 12 Uhr

021 62/ 6 55 99

Wir haben die **DRINGENDE** Lösung **FÜR IHR HAUS:**

ATG Niederdruck-Injektion

Bevor Sie anstreichen oder verputzen, unbedingt die Trockenlegung von **ATG** im **Niederdruck-Injektions-verfahren** ausführen lassen.

ATG Feuchtigkeits-Abdichtung GmbH
2460 Bruck/Leitha • Raiffeisengürtel 62
0 21 62 / 6 55 99
supercapillarat@aol.com
www.atg-mauerwerks-trockenlegung.at

KOSTENLOSE INFO / BESICHTIGUNG

ATG® 25 Jahre Niederdruck-Injektion

KREATIVITÄT

„Impressionen aus Österreich“: aktuelle Dauermarkenserie made in Wiesen

WIESEN. In Wiesen gibt‘s nicht nur hervorragende Erdbeeren, legendäre Musikfestivals und den sozialen Kultverein der Kiwi Kickers. Auch die aktuelle Dauermarkenserie der Post, die seit März 2015 im Handel erhältlich ist, stammt aus dem malerischen Ort im Bezirk Mattersburg.

Niki Berlakovich (l.) und Bürgermeister Matthias Weghofer gratulieren Eva Tiess zu ihrem Erfolg.

Um genau zu sein, aus der Feder von Grafikerin Eva Tiess, die sich mit ihrem Werk „Impressionen aus Österreich“ bei einem entsprechenden Wettbewerb der Wiener Werbeakademie eindrucksvoll durchsetzen konnte und beim Wettbewerb der Österreichischen Post den dritten Platz belegte. Die Serie lädt grafisch zu einer österreichweiten Rundreise durch alle Bundesländer ein und zeigt dabei einige der bekanntesten und wichtigsten Sehenswürdigkeiten des Landes. 16 verschiedene Motive umfasst die Serie von Eva Tiess. Darunter drei aus dem Burgenland: die Burg Forchtenstein, der Neusiedler See und die Haydnkirche. Eva Tiess hat erfolgreich die Werbeakademie in Wien abgeschlossen und arbeitet derzeit als Creative Director bei der gitco GmbH. Nationalrats-Abgeordneter Niki Berlakovich und der Wiesner Bürgermeister Matthias Weghofer (beide ÖVP) gratulierten Frau Tiess recht herzlich zu ihrem Erfolg. ■

LARIX GARTEN
Gartencenter & Gartengestaltung
- Immergrüne
- Sträucher
- Blumen
- Gartenplanung
- Gartenbau
- Gartenpflege

Kleine Zeile 32
7042 Antau
Tel. 0676 7600 924
www.larix-garten.at

Öffnungszeiten:
Mo - Fr: 9 - 17 Uhr
Sa: 8 - 13 Uhr

Service „Rund ums Haus“
Unsere Leistungen:
- Hecken- und Sträucherschnitt
- Baumschnitt und -rodung
- Rasenmähen, vertikutieren
- diverse Kleinarbeiten
- Auf Wunsch: Grünschnittentsorgung
- Wurzelstockfräse
- Forstmulcher
- Hausreinigung, Technikbetreuung, Parkplatzbetreuung für Wohnhausanlagen
- **ganzjährig Grabpflege**
- ... und vieles mehr

Foto: pixelio: lia
Wir arbeiten: schnell, zuverlässig & ganz nach Ihren Vorstellungen
Im Sommer kümmern wir uns um Ihre Grünflächen.
Egal ob privater Kleingarten oder gewerbliche Großflächen,
bei uns sind Ihre Grünanlagen in den besten Händen.
KREMSER
Hauptstraße 72
Tel.: 0660 / 46 64 411
7212 Forchtenstein

SOZIAL

Mit dem Rad

SIGLESS. Am Mittwoch, dem 26. August 2015, hat Herr Franz Kofler aus Villach der Gemeinde Sigleß einen Kurzbesuch abgestattet. Auf seiner Radtour quer durch Österreich sammelte er Spenden für elternlose Flüchtlingskinder. Bürgermeister Josef Kutrovatz (SPÖ) und einige interessierte Bürger empfingen ihn freudig.
Nach einer kleinen Stärkung setzte er seine Tour Richtung Rust fort. Insgesamt hat der engagierte Radler € 10.000 für das Projekt erradelt. ■

In Sigleß wurden 180 € gespendet.

INTERVIEW

Zukunftspläne und Projekte: im Gespräch mit Uschi Zezelitsch

MATTERSBURG. Fünf Jahre lang war Uschi Zezelitsch nun die künstlerische Leiterin und Impulsgeberin der Bauermühle, im kommenden Jahr wird sie sich neuen Aufgaben widmen. Wir haben die Heil- und Sonderpädagogin, Kräuterhexe und Sängerin zum Gespräch gebeten.

Tips: *Frau Zezelitsch, Sie sind äußerst vielseitig begabt, in welche Richtung wird es zukünftig gehen?*

Zezelitsch: Ich bin mir meines Glücks, viele Talente zu besitzen, bewusst und sehr dankbar dafür. Nicht zuletzt aufgrund meiner Zielstrebigkeit und meines Durchsetzungsvermögens konnte ich meine Hobbys zum Beruf machen und meine Talente einbringen. Nach meinem Abschluss als Heil- und Sonderpädagogin an der Uni Wien bin ich auch als Konsulentin für Kinder-Kultur- und Umweltprogramme tätig. Die Konzeptionierung und Umsetzung schul- und freizeitpädagogischer Vermittlungsprogramme für diverse Auftraggeber haben mir immer großen Spaß gemacht. Ich liebe es, mich in ein Thema einzulesen und dann das passende Kinderprogramm samt Maskottchen zu kreieren. Diese Richtung setze ich mit meinem brandneuen Kinder, Natur- und Umweltprogramm „Der fliegende Bienenkorb“ fort. Es wird noch diesen Herbst vorgestellt. Weitere Kinderprogramme sowie Kinder-CDs sind in Planung.

Uschi Zezelitsch hat viel vor.

Als ORF-Kräuterhexe werde ich meine Rubrik in der Sendung „Natur im Garten“ auch im kommenden Jahr moderieren. Außerdem arbeite ich an meinem 2. Pflanzenbuch und am Konzept eines Therapie-Kräutergartens für einen bestimmten Auftraggeber. Meine Tätigkeit als Kräuter-Referentin wird ebenfalls ausgebaut. Die Jazzformation „Serafina“ gilt auch nach 16 Jahren als energiespendendes Hobby und soll auch ein solches bleiben. ■

Mehr zu lesen auf Tips.at

Kreuzfahrten mit Reisebegleitung 2016

viele weitere Angebote auf www.kreuzfahrtprofi.at

powered by sagmeister-reisen
kreuzfahrtprofi.at
Stegersbach - Oberwart - Güssing - Rechnitz

Dubai, Oman & Bahrain
19. - 29. Feber 2016 (plus 3 Tage Badeaufenthalt)
AIDAstella
Dubai, Muscat, Abu Dhabi, Bahrain, 3 Nächte 5*Hotel Ajman Kempinksi in Dubai
ab € 1.770,- inkl. Flug & Reiseleitung

Karibik - Sonne, Sand, Meer
4. - 13. März 2016
MSC Divina
Miami, Jamaika, Grand Cayman, Cozumel, Bahamas, plus 1 Nächtigung in Miami
ab € 1.359,- inkl. Flug & Reiseleitung

Karibik - Kleine Antillen
5. - 21. März 2016 (neu: inklusive Getränkepaket)
Celebrity Eclipse
1 Nacht in Florida, Miami, Aruba, Curacao, Bonaire, Barbados, St. Lucia, Antigua, ...
ab € 2.490,- inkl. Flug & Reiseleitung

Traumhaftes Mittelmeer
19. - 26. März 2016 (Osterwoche!)
Costa Diadema
Savona, Marseille, Barcelona, Mallorca, Civitavecchia/Rom, La Spezia/Florenz
ab € 890,- inkl. Flug & Reiseleitung

Frühling auf den Kanaren
5. - 16. April 2016
MSC Fantasia
Genua, Barcelona, Casablanca, Teneriffa, Madeira, Malaga, Rom
ab € 899,- inkl. Bus & Reiseleitung

Griechische Inseln
8. - 15. Mai 2016
MSC Orchestra
Venedig, Bari, Katakolon, Santorin, Piräus, Korfu, Kotor
ab € 690,- inkl. Flug & Reiseleitung

Zauberhaftes Mittelmeer
4. - 11. Juni 2016
Costa Diadema
Savona, Marseille, Barcelona, Mallorca, Civitavecchia/Rom, La Spezia/Florenz
ab € 890,- inkl. Flug & Reiseleitung

Norwegen & Nordkap
4. - 15. Juli 2016
Costa Pacifica
Hamburg, Alesund, Nordkap, Tromsö, Lofoten, Trondheim, Andalsnes, Bergen
ab € 1.590,- inkl. Flug & Reiseleitung

BERUFSABSCHLUSS

Dank „Du kannst was“ besser für den Arbeitsmarkt gerüstet

BURGENLAND. Für Menschen, die zwar über Berufserfahrung, aber über keinen formalen Abschluss in ihrem Berufsfeld verfügen, gibt es das Projekt „Du kannst was!“, getragen von VHS, AK, WK und Land Burgenland. Dabei können sich die Teilnehmer ihre in der Berufspraxis erlangten Fähigkeiten anerkennen lassen und einen Berufsabschluss nachholen. Eveline Rauchbauer (48) und Philip Marinics (30) haben diesen Weg eingeschlagen. Tips sprach mit ihnen über ihre Beweggründe.

Eveline Rauchbauer und Philip Marinics wollen mit Hilfe des Projekts "Du kannst was!" durchstarten. Foto: Christoph Breitenfelder

Tips: *Was ist und war Ihre Motivation, im Rahmen des Projekts „Du kannst was!“ den Berufsabschluss nachzuholen?*

Eveline Rauchbauer: Ursprünglich habe ich Kürschner gelernt, aber als Kürschner findet man heute ganz selten einen Job. Ich war dann lange in einem großen Möbelhaus, also im Einzelhandel tätig und möchte jetzt wieder in den Verkauf einsteigen. Für den Wiedereinstig ist es mir wichtig, den Berufsabschluss zu haben, was ich jetzt auch mit Auszeichnung geschafft habe. Es ist auch eine finanzielle Frage, weil man mit dem Abschluss bessere Verdienstmöglichkeiten hat.

Philip Marinics: Ich habe das Anerkennungsverfahren jetzt noch vor mir. Ich habe eigentlich einen HTL-Abschluss und war danach bei vielen Firmen. Allerdings habe ich bemerkt, dass mir die Büroarbeit nicht so liegt. So habe ich bei meinem Schwiegervater in den Sommerferien ausgeholfen und bin in das Berufsfeld Tischler und Bodenleger eingestiegen. Meine Motivation ist, eine zusätzliche Ausbildung zu haben und außerdem geht es auch um eine Betriebsübernahme. Mein Schwiegervater geht nächstes Jahr in Pension. Ich brauche den Lehrabschluss, um den Betrieb übernehmen zu können.

Tips: *Die Lage am Arbeitsmarkt ist angespannt. Sehen Sie sich durch das Projekt „Du kannst was!“ besser für den Arbeitsmarkt gerüstet?*

Marinics: Auf jeden Fall. Ich denke mir, wenn man ein Handwerk kann, dann kann man sich zumindest noch selbstständig machen, wenn man so keine Arbeit findet. Und diese Chance wird mir der Berufsabschluss bringen.

Rauchbauer: Ich versuche jetzt wieder in den Verkauf einzusteigen und bin gerade dabei, Bewerbungen zu schreiben. Mit dem Berufsabschluss bin ich guter Dinge, jetzt eine passende Stelle zu finden.

Tips: *Was würden Sie Menschen mit auf den Weg geben, die sich überlegen, den Berufsabschluss nachzuholen?*

Rauchbauer: Ich würde ihnen sagen, dass sie es auf jeden Fall machen sollen. Was man gelernt hat, kann einem keiner mehr nehmen. Es ist schon einmal der erste Schritt, denn wenn man nur zu Hause sitzt und wartet, wird das nichts werden.

Marinics: Ich habe das Anerkennungsverfahren zwar noch nicht gemacht, aber ich würde es jedem empfehlen. Je mehr Ausbildungen man hat, desto mehr weiß man und desto leichter findet man wieder einen Job.

Tips: *Frau Rauchbauer, was erhoffen Sie sich jetzt konkret von der Zukunft, nachdem Sie Ihren Abschluss erfolgreich gemacht haben?*

Rauchbauer: Ich erhoffe mir, einen guten Job zu bekommen und überlege, vielleicht auch noch die Matura nachzuholen. ■

i INFOS

Bgld. Volkshochschulen - Nord:
Belinda Pinter: 02682/61363-18

Bgld. Volkshochschulen - Süd:
Stefanie Moor: 03352/34525-22

SOZIALES

Kiwi-Kicken: Der Wiesner Kultverein erspielte im heurigen Jahr ganze 2800 Euro

WIESEN. Der Kulturverein Mattersburger Kiwis spendete den Reinerlös des heurigen Benefiz-Fußballturniers an die Rotkreuz-Bezirksstelle Mattersburg, Karibu Care sowie Asylwerber im Burgenland.

Spende an das Rote Kreuz: Mattersburgs Bezirksstellenleiter Michael Leitgeb (r.) und Schulungsreferentin Christina Hafner (l.) mit Jürgen Giefing, Jakob Fekete, Alexander Hauer und Roman Koller (v. l.) vom Verein Mattersburger Kiwis

Bereits zum achten Mal lud der Kulturverein Mattersburger Kiwis im Juni zum großen Benefiz-Fußballturnier am Sportplatz Wiesen. Wie gewohnt stand dabei nicht nur der Spaß im Vordergrund, sondern vor allem auch der gute Zweck.

Den Erlös des Kiwi-Kickens 2015 spendete der engagierte Verein jetzt zur Gänze an Hilfsorganisationen und karitative Einrichtungen im ganzen Burgenland: 2000 Euro gingen dabei an die Rotkreuz-Bezirksstelle Mattersburg, jeweils 400 Euro an den Verein Karibu Care sowie an eine private Einrichtung für Asylwerber.

Seitens des Roten Kreuzes nahmen Mattersburgs Bezirksstellenleiter Michael Leitgeb und Schulungsreferentin Christina Hafner die Spende dankbar entgegen. Auch beim Verein Karibu Care, der sich für Hilfsprojekte in Kenia einsetzt, und in der Asylwerber-Unterkunft in der Mattersburger Angergasse freute man sich sehr über die Unterstützung. Damit setzten die Kiwis eine Reihe erfolgreicher Benefizprojekte fort, mit denen seit bald schon zehn Jahren kulturelle Bereicherung und soziales Engagement unter den Schwingen des Vereins-Maskottchens vereint werden. Das Kiwi-Kicken verfügt seit nunmehr acht Jahren über regelrechten Kultstatus, und das weit über die Grenzen des Landes hinaus. Nicht weniger als 18 Teams spielten heuer in drei Bewerben um diverse Pokale. Doch auch abseits des Spielfeldes wurde einiges aufgeboten: Karibu Care legte sich bei der Kinderbetreuung ins Zeug, beim Mini-Wuzzler-Turnier ging es mindestens genauso heiß her wie am Spielfeld, Rokkitähti lieferten einen tollen Kurzauftritt, Cocktails und Speisen vom Grill wurden im Akkord an den Mann und die Frau gebracht und das Rote Kreuz kümmerte sich höchst professionell um die medizinische Versorgung.

Die Kiwis bedanken sich bei allen, die für den guten Zweck gekickt und gefeiert haben, recht herzlich für die großartige Unterstützung. ■

vitakorn®
Futtermittel für Biobetriebe

Sojabohnen und Sonnenblumenkerne
Zusätzliche Lieferanten gesucht!

Aufgrund des großen Erfolges plant vitakorn – die erste Öl- und Biofuttermühle Europas mit 100 % Reinheitsgarantie – den Ausbau des Partnernetzes. Das Unternehmen, das nach den Richtlinien des Bioverbandes „Bio Austria" arbeitet, hat sich auf die qualitätsorientierte und ökologiebewusste landwirtschaftliche Veredelungs-Produktion spezialisiert.
Die beiden Gründer von vitakorn und „Pioniere" der österreichischen Futtermittelproduktion Herbert Lugitsch und Michael Hofer stehen seit nunmehr 15 Jahren für faire Preise, ein professionelles Service sowie beste Verarbeitung und Lagerung im Werk in Pöttelsdorf.

Zeit ist Geld: deshalb stehen bei vitakorn zwei getrennte Annahmegossen mit einer Übernahmekapazität von je 80 Tonnen in der Stunde zur Verfügung. Durch eine Brückenwaage ist eine schnelle Verwiegung aller liefernden Fahrzeuge gewährleistet. Mittels High Tech Geräten ist eine rasche, genaue Analyse und Qualitätsbeurteilung der Lieferung möglich. Zur Verarbeitung kommen Sojabohnen und Sonnenblumenkerne.

Kontaktieren Sie mich!
Betriebsleiter Peter Binggl
Tel.: 02626-5229
peter.binggl@vitakorn.at

Christine Hahnekamp liefert ihre Sonnenblumen und Sojabohnen zu vitakorn: *„Das ist eine faire Partnerschaft wie ich sie mir wünsche – da stimmen Umgang, Preis und das Endprodukt für mich!"*

100% BIO-STANDORT
vitakorn®
100% SICHERHEIT
aus Überzeugung!

Geprüfte Qualität!
www.vitakorn.at

ANZEIGE

FREIZEITGESTALTUNG

„Disney meets Broadway“: Musicalworkshop für musikalische Kids

FORCHTENSTEIN. In der Gemeinde Forchtenstein wird musikbegeisterten Kindern in den Ferien nicht so schnell langweilig.

Die Kids erhalten einen Einblick in den Alltag eines Musicaldarstellers.

Der 5-Tages-Musicalworkshop stand heuer unter dem Motto „Disney meets Broadway“ und wurde wieder in der Volksschule Forchtenstein abgehalten.
Der vielseitige Kurs, der sich an Bühnenbegeisterte zwischen 8 und 14 Jahren richtet, ist in der Gemeinde zu einer beliebten Möglichkeit der Freizeitgestaltung in den Ferien geworden und wird von den Kids begeistert angenommen. Kein Wunder – schließlich ermöglicht er ihnen ein Kennenlernen des Musicalgenres, das Sammeln von Erfahrungen in Gesang, Tanz und Schauspiel sowie eine bestmögliche Verbindung dieser drei Komponenten. Der Musicalworkshop unterstützt die jungen Teilnehmer bei ihrer kreativen Entfaltung, erweitert durch professionelle Betreuung ihre musikalischen Fähigkeiten und fördert generell ein kreatives Einbringen eigener Ideen sowie eine individuelle Auseinandersetzung mit dem Thema in Inhalt und Gestaltung. Musiktheater wird so bestmöglich erlebbar gemacht.
Die beiden Leiterinnen des Workshops sind Musicaldarstellerin Melanie-Christin Seybold und die erfahrene Pädagogin Monika Kornfeld. Beiden liegt sehr viel daran, den Kindern mit Spaß an der Musik einen abwechslungsreichen Einblick (Einheiten in Stimmbildung, Gesangstechnik, musikdramatischer Unterricht, Musical-Dance-Basics, Schauspiel und Improvisation) in den Alltag eines Musicaldarstellers zu geben. Die Kinder waren begeistert und freuen sich schon aufs nächste Jahr. ■

Das beliebte Sommerfest war trotz tropischer Temperaturen bestens besucht.

FEIERN

Gelungen: Sommerfest

MARZ. Zu Beginn der Herbstsaison veranstaltete der ASK Marz wieder das traditionelle Sommerfest im wunderschönen Pfarrgarten. Viele Gäste und Sportfreunde verbrachten dort einen gemütlichen Sonntag. Der Musikverein Frohsinn Marz spielte für die Besucher auf und die Marzer Tanzlmusik sorgte am Nachmittag für gute Stimmung. Alle Funktionäre, Spieler und etliche großzügige Gönner trugen fleißig zum Gelingen des Fests bei. Lilli Scheiber und Franz Schmidl verwöhnten die Gäste mit erlesenen Tropfen und auch fürs kulinarische Wohl wurde bestens gesorgt. Obmann Alois Taschner bedankte sich bei allen fleißigen Helfern und freut sich jetzt schon aufs nächste Jahr. ■

HOCHZEIT

Sportverein gratuliert

LOIPERSBACH. Der SV Loipersbach hatte im August einen ganz besonderen Grund zu feiern: Die Hochzeit des Vereinsmitglieds Mario Bauer mit seiner langjährigen Freundin und Wegbegleiterin Martina. Der begeisterte Fußballer ist bereits seit 1994 im Sportverein als Stürmer tätig und freut sich auf etliche weitere Jahre mit seinen Kumpanen.
Die wünschen den Frischvermählten selbstverständlich alles Gute für die Zukunft. ■

Das Hochzeitspaar und die Gäste strahlten mit der Sonne um die Wette.

Neues aus den Gemeinden

ANTAU

>> GEBURTSTAGE: **Helga Rosenitsch** (50); **Sabina Lauda** (55); **Gabriele Mittermayer** (55); **Margarete Wagner** (60); **Erwin Strauszberger** (60); **Franz Kain** (60); **Franz Welkovich** (65); **Christa Ochs** (70); **Franz Gold** (70); **Sieglinde Friedrich** (70); **Werner Klauber** (71); **Ilse Huber** (72); **Günther Bartak** (76); **Stefanie Neuberger** (76); **Maria Huber** (77); **Johann Mihalits** (77); **Maria Wutschitz** (77); **Maria Mihalits** (79); **Anna Hergovits** (81); **Maria Haider** (81), **Paula Trenk** (81); **Anna Eck** (82); **Josef Zarits** (82); **Elfriede Martinschitz** (85); **Theresia Paar** (94);
>> GOLDENE HOCHZEIT: **Eva-Maria** und **Erich Wiesner**;
>> STERBEFALL: **Maria Kollarits** verstarb im 89. Lebensjahr;

HIRM

>> GEBURTSTAGE: **Beatrix Wegleitner** (50); **Manfred Trenk** (60); **Richard Broschek** (71); **Johann Kalles** (73); **Georg Puhm** (74); **Eleonore Steiger** (74); **Maria Komanovits** (74); **Maria Kremsner** (74); **Eduard Brandtner** (75); **Eduard Steiger** (78); **Gertrude Perger** (80); **Maria Ulrich** (87);
>> EISERNE HOCHZEIT: **Anna** und **Johann Leimstättner**;
>> STERBEFÄLLE: **Walter Gmaschitz** verstarb im 55. Lebensjahr; **Stefanie Wallner** verstarb im 89. Lebensjahr;

KRENSDORF

>> GEBURTSTAGE: **Anita Paulesich** (50); **Gertrude Prantl** (50); **Adelheid Jäger** (50); **Michaela Koch** (50); **Roman Brandtner** (50); **Herta Ragossnig** (55); **Gertrude Sommer** (55); **Hermine Kremsner** (55); **Johannes Wiedenhofer** (60); **Melitta Rogacs** (60); **Michael Grafl** (71); **Gertrude Novak** (73); **Anna Fröch** (75); **Helga Rapp** (76); **Agnes Pauer** (77); **Franz Kimbauer** (79); **Klara Bürger** (81); **Elfrida Francsics** (82); **Anna Kitzinger** (87); **Karl Koch** (88);
>> GOLDENE HOCHZEIT: **Anna** und **Johann Komanovits**;

MATTERSBURG

>> GEBURTEN: **Zoe Emily**, Eltern: Melanie und Matthias Haider; **Elias**, Eltern: Yvonne Puohazka und Manuel Kresevic; **Alexander**, Eltern: Karin und Jürgen Steiger; **Jannis**, Eltern: Katharina Nussbaumer und Dejan Maric; **Leonie Edith**, Eltern: Daniela Geisinger und Markus Primes; **Elias**, Eltern: Karin und Andreas Lang; **Ida**, Eltern: Cornelia und Markus Pöttschacher; **Muhammed**, Eltern: Lale und Sezer Ceri;
>> GEBURTSTAGE: **Andrea Rittnauer** (50); **Anna Schandl** (50); **Roland Springsits** (50); **Christian Hinterleitner** (50); **Irmgard Meidl** (50); **Anna Tschach** (50); **Mesut Danaci** (50); **Brigitte Ramberger** (55); **Anita Safrata** (55); **Silvia Scheiber** (55); **Walter Rohrer** (55); **Doris Haiden** (55); **Eveline Kastler** (55); **Michaela Lehmann** (55); **Elisabeth Angerer** (60); **Ernest Gerdenitsch** (60); **Werner Halbauer** (60); **Erika Pinter** (60); **Maria Wograndl** (60); **Margarete Reis** (65); **Josef Resch** (65); **Christel Leitgeb** (65); **Ernst Meidl** (65); **Josef Landl** (65); **Süleyman Sahin** (65); **Margarete Reis** (65); **Johann Zvitkovits** (70); **Ernest Flommer** (75); **Josef Pinter** (75); **Anna Reisner** (75); **Elisabeth Huber** (80); **Paula Koller** (80); **Elsa Giefing** (80); **Irmgard Fleischhacker** (80); **Ludmilla Wittmann** (80); **Hildegard Biricz** (80); **Anna Kovacic** (82); **Herta Lebinger** (83); **Ernestine Lang** (83); **Helmut Unger** (83); **Anna Wograndl** (83); **Anna Plank** (84); **Anna Strodl** (84); **Johann Friesenbiller** (84); **Maria Koch** (84); **Maria Moser** (84); **Margarete Bauer** (85); **Anna Giefing** (85); **Martha Giefing** (85); **Michael Scheitel** (85); **Margarete Leitgeb** (86); **Maria Tuffek** (86); **Theresia Wograndl** (86); **Margarethe Leitgeb** (87); **Hilda Dörfler** (88); **Aurellia Lehner** (88); **Klaus von Büren** (89); **Maria Mörz** (90); **Anna Tschach** (91); **Maria Tasch** (91); **Miroslav Ptasznyk** (91); **Leopoldine Fischer** (91); **Michael Glocknitzer** (91); **Anna Haider** (91); **Miroslav Ptasznyk** (91); **Maria Dutter** (92); **Josef Lehner** (94); **Anton Ehrenreich** (94); **Margarete Steiger** (94); **Anna Kobliha** (95);
>> HOCHZEITEN: **Nicole Dworak** und **Martin Lehner**; **Bianca Karall** und **Christian Fröch**;
>> SILBERNE HOCHZEITEN: **Sammaz** und **Nazente Yildirim**; **Ulrike** und **Reinhard Glocknitzer**; **Christine** und **Hans Grimmer**; **Elisabeth** und **Klaus Leitgeb**;
>> GOLDENE HOCHZEITEN: **Maria** und **Karl Biskup**; **Gerda** und **Paul Grafl**; **Maria** und **Erhard Kofler**;
>> DIAMANTENE HOCHZEIT: **Theresia** und **Erich Herzog**;
>> STERBEFÄLLE: **Niklas Bandat** (25); **Franz Haidenwolf** (63); **Maria Schedel** (69); **Johann Pöttschacher** (87); **Michael Salamon** (88); **Anna Morawitz** (88); **Josef Koch** (89);

NEUDÖRFL

>> GEBURTEN: **Leo** und **Nico**, Eltern: Susanne und Thomas Szigethi-Dentinger; **Luca**, Eltern: Camelia und Adrian Seni; **Alperen**, Eltern: Aycan und Durmus Tekeli; **Ömer**, Eltern: Ayten Acar-Simsek und Bilal Simsek; **Ilyas**, Eltern: Gülüzar und Veli Gülcan;
>> GEBURTSTAGE: **Claudia Kerbl** (50); **Rudolf Borsitzky** (75); **Hermine Völkl** (82);
>> HOCHZEITEN: **Barbara Salovsky** und **Norbert Zenz**; **Alexandra Majer** und **Bernd Trimmel**; **Regina Reisner** und **Peter Mahr**; **Elly Edinger** und **Lothar Horn**; **Kerstin Kinker** und **Thomas Riegler**; **Ines Gruber** und **Manuel Schmid**;
>> SILBERNE HOCHZEIT: **Charlotte** und **Leopold Dürmoser**;
>> GOLDENE HOCHZEIT: **Maria** und **Ferry Kaiser**;
>> STERBEFÄLLE: **Liviu Marian** verstarb im 58. Lebensjahr; **Johann Mezgolits** verstarb im 65. Lebensjahr; **Herbert Etschmayer** verstarb im 72. Lebensjahr; **Christa Ferstl** verstarb im 74. Lebensjahr; **Günther Wagner** verstarb im 75. Lebensjahr; **Herta Frühwirth** verstarb im 76. Lebensjahr; **Shurete Batijari** verstarb im 84. Lebensjahr; **Alfred Eitzenberger** verstarb im 85. Lebensjahr; **Katharina Miletich** verstarb im 90. Lebensjahr; **Elfriede Lackinger** verstarb im 90. Lebensjahr; **Rosa Sikl** verstarb im 90. Lebensjahr; **Friederike Treitl** verstarb im 92. Lebensjahr;

ROHRBACH

>> GEBURTSTAGE: **Maria Klawatsch** (50); **Hermine Brunner** (50); **Gerald Pfeifer** (50); **Wolfgang Bauer** (50); **Renate Pauschenwein** (55); **Hubert Bauer** (55); **Herbert Strommer** (55); **Maria Gruber** (55); **Johann Diewald** (55); **Josef Tiewald** (55); **Stefan Riegler** (55); **Manfred Ouda** (55); **Reinhold Bernhart** (55); **Christine Tschürtz** (60); **Rabija Bekan** (60); **Irene Pusitz** (60); **Josef Buchinger** (60); **Alfred Haiden** (60); **Susanne Volker-Mürkl** (60); **Margot Götzinger** (60); **Robert Müller** (60); **Stephan Graf** (60); **Oskar Schütz** (65); **Christine Schmidt** (65); **Ivan Sladic** (65); **Helmut Mürkl** (75); **Inge Rumpler** (75); **Hubert Reinberger** (75); **Herta Schütz** (75); **Georg Rosner** (80); **Josef Wittmann** (80); **Maria Landl** (81); **Theresia Schmidt** (81); **Johann Soffried** (82); **Maria Reismüller** (82); **Herta Holzmann** (83); **Maria Pusitz** (85); **Siegmund Gerdenitsch** (87);
>> SILBERNE HOCHZEIT: **Roswitha** und **Thomas Hofstättner**;
>> STERBEFÄLLE: **Günter Ehrenreich** verstarb im 47. Lebensjahr; **Stefan Kutrowatz** verstarb im 77. Lebensjahr; **Paul Hofer** verstarb im 77. Lebensjahr;

WALBERSDORF

>> GEBURTSTAGE: **Gertrude Zechmeister** (55); **Ingeborg Schuber** (80); **Maria Kiss** (81); **Herta Schandl** (91).

Neudörfl

Fläche: 9 km²
Höhe: 273 m
Einwohner: 4809

Bürgermeister:
Dieter Posch (SPÖ)

Homepage:
www.neudoerfl.gv.at

FREIZEITGESTALTUNG

Zu Besuch in Neudörfl: vielseitige Marktgemeinde

NEUDÖRFL. Die Markgemeinde Neudörfl hat ihren Bewohnern und Besuchern so einiges zu bieten. Der Weinbaubetrieb hat dem malerischen Ort nahe der niederösterreichischen Grenze beispielsweise den Beinamen „Grinzing von Wiener Neustadt“ eingebracht.
Kein Wunder, sorgen doch etliche heimelige Heurigenbetriebe das ganze Jahr für das leibliche Wohl und einen gemütlichen Aufenthalt aller Gäste. Die gut ausgebauten Wander- und Radwege können sich ebenfalls sehen lassen.
Da wäre beispielsweise der „Kulturpfad“, eine 7 Kilometer lange Wegstrecke entlang alter Kultur-, Bau- und Naturdenkmäler, der sowohl zu Fuß als auch mit dem Rad gemütlich zu bewältigen ist. Ein großer Badesee mit entsprechenden Gastronomie- und Freizeiteinrichtungen rundet das vielseitige Freizeitangebot der Marktgemeinde wunderbar ab und bietet ausreichend Platz für Erholung und sommerlichen Badespaß.
Ein großes Tenniszentrum mit 14 Plätzen, der Möglichkeit zum Badminton-Spiel, gut ausgestatteten Fremdenzimmern sowie schönem Swimmingpool und Sauna machen einen Aufenthalt in Neudörfl zu einem ganz besonderen Erlebnis. ■

Ob ein Besuch am Badesee, beim Heurigen oder beim Sporteln im Tenniszentrum: In Neudörfl gibt es immer etwas zu tun.

PROBUSKELLER Döller
86 Punkte falstaff
HEURIGEN GUIDE 2015

Mittwoch bis Sonntag ab 11:00 Uhr

2. bis 20. September
KÜRBIS-SPEZIALITÄTEN

30. September bis 18.Oktober
WILDSPEZIALITÄTEN

So, 1. November
GANSLBRUNCH

PROBUSKELLER
Heurigenweingut Döller

02622 77408 | Hauptstr. 129 | 7201 Neudörfl
office@doeller-probuskeller.at
www.doeller-probuskeller.at

OFENCENTER
ING. GERALD SCHNEEWEIS

Verkauf & Service von Pelletöfen

OFENCENTER Ing. Gerald Schneeweis
7201 Neudörfl • Bickfordstrasse 20
Tel.: 0650 4816131 • www.Ofencenter.com

Badespaß Der Neudörfler Badesee erfreut sich bei Groß und Klein einer großen Beliebtheit. Kein Wunder, denn es gibt einen tollen Kinderbereich mit Sandkiste und flachem Seezugang, eine Insel, praktische Umkleidekabinen und sanitäre Anlagen und ausgewählte Gastronomiestätten. Wer keine Lust auf gemütliches Sonnenbaden hat, sondern eher auf Action steht, stattet am besten dem gut gewarteten Beachvolleyballplatz einen Besuch ab. Der See ist täglich ab 10 Uhr geöffnet (nur bei Schönwetter!) und bietet angepasste Preise für Lehrlinge, Schüler, Präsenz- und Zivildiener, Pensionisten und Personen mit Behinderung an.

Fremdenverkehr- und Verschönerungsverein Neudörfl

NEUDÖRFL
SCHWESTERNGEMEINDE ZOLLIKOFEN; SCHWEIZ

Marktgemeinde Neudörfl
Tourismusverband Neudörfl

25. Neudörfler
DORFFEST

SAMSTAG, 12. September 2015
ab 17.00 Uhr

Einbringung des KIRTAGBAUMES
durch die **Burschenschaft Neudörfl´s**
und dem **MV Szent Miklos**

ab 18.00 Uhr verschiedene
Musikevent´s bei den Vereinsständen

HELIMUSIC
Sponsered by CHOR CANTATE NOVA

DJ RAY
ab 21.00 Uhr, Sponsered by SC-NEUDÖRFL

Sonntag, 13. September 2015
um 09.45 Uhr

GOTTESDIENST in der Pfarrkirche danach

ERÖFFNUNG durch **Bürgermeister DIETER POSCH**
mit dem MV Szent Miklos und der Union-Dancers

anschließend **Festzug durchs Festgelände**

TRAKTORENTREFFEN
Alte Traktoren nehmen am Festgelände Aufstellung
und können bewundert werden!

MUSIKALISCHE UNTERHALTUNG
mit **Helimusic, Charly Pilles, Duo Musik & Life**
Sponsered by MARKTGEMEINDE NEUDÖRFL

DORFFESTAUSKLANG mit „RIFF RAFF"
ab 18.00 Uhr Sponsered by LEHODIS

KINDERRÄTSELRALLY
bei vielen Ständen betreut durch die Kinderfreunde
Verlosung um ca. 17.00 Uhr beim Kinderfreunde-Stand

ASKÖ SPORTSCHÜTZEN - DORFMEISTERSCHAFTEN
Sonntag, 10.00 bis 14.00 Uhr in der VS Neudörfl, Siegerehrung ca. 14.30 Uhr

DORFFEST - EINTRITT FREI!

GROSSE TOMBOLAVERLOSUNG: Sonntag, 18.30 Uhr beim Chor Cantate nova-Stand

Renate

KOSMETIKSALON RENATE
INH. RENATE NEUGEBAUER

7201 NEUDÖRFL
HAUPTSTRASSE 5
TEL. 0 26 22/77 087

KOSMETIK
HANDPFLEGE
FUSSPFLEGE
NAGELSTUDIO
ENTHAARUNG
MODELAGEN
MICRO-DERMABRASION

DI, DO 9-18 UHR
UND GEGEN VEREINBARUNG

2700 WIENER NEUSTADT
BAUMKIRCHNERRING 16
TEL. 0 26 22/21 7 32

KOSMETIK
HANDPFLEGE
FUSSPFLEGE
NAGELSTUDIO
ENTHAARUNG
MODELAGEN
MICRO-DERMABRASION
KÖRPERBEHANDLUNGEN
PERMANENT-MAKE-UP

MO-FR 8-18 UHR
UND GEGEN VEREINBARUNG

„Schön sein" durch REVIDERM Maria Galland PARIS BABOR

FAMILIENFREUNDLICHKEIT

Familienpass: Auftakt am Badesee

NEUDÖRFL. Bei der Sommertour des Familienreferats Burgenland gab Familienlandesrätin Verena Dunst (SPÖ) den Auftakt am Neudörfler Badesee. Kein Wunder, die großzügige Anlage in der familienfreundlichen Gemeinde eignet sich dazu schließlich bestens.

Das wichtigste Aushängeschild des Familienreferats ist nämlich der kostenlose Familienpass. Mit diesem können burgenländische Familien und Alleinerzieherinnen mit Kindern Preisnachlässe und Vorteile bei zahlreichen Partnerbetrieben in den Branchen Kultur, Handel, Gewerbe, Tourismus, Freizeit und Gastronomie in Anspruch nehmen. Unter den rund 400 Firmen und Institutionen, die diese Aktion unterstützen, befindet sich auch der Badesee Neudörfl. Erweitert wurden die Angebote auch auf die Großeltern.

2016: 15-Jahre-Jubiläum

„Der Familienpass ist zu einer Erfolgsgeschichte geworden. Es geht aber nicht nur darum, Geld zu sparen, sondern um gemeinsames Erleben in der Familie und es macht mich stolz zu sehen, dass das Burgenland immer attraktiver für Familien wird", so Dunst begeistert. 2016 wird es übrigens das 15-Jahre-Jubiläum mit unterschiedlichsten Feierlichkeiten und Familienfesten geben. ■

Dunst: „Der Familienpass ist zu einer Erfolgsgeschichte geworden."

Langjährige Tradition am Neudörfler Dorffest: das Aufstellen des Kirtagsbaumes

FEIERN

25. Jubiläum: das Dorffest 2015

NEUDÖRFL. Das traditionelle Dorffest findet heuer vom 12. – 13. September 2015 auf der Hauptstraße statt. Es erfreut sich einer unglaublichen Beliebtheit, was nicht zuletzt daran zu erkennen ist, dass bei jedem Mal mehr Besucher anzutreffen sind. Grund genug, jedes Jahr weitere Vereine und Gastronomen auf diesem Event begrüßen zu dürfen, die für ein reichhaltiges kulinarisches Angebot sorgen. Alle Beteiligten ziehen stets an einem Strang, um das Fest trotz schwieriger Auflagen und Bedingungen derartiger Veranstaltungen bestmöglich zu organisieren.

Das Fest startet mit dem Einbringen des Kirtagsbaums am Samstag, 12. September, um ca. 17 Uhr. Das Aufstellen des Baums wird dabei durchgehend vom Musikverein Szent Miklos begleitet. Am Sonntag, 13. September, werden sich viele nostalgische Traktoren beim Traktortreffen präsentieren. Dazu sind einige Überraschungen und eine große Fahrzeugpräsentation geplant. Den Kleinen wird es am Neudörfler Dorffest aber auch nicht fad, schließlich wird es eine große Rätselrally mit vielen tollen Preisen geben. Der Kasperl stattet – natürlich mitsamt seinen lustigen Geschichten – dem Fest übrigens auch einen Besuch ab und zwar am Sonntag. Einmal um 14 und einmal um 16 Uhr. Die Großen können sich einstweilen mit mehreren Bands und kulinarischen Schmankerln vergnügen. ■

GEWINNEN

Herbst im Martinihof

NEUDÖRFL. Im September ist im Martinihof wieder einiges los. Der zeigt sich außerdem spendabel und verlost 3 x 2 Karten für das Programm „I Supa" des pannonischen Kabarettisten „i jaNOsch2", für den glamourösen Abend „A smile in Paris" von Österreichs erfolgreichster Travestie-Revue „the ‚Manne'-quinns", fürs Beziehungskabarett „Artgerechte Frauenhaltung" von Isabella Woldrich und fürs Konzert der „k.u.k. Wiener Regimentskapelle IR 4". Dafür muss lediglich ein E-Mail mit Veranstaltungswunsch und Kontaktdaten an sek-eisenstadt@tips.at geschickt werden. ■ Anzeige

Fußballfans Dass Fußball in der Gemeinde Neudörfl einen ganz besonders hohen Stellenwert hat, erkennt man nicht zuletzt an der großflächigen und modern ausgestatteten Sportanlage sowie dem enthusiastischen Fanclub des SC Neudörfl, der seine Mannschaft auch in Momenten der Niederlage stets unterstützt. Der treue Anhängerclub des SC Neudörfl (kurz AHC) wurde übrigens bereits vor mehreren Jahrzehnten gegründet. Um genau zu sein, am 14. November 1977.

Martinihof
HOTEL***RESTAURANT
SEMINARZENTRUM
ERLEBENSWERT!

RATHAUSPLATZ 4
A-7201 NEUDÖRFL
TEL: 02622/77 8 45
FAX: 02622/77 8 45-25
OFFICE@MARTINIHOF.COM
WWW.MARTINIHOF.COM

GRATIS EINTRITTSKARTEN GEWINNEN
NÄHERE INFORMATIONEN DAZU SEITE 16

Kabarettabend ...i..jaNOsch2...

Datum: 17.09.2015

Vorverkauf: € 15,00
Abendkasse: € 18,00

Manne-quins

Datum: 19.09.2015
Beginn: 20:00
...a Smile in Paris

Kartenpreis: € 23,00
Kartenverkauf: 0676 37 88 415

Artgerechte Frauenhaltung

Datum: 23.09.2015
Beginn: 20:00
Kabarett - Isabella Woldrich

Vorverkauf: € 25,00
Abendkassa € 27,00
Kartenverkauf im Hotel Martinihof

k.u.k. Wiener Regimentskapelle IR4

Datum: 26.09.2015
Beginn: 19:30

Vorverkauf: € 17,00
Abendkassa € 19,00
Kartenverkauf im Hotel Martinihof

VORBILDFUNKTION

„Flüchtlingsbetreuung in Neudörfl ein Vorbild fürs ganze Burgenland“

NEUDÖRFL. Seit dem Jugoslawienkrieg werden in Neudörfl von der Caritas Flüchtlinge betreut. Derzeit leben 56 erwachsene und unbegleitete, minderjährige Flüchtlinge im Haus Sarah. Das Zusammenleben in der Gemeinde funktioniert dabei reibungslos, wovon sich auch SPÖ-Landeshauptmann Niessl und, der für Asyl zuständige, Landesrat Darabos überzeugen konnten.

Machten sich vor Ort ein Bild über die vorbildliche Betreuung von Flüchtlingen in Neudörfl: Landeshauptmann Hans Niessl, Landesrat Mag. Norbert Darabos und Caritas Österreich Präsident Dr. Michael Landau Foto: Bgld. Landesmedienservice

Beim Lokalaugenschein wurden die Landespolitiker von Caritas-Generalsekretär Klaus Schwertner und Neudörfls Bürgermeister Dieter Posch (SPÖ) begleitet. „Die Führung durch das Haus hat gezeigt, dass das Haus Sarah hier in Neudörfl eine vorbildliche Einrichtung ist. Hier wird eine sehr engagierte und ausgezeichnete Arbeit geleistet und eine professionelle Betreuung geboten“, so Niessl.

Das Haus Sarah in der Marktgemeinde Neudörfl sei aus seiner Sicht ein gutes Modell für das Burgenland und nicht zuletzt auch für ganz Österreich, denn „das Land Burgenland bekennt sich zu Humanität und Solidarität mit den Kriegsflüchtlingen“.

KOMPETENZ

BY Zeiner GmbH: jahrelange Erfahrung

NEUDÖRFL. Herr Harun Yagbasan kann auf jahrelange Erfahrung sowohl in seinem Fachgebiet als auch als Unternehmer zurückblicken. Schließlich absolvierte er bei der Firma Zeiner in Wiener Neustadt seine Lehre, bevor er dort weitere 12 Jahre beschäftigt war und sich 2004 mit seinem Einzelunternehmen erstmals selbstständig machte.

Im November 2012 gründete er dann gemeinsam mit Robert Bogner in Neudörfl die BY GmbH, die sich hauptsächlich um den Bereich Laborbau kümmerte. Ende 2013 fusionierten beide Firmen, übernahmen dann noch die Firma Zeiner, da Herr Zeiner selbst in seine wohlverdiente Pension ging und gliederten sie in die BY GmbH ein. Die Tätigkeitsbereiche der BY Zeiner GmbH umfassen nun sowohl klassische Installations-Leistungen von Gas, Wasser sowie Heizungs- und Solaranlagen für Privatkunden und Wohnbau-Bauträger als auch Projektrealisierungen für Pharmazie und Universitäten.“ ■ Anzeige

R. Bogner & H. Yagbasan (rechts)

KONTAKT

Tel.: 02622/226450
byzeiner@outlook.com
7201 Neudörfl
2700 Wr. Neustadt

Hausbau-Tips

von
DI Gert Zachmann

Bauen beginnt mit dem Bauplatz

Bei der Auswahl der Lage ist die Infrastruktur sehr wichtig. Die Orientierung in Bezug auf Himmelsrichtung ist auch entscheidend und auf Störfaktoren wie Lärmbelästigung ist stets zu achten. Die Bebaubarkeit ist in Erfahrung zu bringen. Das gewünschte Raumerfordernis muss auf dem Bauplatz realisiert werden können. Außer dem Grundkaufpreis sind Neben- und Aufschließungskosten zu berücksichtigen.

Architekt DI Gert Zachmann
Hauptstraße 47/2
7201 Neudörfl
Tel.: 02622/26500

Anzeige

Neudörfls Bürgermeister Dieter Posch meint, dass die Neudörfler Flüchtlingen gegenüber generell offen seien und man hier schön erkennen könne, dass die Einbindung von Flüchtlingen in das soziale Leben einer Gemeinde wirklich machbar sei.
„Die Unterstützung und die Maßnahmen zur Integration, für die Einbindung der hier lebenden erwachsenen und unbegleiteten minderjährigen Flüchtlinge in das soziale Leben der Gemeinde, ist eine großartige und vorbildliche Leistung", so auch Niessl.

Kleine Einheiten in der Flüchtlingsbetreuung

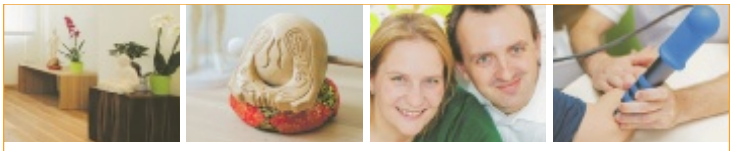
Niessl bleibt bei seinen Aussagen weiterhin seiner Linie treu und fordert kleine Einheiten in der Flüchtlingsbetreuung. „Auch Amnesty International hat sich nicht ohne Grund gegen Massenquartiere ausgesprochen", so Niessl. Hier gelte es, Überzeugungsarbeit in den Gemeinden zu leisten, dann sei auch alles machbar. Außerdem sei das Burgenland bei der Betreuung von unbegleiteten Jugendlichen sowie bei der Erstbetreuung in den Sammelstellen österreichweit auf Platz 1.

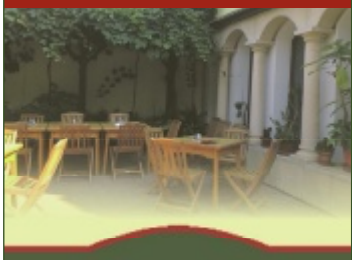
Haus Sarah: Platz für 58 Flüchtlinge

Das Haus Sarah bietet Platz für 58 Flüchtlinge. Die Zuweisung eines Wohnplatzes erfolgt dabei durch das Land Burgenland, die laufende Betreuung übernimmt die Caritas Wien.
Den Flüchtlingen wird ein neues Zuhause nach der Flucht und Unterstützung beim Aufbau eines eigenständigen Lebens in Österreich geboten.
„Gerade durch die regionalen Strukturen und die engagierte und intensive Kontaktpflege mit der Bevölkerung ist das Haus Sarah sehr stark in das soziale Leben der Gemeinde mit Neudörfl eingebunden", so die verantwortlichen Personen der Caritas. Das Haus Sarah bietet dabei Betreuung und Beratung (minderjähriger) Asylwerber während des Asylverfahrens, Basisbildungs- und Deutschkurse für minderjährige Flüchtlinge, Vorbereitung für Deutschprüfungen und Hauptschulabschlusskurse, Bildungsberatung und Unterstützung bei Ausbildungsprogrammen, Beratung im Krankheitsfall und einen hauseigenen Sportplatz für Haus- und Dorfbewohner als passenden Rahmen für sozialen Austausch. ■

Lokalaugenschein im Neudörfler Haus Sarah Foto: Caritas

Petras Hairstyle
ÖFFNUNGSZEITEN:
Dienstag bis Donnerstag
8⁰⁰ – 12⁰⁰ & 14⁰⁰ – 18⁰⁰
Freitag: 8⁰⁰ – 18⁰⁰
Samstag: 8⁰⁰ – 13⁰⁰
Friseursalon Petra Baumann
Hauptstraße 13
7201 Neudörfl
Tel.: +43 2622 77 2 97
www.petras-hairstyle.at


praktisch + chirurgisch
Dr. Alice Kerschbaumer-Schmitzhofer
und Dr. Martin Schmitzhofer
Unsere Leistungen für Sie:
+ Umfassende Diagnostik und Therapie bei Schmerzen und chronischen Erkrankungen
+ Ultraschalldiagnostik
+ Kleine chirurgische Eingriffe (z.B. Muttermalentfernung)
+ Vorbereitung und Nachbetreuung bei Operationen
+ Komplementärmedizin - Tao Shiatsu und Akupunktur
+ Kinderwunschtherapie nach traditioneller europäischer Medizin (TEM)
In Zusammenarbeit mit Wundmanagerin Kerstin Holzer:
+ Abklärung und Therapie von schlecht heilenden Wunden und Wundschmerzen sowie Lasertherapie
Rathausplatz 2, 7201 Neudörfl, Telefon: 0699/13183077
Öffnungszeiten: Mi, Do 08.00 - 11.00 sowie
Mi, Fr 15.00 - 18.00 nach tel. Vereinbarung
www.praktisch-chirurgisch.at

Weingut und Heuriger STEIGER

www.weingut-steiger.at
7201 Neudörfl/Leitha
Hauptstrasse 16
Telefon: 026 22 / 77 440
Mobil: 0676 / 637 25 72

FLASCHENVERKAUF
TYPISCHE HEURIGENKOST
SAISONALER AB-HOF-VERKAUF

PFLEGE

Haus St. Nikolaus: bestmögliche Versorgung mit Fingerspitzengefühl

NEUDÖRFL. Im Neudörfl wird auf das Wohl aller Bürger großer Wert gelegt. So auch auf jenes der älteren Semester.

Das Wohl der Bewohner steht im Haus St. Nikolaus stets an erster Stelle.

In diesem Sinne bietet das größtenteils neu errichtete Pflegeheim „St. Nikolaus“ mit den Schwerpunkten Demenz und Psychiatrie seine Leistungen sowohl im Rahmen einer Lang- und Kurzzeitpflege als auch in Form einer Tagesbetreuung an. Es zeichnet sich dabei durch eine herausragende Qualität in den Bereichen der pflegerischen und medizinischen Versorgung, der baulichen Gegebenheiten und der technischen Ausstattung aus. Aber nicht nur das: Gesunde, ausgewogene Ernährung ist ein Meilenstein für körperliches Wohlbefinden. Den Bewohnern werden deshalb drei verschiedene Menüs Normalkost oder individuell angepasste Diätmahlzeiten angeboten. Kaffee, Tee, diverse Säfte und Mineralwasser stehen im Haus St. Nikolaus selbstverständlich rund um die Uhr zur Verfügung.

Besuche sind selbstverständlich jederzeit willkommen und die Besucher können problemlos am Alltagsleben der Bewohner teilnehmen, die schließlich selbst über ihre gewünschten Besuchszeiten entscheiden. Natürlich wird dabei um Rücksichtnahme anderen Bewohnern gegenüber gebeten. Im Haus St. Nikolaus sollen die Bewohner einfach jederzeit bestmöglich ihren gewohnten Lebensstandard fortsetzen können, weshalb selbst die Mitnahme von kleinen Haustieren im Einzelfall mit der Hausleitung und dem Pflegepersonal besprochen werden kann. Für Unterhaltung ist ebenfalls bestens gesorgt: Beispielsweise entstehen durch die regelmäßigen Besuche der Roten Nasen (spezielles Seniorenprogramm) über die Jahre oft tiefe, vertrauensvolle Beziehungen. Weitere Infos unter: 02622/303 oder ph-neudoerfl@krages.at ■

HEURIGENRESTAURANT WITTMANN
7201 Neudörfl • Kirchenplatz 10 • Tel. 0660 402 61 02

Wildwochen
21. August – 15.November

Gansl & Co
23. Oktober – 15. November
www.heurigenlokal.at

TIERE HELFEN LEBEN
Gemeinnütziger Verein für TIERGESTÜTZTE THERAPIE
Sie suchen ein THERAPIEBEGLEITHUNDETEAM?

Wir sind professionell ausgebildete *Therapiehundeführer* mit bereits jahrelanger Erfahrung in der Tiergestützten Therapie und Pädagogik. Menschen helfen Menschen und unsere Tiere begleiten uns dabei als wichtige „Brückenbauer“.
Haben Sie Interesse an einer Ausbildung: www.tiere-helfen-leben.org
Möchten Sie die Ziele von Tiere – Helfen – Leben als Mitglied oder Sponsor unterstützen? **Bank Austria IBAN: AT701200010002535705, BIC: BKAUATWW**

JUBILÄUM

„Tiere helfen Leben“

NEUDÖRFL. Heuer feiert man im Ausbildungszentrum Tiere Helfen Leben „10 Jahre Tiere Helfen Leben“ – ein Fest für die ganze Familie. Begrüßt werden die Gäste von Zughunden und für die Kleinsten gibt es die Möglichkeit zu einer ausgelassenen Kutschenfahrt. An den Infoständen finden sich relevante Infos zu Therapiehundeausbildung, Kind & Hund, Hund zieht ein oder zur Hundeausbildung. Weiters können „Dog Selfies“ mit den Therapiehunden gemacht werden und auch Kinderschminken und Jonglieren stehen am abwechslungsreichen Programm. Beim Hindernisparcours können Eltern und Kinder außerdem ihr geschickliches Können testen und interessanten Vorträgen zum Kommunikationsverhalten und zur Ersten Hilfe beim Hund beiwohnen. Am Checkpoint Lutz werden um 15, 16 und 17 Uhr

Das niedliche Maskottchen „Lutz“

Spiele mit Therapiehunden angeboten. Für das leibliche Wohl wird ebenfalls gesorgt. Um 19.30 findet ein Benefizkonzert der Wiener Neustädter Ziehharmoniker statt, bei dem Musik von Big Band Sound bis Tango Nuevo zu hören sein wird. Der Reinerlös wird für notwendige Anschaffungen der tiergestützten Zirkuspädagogik verwendet. ■ Anzeige

i WANN & WO

Samstag, **19. September** 2015
14 Uhr // Hauptstr. 154a

Im Jahr 2014 neu eingeführt: die Bewerbskategorie „Frauengruppen"

WETTBEWERB

Leistungswettbewerb: Feuerwehr-Jubiläum

NEUDÖRFL. In der Marktgemeinde Neudörfl finden auch regelmäßig spektakuläre Veranstaltungen, wie beispielsweise im Juli der 60. burgenländische Landesfeuerwehrwettbewerb, statt.

Egal ob Eiseskälte, Schnee, Unwetter, Hagel, Sturm oder Hitze, die 17.000 Mitglieder – davon 1230 Frauen – bei den 318 burgenländischen Freiwilligen Orts- und Stadtfeuerwehren stehen an 365 Tagen im Jahr rund um die Uhr bereit, um der Bevölkerung bei Unfällen, Bränden, Katastrophen und sonstigen technischen Hilfeleistungen rasch und effizient zu helfen.

Hochsommerliche Temperaturen und strahlender Sonnenschein ließen daher auch 322 Bewerbsgruppen mit 2200 Feuerwehrmitgliedern nicht abschrecken, am Jubiläumsfeuerwehrleistungsbewerb „60. Bgld. Landesfeuerwehrleistungsbewerb" am 4. Juli 2015 in Neudörfl teilzunehmen.

Und auch die ausgezeichneten Leistungen der burgenländischen Gruppen konnten sich sehen lassen.

An der Siegerehrung um 20 Uhr nahmen zahlreiche Ehrengäste aus Politik, von befreundeten Blaulichtorganisationen, Repräsentanten von Fachfirmen und viele Schlachtenbummler teil. Die Tribüne der Erich Hörandl Sportanlage war daher bis auf den letzten Platz besetzt. ■

Wohnraum In Neudörfl entstehen derzeit Wohnungen im Rahmen des betreubaren Wohnens. Für nähere Informationen wendet man sich am besten direkt an die Oberwarter Siedlungsgenossenschaft (02682/62354-19) oder an die Gemeinde Neudörfl (02622/77277-0).

PETERLIK
SV / BMSTR / UNT.BER. / MAKLER
• Baumeister
• Bausachverständiger
• Unternehmensberater
• Immobilientreuhänder
• Liegenschaftsbewerter
www.perodast.at/peterlik
GF DI(FH) Robert Peterlik
DI Robert Peterlik e. U.
Weichselgartenweg 14
7201 Neudörfl / Leitha
Mobil: 0664 / 24 42 850

Manchmal braucht es mehr als nur Bau/ Wirtschaft.
Gleich kostenlosen Leistungsfolder anfordern.
office@perodast.at oder 02622/77325

Wald-Cafe
Das etwas andere Cafe!
Kern-Riegler

Das Wald-Cafe:
- Selbstgebackene Mehlspeisen
- Frühstücksvariationen
- Erlesene Kaffeekreationen
- Bester heimischer Wein
- Kinderspielplatz
- Streichelzoo
Genießen Sie ihre Zeit im Wald-Cafe Kern-Riegler
Wald-Cafe Kern-Riegler, Lichtenwörth 74a, 7202 Bad Sauerbrunn
Telefon 0 26 25 / 32 3 44, office@wald-cafe.at, www.wald-cafe.at

Mattersburg

Fläche: 28,17 km²
Höhe: 256 m
Einwohner: 7210

Bürgermeisterin:
Ingrid Salamon (SPÖ)

Homepage:
www.mattersburg.gv.at

KULTUR

Gelungener Musiksommer

MATTERSBURG. Mit strahlendem Sonnenschein und heißen 37 Grad startete die musikalische Stadtgemeinde in den heurigen, nunmehr zum 13. Mal stattfindenden, Musiksommer. Die beiden Bands „Inteam“ und „GFC“ heizten den mehr als 800 Besucherinnen dabei ordentlich ein. Gespielt wurden Coverversionen großer Rock'n'Roll- und Soulmusik-Klassiker.

Martin Hollweck, Bgm. Salamon u. Rafaela Strauß (v. l.) mit der Gruppe GFC

„Die Stimmung am Platz war einfach großartig!“, so SPÖ-Bürgermeisterin Ingrid Salamon. Beim zweiten Musiksommer-Abend stand dann der Tag der Jugend mit Bands wie „Coitus Interius“, „Philipp und Julia“ sowie „Rising Sense“ auf dem Programm. Beim Konzertabend mit den „Vätern“ und der Jugendgruppe „85 Prozent“ ließ man den heurigen Musiksommer stilecht ausklingen.
Mehr als 700 Besucher waren diesmal am Veranstaltungsplatz mit dabei. Unter ihnen auch SPÖ-Jugend-Landesrätin Astrid Eisenkopf und Mattersburgs Bürgermeisterin Ingrid Salamon, die sich das großartige Event keinesfalls entgehen lassen wollten. ■

FEIERN

Neuntes Weinlesefest: zünftige Brettljause und Traubensaft

MATTERSBURG. Im heurigen Jahr findet das beliebte Mattersburger Weinlesefest bereits zum neunten Mal statt.

Am 19. September 2015 wird beim 9. Mattersburger Weinlesefest wieder ein vielseitiges Programm geboten. Der Friedenspark als Location hat sich schließlich bereits im Vorjahr bewährt.

Weingartenjause und bodenständige Weine

„Der Platz liegt idyllisch neben der Wulka gleich mitten in der Stadt. Eine Weinpresse ist vor Ort und wir sind hier nicht so vom Wetter abhängig“, erklärt Mattersburgs SPÖ-Bürgermeisterin Ingrid Salamon überzeugt. Das Mattersburger Weinlesefest ist übrigens nicht nur für alle begeisterten Weintrinker ein absolutes Muss.

Das beliebte Weinlesefest findet auch heuer im Friedenspark statt.

Es gibt schließlich einige Highlights. Die Weintrauben kann man beispielsweise wie immer selbst pressen und natürlich kann auch frischer Traubensaft verkostet werden. Für das kulinarische Wohl ist allgemein bestens gesorgt:
Eine zünftige Weingartenjause inklusive bodenständiger Weine regionaler Winzer stehen ebenso auf dem Menüplan wie frisches, direkt vor Ort gebackenes Gebäck.
Der Eintritt zur Veranstaltung ist selbstverständlich wieder frei. ■

Anzeige

i WANN & WO

Weinlesefest in Mattersburg
Wann: Samstag, 19. Sept. 2015, von 13–17 Uhr
Wo: Friedenspark

SOZIALES

Buchhandlung Knotzer: exklusive Spendenkooperation mit „Licht ins Dunkel“

MATTERSBURG. Dass Rudolf Knotzer nicht nur über ein bemerkenswertes Gespür fürs Geschäft, sondern auch über eine ausgeprägte soziale Ader verfügt, hat der gut gelaunte Buchhändler ja im Laufe der Jahre bereits mehrmals bewiesen.

Rudolf Knotzer mit seinen fleißigen Helfern beim Schnüren der Heftpakete.

Beispielsweise im Rahmen seiner Zusammenarbeit mit dem Verein „Kinderzukunft“ in Wiener Neustadt oder mit seiner Spende für die „Caritas“. Im Rahmen eines weiteren Hilfsprojekts übergab er Caritas-Direktorin Edith Pinter außerdem Schultaschen für Kinder in Rumänien.Nun konnte Knotzer auch einen exklusiven Kooperationsvertrag mit der ORF-Spendenaktion „Licht ins Dunkel“ aushandeln und spendet nun für jedes am Schulanfang verkaufte Heftpaket einen Fixbetrag an die bekannte Hilfsorganisation.
Über eine Million Schulhefte wurde dafür in Österreich hergestellt und eigens mit einem speziellen Aufdruckversehen. Klingt viel? Ist es auch! Schließlich versorgt Knotzer, dessen Geschäftsstellen sich in Mattersburg, Neusiedl am See und Frauenkirchen befinden, seit über 20 Jahren etliche Schulen mit seinen praktischen Heftpaketen, die manchmal leider mit der Begründung retourniert werden, dass sich die Eltern diese Grundschulartikel nicht leisten können.
Das will und kann Knotzer nicht so hinnehmen und setzt deshalb bewusst an dieser Stelle an, indem er etwas Gutes tut. Welchen Betrag er mit seiner großzügigen Aktion für „Licht ins Dunkel“ letzten Endes lukrieren kann, wird sich am 24. Dezember 2015 zeigen. ■

NIEDRIGENERGIEBAUWEISE

Neuer Wohnbau im Zentrum Mattersburgs

MATTERSBURG. Derzeit wird im Zentrum von Mattersburg in der Bachgasse 4 ein mehrgeschossiger Wohnbau in Niedrigenergiebauweise mit insgesamt 14 Wohnungen verwirklicht. Und zwar mitten in Zentrum und dennoch in einer ruhig gelegenen Seitengasse. Die Wohnungen werden unter Zuhilfenahme von Förderungsmitteln des Landes Burgenland errichtet und in Miete mit Kaufoption angeboten. Es entstehen 2- und 3-Zimmer-Wohnungen mit Wohnnutzflächen von rund 61 bis rund 99 m². Dabei verfügt jede Wohnung über eine Freifläche in Form eines Balkons oder einer Terrasse. Weiters werden im Erdgeschoss für jede Wohnung zwei Parkplätze umgesetzt. Das Wohnhaus selbst ist selbstverständlich mit einem Aufzug ausgestattet. Wie bei allen Projekten der Neuen Eisenstädter Gemeinnützige Bau-, Wohn- und Siedlungs GesmbH stehen auch bei diesem Projekt Qualität und das Sparen von Energie im Vordergrund. Geheizt werden die Wohnungen über eine Gas-Brennwert-Solar-Wärmezentrale mittels Fußbodenheizung in den Wohnräumen. HWB 25 kWh/ m². Je früher man sich für eine Wohnung entscheidet, desto mehr kann bei Ausführung und Ausstattung, natürlich im Rahmen der bau- und förderungsrechtlichen Bestimmungen, mitgestaltet werden. ■

i INFOS & KONTAKT

NEUE EISENSTÄDTER
Gemeinnützige Bau- Wohn- und SiedlungsgesmbH; Frau Reiter
Tel: 02682/65560, DW 21

Die Wohnungen befinden sich in einer ruhigen Seitengasse im Zentrum.

Freibad In Mattersburg wird's einem nie fad. Vor allem im Sommer nicht, denn für Sportbegeisterte gibt's hier einfach immer was zu erleben. Zum Beispiel im frisch sanierten Freibad. Wer's gerne etwas gemütlicher hat, kommt dort aber auch auf seine Kosten, zum Beispiel beim Sonnenbad.

TRAINING

Fitness & Schönheit

MATTERSBURG. In einem fitten Körper fühlt man sich nicht nur jünger, man sieht auch jünger aus. Man bedenke nur, wie viel Geld man jährlich für Anti-Aging-Produkte wie unnötige Cremes ausgibt, dabei könnte es so einfach – und nicht zuletzt auch deutlich günstiger sein.
Eine ausgewogene Ernährung und ausreichend Bewegung sorgen für strahlend schönes und jugendliches Aussehen. Athletics Mock hilft seinen Kunden dabei, stets das Beste aus sich herauszuholen. Gratis Getränke (Kaffee, Tee), gratis Sauna und Infrarotkabine inklusive.
Nach getaner Arbeit soll schließlich auch angemessen entspannt werden. Selbstverständlich verfügt das Fitness-Center auch über einen Flachbildfernseher im Cardio-Bereich, einen umfangreichen Gerätepark und schwere Hanteln. Gemäß dem Motto „Fit und gesund durch Muskelkraft!" verhilft das kompetente Team jedem Mitglied zu bestmöglichem Aussehen und ganzheitlichem Wohlbefinden. ■ Anzeige

Athletics Mock: Fitness & Wohlbefinden

i KONTAKT

Web: www.athletics-mock.at
E-Mail: info@athletics-mock.at
Tel.: 0680/1327710

MODERNISIERUNG

Sanierung des Wahrzeichens

MATTERSBURG. Das Wahrzeichen von Mattersburg, das im Jahr 1847 fertiggestellte Viadukt, wird gerade einer Generalsanierung unterzogen.

Mit einer Länge von 284 Metern überbrückt es das Wulkatal und „ist das weithin sichtbare Wahrzeichen unserer Stadt. Wir sind froh, dass es jetzt saniert wird“, so SPÖ-Bürgermeisterin Ingrid Salamon.
Die Sanierung wird dabei unter Abstimmung mit dem Bundesdenkmalamt durchgeführt: „Vor allem werden Ziegel mit Frostschäden ausgetauscht und neue Ziegel eingebaut und verfugt. Außerdem wird auf das Viadukt ein Betontrog aufgebaut“, so Günter Novak von den Österreichischen Bundesbahnen (ÖBB).

Modernisierung Bahnhof

Auch der Bahnhof wird modernisiert. Ein barrierefreier Mittelbahnsteig mit Überdachung sowie ein Personentunnel mit drei Liften stehen dabei auf dem Programm. Das Bahnhofsgebäude selbst wird ebenfalls renoviert und die Innenräume neu gestaltet. Um bestmögliche Barrierefreiheit zu gewährleisten, werden moderne, behindertengerechte WC-Anlagen gebaut.

Park & Ride-Anlage

Außerdem werden weitere 123 Pkw-Stellplätze gebaut, sodass künftig insgesamt 208 Stellplätze zur Verfügung stehen, wovon sechs Stück Behinderten- und weitere sechs Familienstellplätze darstellen.
Die Kosten der Modernisierungsmaßnahmen betragen rund 15 Millionen Euro und inkludieren auch die Kosten der Sanierung des Viadukts. Bis Weihnachten sollen die Arbeiten abgeschlossen sein. Die Bahnstrecke über Mattersburg bleibt bis 6. September gesperrt. ■

An der Sanierung des Viadukts wird bereits auf Hochtouren gearbeitet.

Freisportanlage Neben dem größten Fußballstadion im Burgenland, einer Sporthalle, der Fußballakademie, einer Nordic-Walking-Strecke, mehreren Tennisplätzen und einem Freibad verfügt Mattersburg auch über eine großflächige Freisportanlage. Sport wird hier eben groß geschrieben.

Unser Reisetipp von Andrea Hombauer, Büroleiterin:

Ägypten | El Gouna
Steigenberger Golf Resort *****
Die traumhafte Lage inmitten eines Golfplatzes und trotzdem direkt am Lagunenstrand

1Woche im Doppelzimmer Gartenseite mit Halbpension inkl. Flug ab/bis Wien und Transfers

Pauschalpreise pro Person ab/bis Wien:

10.09.2015	€ 642,-	01.10.2015	€ 670,-
08.10.2015	€ 636,-	22.10.2015	€ 685,-
01.11.2015	€ 646,-	08.11.2015	€ 646,-

Wir freuen uns auf Ihr Kommen, Ihr Team von Blaguss Touristik

7210 Mattersburg, Judengasse 15; Tel: 02626 624 00
mattersburg@blaguss.at

FTI TOURISTIK
BLAGUSS www.blaguss.com
Weil jeder Ziele hat

FTI Touristik GmbH, Kaisergasse 16 a, 4020 Linz

VIELSEITIGKEIT

Mattersburg: die freundliche Stadt mit den vielen Gesichtern

MATTERSBURG. Die Stadtgemeinde ist mit ihren mehr als 7200 Einwohnern die drittgrößte Stadt des Burgenlandes, ein wichtiger Wirtschaftsstandort und das Bildungszentrum der Region. Sie liegt auf 256 m Seehöhe und wurde erstmals 1202 urkundlich erwähnt. Die Hottergröße beträgt 28,2 Quadratkilometer. Seit dem Jahr 1999 fungiert Ingrid Salamon (SPÖ) als Bürgermeisterin.

Mattersburg spielt wirtschaftlich und als Schulstadt eine erhebliche Rolle.

Mattersburg kennt keinen Stillstand. In den letzten Jahren wurden seitens der Gemeinde zahlreiche Investitionen getätigt: Bad und Eislaufplatz sowie Neue Mittelschule, Volksschule und BHAK/BHAS wurden saniert und in der Mühlgasse wurde ein burgenlandweit einzigartiger Bewegungskindergarten eröffnet. 2009 ging dann die erste burgenländische Fußballakademie in Mattersburg in Betrieb. Auf insgesamt sechs Plätzen werden hier talentierte Nachwuchskicker gefördert und erhalten außerdem eine schulische Ausbildung in der HAK. 2013 wurde das neue SPZ (Sonderpädagogische Zentrum) eröffnet. Mattersburg ist eben eine wichtige Schulstadt und spielt im Leben von rund 2500 Schülern täglich eine maßgebliche Rolle.

Wirtschaftszentrum der Region

Mit mehr als 400 Betrieben und knapp 4000 Arbeitsplätzen gilt Mattersburg als das Wirtschaftszentrum der Region. Außerdem zählt das FEZ (Forschungs- und Entwicklungszentrum) zu den größten Schulungshäusern des Landes. Vom vielbesagten Ausruhen auf geernteten Lorbeeren kann in Mattersburg aber keinesfalls gesprochen werden.

7210 Mattersburg, Gustav Degen Gasse 4, Tel. 02626/62625
7100 Neusiedl/See, Untere Hauptstraße 62, Tel. 02167/8581
7132 Frauenkirchen, Hauptstraße 2, Tel. 02172/2204

Öffnungszeiten:* Mo-Fr: 8:30 – 12:00 Uhr und 14:30 – 18:00 Uhr
Sa: 8:00 – 12:00 Uhr

* In der ersten Schulwoche haben wir von Montag bis Freitag durchgehend von 7:30 – 18:00 und in Frauenkirchen schon ab 7:00 geöffnet. An allen Schultagen öffnen wir unsere Filialen schon eine halbe Stunde vor Schulbeginn.

GLÜCKSMOMENTE

Filme für die Ewigkeit

Erinnern Sie sich noch an das „Ja" an Ihrem Hochzeitstag? Die ersten Schritte Ihres Kindes? Die Party zum Abschluss Ihres Studiums? Oder liegt das alles noch vor Ihnen? Ein Video fängt diese ganz besonderen Augenblicke ein und hält sie fest. Bewegte Bilder sind einzigartige Zeugen unserer Erlebnisse, die sich mit keinem anderen Medium vergleichen lassen. Wir helfen Ihnen, Ihre schönsten Augenblicke im Leben zu bewahren, um die Glücksmomente immer wieder zu sehen, zu hören, zu spüren – mit hoher Bildqualität, ausgezeichnetem Ton und professionellem Schnitt. Vielleicht haben Sie ja Ihre wertvollen Erinnerungen seit vielen Jahren in der Schublade liegen – in VHS oder sogar noch in Super 8. Wir überspielen sie für Sie in moderne Formate. Sie retten ein Stück Familiengeschichte, das sich Ihre Enkel noch ansehen werden. Lassen Sie sich noch heute ein unverbindliches Angebot erstellen.

Bewegende Momente für die Ewigkeit

Anzeige

INFOS & KONTAKT

Green Hedgehog Filmproduktion
Frau Brigitte Bürger
Tel: 0676/5420122
Web: www.greenhedgehog.at

Gute Infrastruktur

Die Errichtung der Einkaufszentren Arena und FMZ verbesserten die Infrastruktur der aufstrebenden Wirtschafts- und Einkaufsstadt zusehends. Das dichte Netz an Ärzten und sozialen Einrichtungen, wie beispielsweise dem Seniorenzentrum „Villa Martini“, tut dabei sein Übriges. Um als Stadt mit hoher Lebensqualität bestehen zu können, bemüht man sich vorausschauend um das Wohl der Jugend. Mit Erfolg: Die hohe Lebensqualität hat Mattersburg als Wohnort für Jungfamilien interessant gemacht.

Freizeit & Kultur

Auch als Kulturstadt hat Mattersburg einen guten Ruf. Nebst Literaturhaus und Kulturzentrum erfreut sich bei der Bevölkerung besonders das Kulturjuwel „Bauermühle“ einer immensen Beliebtheit. Diese wurde als Sitz für Vereine und Veranstaltungszentrum im Jahr 2009 generalsaniert. Mit ihren Seminar- und Ausstellungsräumen, einem geräumigen Cateringraum, einem Konzertsaal und dem charmanten Innenhof gilt sie als attraktive Location für Feste und Veranstaltungen aller Art. Seit Mai 2010 ist sie außerdem das Zuhause des witzigen Wulkafroschs Willi – Gastgeber und Maskottchen für die kleinen Gäste. Sportbegeisterten stehen neben einer Freisportanlage, zwei Funcourts und einem Bewegungspark außerdem eine Mountainbike- und eine Nordic-Walking-Strecke zur Verfügung. Fad wird einem in Mattersburg aber allgemein eher selten. Ob beim beliebten Musiksommer, dem Weinlesefest, dem Weihnachtsmarkt oder der Nacht der Herzen – in Mattersburg hat man immer die Möglichkeit, neue Leute kennenzulernen oder alte Freunde zu treffen. In den letzten Jahren haben sich außerdem einige nette Lokale in der Innenstadt angesiedelt, die sich bei Jung & Alt einer großen Beliebtheit erfreuen. Kulinarisch kommt man in der vielseitigen Stadtgemeinde nämlich ebenfalls auf seine Kosten: Abgesehen von etlichen Restaurants und beliebten Heurigen finden beispielsweise jedes Jahr die „italienischen Tage“ statt. Dabei handelt es sich um einen italienischen Markt mit unterschiedlichsten kulinarischen Köstlichkeiten inklusive musikalischem Rahmenprogramm. Außerdem findet jeden Freitag von 8-12 Uhr der beliebte Bauernmarkt am Veranstaltungsplatz statt. Ende März 2010 wurde außerdem das erste Cineplexx des Burgenlandes eröffnet, das inzwischen um eine Bowling-Bahn erweitert wurde. Kein Wunder also, dass sich Mattersburg zu einer pulsierenden regionalen Metropole entwickelt hat, in der die Menschen gerne leben und wohnen. ■

Am Veranstaltungsplatz trifft sich Jung & Alt zum gemütlichen Beisammensein.

wohnen in mattersburg

IN BAU: Bachgasse

- zur Verfügung stehen noch vier 3-Zimmer-Wohnungen
- WNFL rund 79 bis 90 m2, Terrassen, Loggien, AUFZUG
- 2 PKW-Stellplätze pro Wohnung überdacht im Erdgeschoss
- Gas-Brennwert-SOLAR-Wärmezentrale, Fußbodenheizung
- NIEDRIGENERGIEBAUWEISE, HWB: 25 kWh/m2.a

Wohnbaugefördert - Miete mit Kaufoption

Finanzierungsbeitrag ab rd.Euro 47.000,--, Miete ab rd.Euro 520,--

ATTRAKTIVE EIGENMITTELFINANZIERUNGEN!

www.nebau.at

NEUE EISENSTÄDTER

Gemeinnützige Bau-, Wohn- und Siedlungsgesellschaft m.b.H.
7000 Eisenstadt, Mattersburger Straße 3a, t 0 26 82 - 6 55 60, www.nebau.at

KONTAKT:
tel: 02682 / 65560
DW 21 Frau Reiter
b.reiter@nebau.at

Kartenvorverkauf beim Heurigen zum Wurlitzer

FEST

Abwechslungsreiches Programm am zweiten Mühlenkirtag in der Bauermühle

MATTERSBURG. Am 13. September wird zum zweiten Mal in der Bauermühle in Mattersburg der Mühlenkirtag gefeiert.

Fesch: Traditionelle Trachten und Dirndln sind beim Mühlenkirtag ganz besonders gern gesehen.

Geboten wird dort Musik und Tanz von der Stadtkapelle Mattersburg, den Harmonierern und der Volkstanzgruppe Loipersbach. Außerdem wird es wieder den traditionell geschmückten Kirtagsbaum geben.

Abwechslungsreich

Auch die lieben Kleinen kommen beim Mühlenkirtag auf ihre Kosten: Verschiedene Wurf- und Geschicklichkeitsspiele sorgen für abwechslungsreiche Unterhaltung und an der Torschusswand können auch die Großen ihr Können unter Beweis stellen. Traditionelle Trachten und Dirndln werden beim Mühlenkirtag sehr gerne gesehen. Um die Kulinarik kümmert sich der Verschönerungsverein Mattersburg. ■

Klima-, Lüftungsanlagen, Wohnraumlüftung, Wärmepumpe, Schwimmbadentfeuchtung, Biomasse, Photovoltaik, Solarthermie
43 Jahre
radel&hahn
Klima-Lüftungstechnik
Erneuerbare Energien
Mehr Lebensqualität durch gute Luft
Unabhängigkeit durch erneuerbare Energien
7210 Mattersburg | Wiener Straße 22
02626/62744 | office@radel-hahn.at | www.radel-hahn.at

Pizza Trattoria 1
Pizza - Pasta - Salat
Bahnstr. 39, 7210 Mattersburg
JETZT NOCH GÜNSTIGER!
Öffnungs- und Zustellzeiten:
Di - So 11:00 - 14:00 Uhr und 17:00 - 22:00 Uhr
Telefon: 02626 / 640 34

Pizza Trattoria 2
Pizza - Kebap - Pasta - Salat
Hauptstr. 113, 7022 Schattendorf
Öffnungs- und Zustellzeiten:
Di - So 11:00 - 21:30 Uhr
Telefon: 0676 / 455 00 98
0664 / 277 78 10

ENTERTAINMENT

6 Monate Sky: € 19,99

MATTERSBURG. Der Sommer neigt sich langsam aber sicher dem Ende zu und damit auch die Zeit der spontanen Freizeitgestaltung im Freien. Das bedeutet aber keineswegs, dass es deshalb fad wird, denn TV Müllner schafft hier Abhilfe und hat 6 Monate bestes Entertainment für nur € 19,99 im Angebot: Das Sky Welt Paket (Entertainmentvielfalt für die ganze Familie), Film Paket (Kinofilme und Serien als Erster im TV sehen), Sport Paket (Das größte Live-Sportangebot Österreichs) und Fußball Bundesliga Paket (Alle Spiele, alle Tore – live und exklusiv). Der weitere Extra-Vorteil? Gratis Sky und HD-Festplattenreceiver. Damit kann das laufende Programm aufgenommen, angehalten und später angeschaut werden. Wann auch immer man dazu Lust hat. Sky Anytime ist schließlich die beste Videothek Österreichs für zu Hause. Einfach zu bedienen und abzurufen – und das ganz ohne Aufpreis. Sky+ mit 2TB-Festplatte gibt's übrigens gratis ab der Buchung von Sky Welt und 2 Premiumpaketen. Und wem das immer noch nicht reicht, der bekommt auf Wunsch auch gleich noch 6 Monate das TV-Programm TV Digital zum halben Preis und danach um lediglich € 2,30 pro Ausgabe. Gemütliche Fernsehabende im Herbst können also kommen. Lediglich für passende Knabbereien muss man selbst sorgen. ■

i KONTAKT

TV Müllner
Hauptstraße 2A
7210 Mattersburg
E-Mail: tv-muellner@tv-muellner.at
Web: www.tv-muellner.at
Tel.: 02626/62960

JUBILÄUM

Festa Rossa: zum 1. Mal in Mattersburg

MATTERSBURG. „Red is back" – die legendäre Festa Rossa ist zurück und heuer erstmals zu Gast im Burgenland.

Das Kultlokal „Amerika" in Mattersburg feiert heuer sein 20-jähriges Bestehen. Aus diesem Anlass findet dazu erstmalig das „legendäre rote Fest" – die Original Festa Rossa im Burgenland, um genau zu sein, in Mattersburg statt.

Vicilicious & DJ Dan Bessler

Als Stargast und musikalischer Hauptact wird dabei Victoria Marx alias „Vicilicious" erwartet, die unter anderem in der Albertina Passage in Wien regelmäßig für musikalische Furore sorgt. Danach beglückt die Gäste kein Geringerer als DJ Dan Bessler (Volksgarten, Passage, Fête Blanche) an den Turntables und gibt im Rahmen dessen einen Auszug der besten Clubhits der letzten Jahrzehnte zum Besten. Jeder Gast erhält außerdem einen Welcome-Drink und vom Burger bis zum Top-Cocktail ist ohnehin bestens für das kulinarische Wohl aller Gäste gesorgt. Einzige Voraussetzung: Zumindest ein rotes Kleidungsstück sollte jeder Partygast in sein Outfit einbauen. ■

i WEITERE INFOS

Facebook: https://www.facebook.com/events/406294266233190/

Vicilicious sorgt als Hauptact für die richtige musikalische Stimmung.

Sportstadt Als Sportstadt Nr. 1 im Burgenland finden Fußballer, Turner und auch andere Sportler hier die richtige Unterstützung und Trainingsmöglichkeiten. Beispielsweise in der burgenländischen Fußballakademie.

JUBILÄUM

40 Jahre Dachdecker

MATTERSBURG. Am 28.07.1975 begann für den Zemendorfer Josef Rathknecht seine Dachdeckerlehre in der Firma von Josef Resch senior. Der damalige Drei-Mann-Betrieb stellte für Herrn Rathknecht den Beginn seiner Arbeitslaufbahn dar.

Nach den Lehrjahren folgten diverse produktbezogene Weiterbildungen und Herr Rathknecht entwickelte sich rasch zu einem Spezialisten für anspruchsvolle Deckungen und zu einem absoluten Fachmann im Bereich der Eternit-Deckungen.

Er bildete außerdem zahlreiche Lehrlinge aus, die auch heute noch als hervorragende Vorarbeiter der Reschdach GesmbH & Co KG tätig sind. Weiters fungierte er als Beisitzender bei Gesellenprüfungen als Arbeitnehmervertreter. Was in einem Drei-Mann-Betrieb ohne technische Hilfen begann, wurde zu einem hochtechnologisierten Arbeitsumfeld mit ganzen 30 Kollegen.

R. Resch und Jubilar Josef Rathknecht

Doch eine Konstante zog sich durch die gesamte berufliche Laufbahn von Herrn Rathknecht: die Liebe zu seinem Beruf. Und das merkt man: Sein Chef, der Geschäftsführer Robert Resch, bezeichnet den Firmenjubilar als pflichtbewusst, loyal, kundenorientiert, qualitätsbewusst und verlässlich, ein Vorbild für die gesamte Firma. ■

Anzeige

Resch dach
DACHDECKER
SPENGLER - ZIMMERER
BAUMEISTER

> Zimmerer
> Dachdecker
> Spengler
> Abdichter

ANGEDACHT. MITGEDACHT. ÜBERDACHT
Fachgerechte Lösungen mit Hirn.

7210 Mattersburg - 02626/62 5 26

www.reschdach.at

WETTBEWERB

Spektakuläres Event: spannende Tennisstadtmeisterschaften 2015

MATTERSBURG. Die heurigen Mattersburger Tennisstadtmeisterschaften werden wohl als heißeste Meisterschaft in die Geschichtsbücher eingehen.

Die Tennisstadtmeisterschaften 2015 waren an Spannung kaum zu überbieten: So sehen die glücklichen Gewinner aus.

Sowohl sportlich als auch das Wetter betreffend war die Meisterschaft nämlich nicht zu überbieten. Bis auf die Nennungen bei den Damen war Turnierleiter Gerald Gröller mit dem Starterfeld sehr zufrieden. Obmann Andreas Ponic freute es besonders, dass es auch eine eigene Stadtmeisterschaft für Kinder gab. 12 Kinder im Alter von 6 – 12 Jahren jagten so am Sonntag der gelben Filzkugel nach.
Aufgrund der tollen Leistungen der Kinder wurden gleich alle Kinder als Sieger erklärt: „Wir wollen den Kindern in erster Linie Spaß am Tennissport vermitteln und dazu ist es notwendig, Erfolgserlebnisse zu bekommen. Die SpielerInnen, die wir jetzt für den Sport begeistern können, werden in Zukunft unsere MeisterschaftspielerInnen und Vereinsmitglieder sein“, erklärt Andreas Ponic den kollektiven Sieg.

Heißes Finale der Damen

Im Finale der Damen ging es sehr heiß her. Elisabeth Ponic vom ASKÖ TC Mattersburg konnte sich mit viel Routine und Ruhe gegen Jessica Bauer vom UTC Mattersburg durchsetzen. Nach einem knappen ersten Satz, der im Tie-Break entschieden wurde, war der zweite Satz dann eine äußerst klare Angelegenheit.

Neuer Stadtmeister

Bei den Herren wurde der für den TC Schöllbau Forchtenstein spielende Mattersburger Mathias Reismüller gleich bei seinem ersten Antritt Stadtmeister. Weder Christoph Fröch noch Thomas Gröller oder Harald Gschiel konnten den spontanen Finaleinzug verhindern.
Im Finale gewann der zweite Finalist Andreas Ponic überraschend den ersten Satz klar mit 6:1. Schlussendlich setzte sich jedoch der neue Stadtmeister im Rahmen des dritten Satzes im Champion Tie-Breack durch.
Im Finale des B-Bewerbes musste sich Christoph Fröch dem stark aufspielenden Eric Gielen ganz klar in nur zwei Sätzen geschlagen geben.

Herren-Doppel

Beim Herren-Doppel wurde die Paarung Hannes Kopp und Thomas Gröller ihrer Favoritenrolle mehr als gerecht. Die Mischung aus Routine und jugendlicher Risikobereitschaft war für die überraschende Finalpaarung Fröch und Wilfing einfach nicht zu toppen. Die neu ins Leben gerufene Einsteigerklasse für Tennissportler, die noch bei keinen Meisterschaftsspielen dabei gewesen sind und mit dem Tennissport erst begonnen haben, erfreute sich keinem allzu großen Zulauf, es gab aber durchaus auch in dieser Kategorie einen klaren Sieger: Wolfgang Rieser konnte diese Klasse nämlich ganz klar gewinnen und sich bei seinem ersten offiziellen Turnier gleich über einen Sieg freuen.
SPÖ-Vizebürgermeister Othmar Illedits übernahm mit Obmann Andreas Ponic die Siegerehrung der Stadtmeisterschaft und gratulierte allen Teilnehmern zu ihren hervorragenden Leistungen. ■

Kfz REPARATUR MEISTERBETRIEB
KFZ-Technik
Christian ULRICH
Walbersdorf-Gartengasse 19 7210 Mattersburg
Tel.: 0664/4499249 www.kfz-ulrich.at
Die freie Werkstatt - Qualität aus Meisterhand

Bei Ihnen tut sich was? Informieren Sie mich! Tips
Katharina Kovacs
Redaktion
7000 Eisenstadt, Hauptstraße 22a
Mobil: 0664 / 81 575 04
Fax: 02682 / 67 607 10
k.kovacs@tips.at

LANDESRÄTIN

Astrid Eisenkopf: „Ich möchte nicht von oben herab entscheiden“

EISENSTADT/BURGENLAND. Seit Juli ist Astrid Eisenkopf (31) aus Steinbrunn SPÖ-Landesrätin in der rot-blauen Landesregierung und für die Bereiche Energie, Umwelt, Jugend und Gemeinden zuständig. Im Tips-Interview spricht sie über ihre ersten Wochen in ihrer neuen Funktion und erklärt, wie sie mit möglichst vielen Jugendlichen ins Gespräch kommen möchte.

Landesrätin Astrid Eisenkopf spricht im Interview mit Tips-Redaktionsleiter Christoph Breitenfelder über ihre Pläne.

Tips: *Frau Eisenkopf, wie haben Sie die ersten Wochen als Landesrätin erlebt?*

Astrid Eisenkopf: Stressig, aber aufregend. Die Büroorganisation hat mit meinem Team gleich sehr gut funktioniert, ich habe Gott sei Dank sehr erfahrene Mitarbeiter in den verschiedenen Bereichen. Die ersten Wochen waren von vielen Gesprächen mit allen Abteilungen geprägt. Ich habe mir über die laufenden Projekte und alles, was meinen Tätigkeitsbereich betrifft, einen Überblick verschafft.

Tips: *Wie sehr hat sich Ihr Privatleben in den letzten Wochen bereits verändert?*

Eisenkopf: Ich habe weniger Zeit für meine Hobbys und mit meinem Hund gehe ich jetzt immer später spazieren. Er musste sich also etwas umstellen. Da ich auch vorher politisch engagiert war, bin ich die Abendveranstaltungen gewohnt und dadurch, dass auch mein Mann im Büro von Landesrätin Verena Dunst politisch tätig ist, sind auch die Arbeitszeiten keine große Umstellung. Natürlich merke ich, dass ich weniger Zeit zu Hause habe. Bis jetzt läuft es ganz gut.

Tips: *Sie haben für Herbst eine Skype-Aktion angekündigt, um mit Jugendlichen in Kontakt zu kommen. Was erwarten Sie sich davon konkret?*

Eisenkopf: Es soll ein Angebot an Jugendliche sein, möglichst rasch und günstig mit mir in Kontakt treten zu können, egal von wo. Mich interessiert, was die Jugendlichen bewegt, was ihre Anliegen sind, was ihnen wirklich wichtig ist. Wobei ich glaube, dass es nicht die Jugendlichen als Ganzes gibt, sondern dass es da ganz viele verschiedene Interessen gibt.

Tips: *Welche Hauptthemen gibt es aus Ihrer Sicht?*

Eisenkopf: Ein Thema, das sicher alle interessiert, ist das Thema Arbeit und in dem Zusammenhang natürlich auch Beschäftigung. Auch leistbares Wohnen wird immer mehr zum Thema.

Tips: *Wie sehen Sie als Gemeindereferentin das Durchgriffsrecht des Bundes, das es jetzt beim Asyl-Thema geben soll?*

Eisenkopf: Schon problematisch, immerhin gibt es die Gemeindeautonomie. Da kann es nicht sein, dass der Bund durchgreift, wie er will. Es geht vor allem um Raumordnung und Umwidmungen und das ist Gemeindesache. Die Gemeindeautonomie ist ja auch verfassungsrechtlich gewährleistet. Dass man so ganz über die Köpfe der Gemeinden hinweg entscheidet, ist meiner Meinung nach, gerade im Hinblick auf die Akzeptanz in der Bevölkerung, nicht richtig.

Tips: *Muss man sich als junge Politikerin Zuspruch und Respekt härter erarbeiten als Kollegen mit mehr Erfahrung?*

Eisenkopf: Die Erfahrung habe ich bisher noch nicht gemacht. Vielleicht kommt das noch. Der Landeshauptmann hat sich, glaube ich, aber auch ganz bewusst für eine Verjüngung entschieden und das auch immer so kommuniziert. Die Zusammenarbeit mit den Regierungskollegen funktioniert ganz hervorragend, da traut mir keiner weniger zu, nur weil ich jünger bin. Auch aus der Bevölkerung hat sich mir gegenüber noch niemand negativ geäußert.

Tips: *Wie wollen Sie an die Aufgabe als Landesrätin herangehen?*

Eisenkopf: Es geht mir um das Gemeinsame. Mich interessiert, was die Bevölkerung bewegt, ich möchte nicht von oben herab entscheiden und links und rechts davon nichts gelten lassen. Ich möchte mit Interessensverbänden sprechen, mir alle Meinungen anhören und dann in allen Bereichen die bestmöglichen Lösungen finden.

Tips: *Die rot-blaue Zusammenarbeit im Burgenland war und ist ja auch innerhalb der SPÖ alles andere als unumstritten. Wie stehen Sie persönlich eigentlich zur Koalition mit der FPÖ im Burgenland?*

Eisenkopf: Ich persönlich sehe die Zusammenarbeit mit der FPÖ im Burgenland bisher nicht als problematisch an, ich stehe auch zu 100 Prozent hinter der Entscheidung des Landeshauptmannes. Und das sage ich nicht nur, weil ich jetzt Landesrätin bin, das habe ich auch schon vorher gesagt. Es war keine andere Alternative möglich, daher hat Hans Niessl in meinen Augen richtig entschieden. Wie es auch anders laufen kann, hat man ja in der Steiermark gesehen.

Tips: *Das heißt, Sie würden auch in eine Bundes- und eine Landes-FPÖ unterscheiden?*

Eisenkopf: Die bisherige Zusammenarbeit im Burgenland hat reibungslos funktioniert. Es hängt immer alles von den handelnden Personen ab. ■

FINANZEN

Bonitätsranking 2015: Wiesen unter Top-100-Gemeinden

WIESEN. Mit einem Budget von vier Millionen Euro und fast einer Million zur freien Verfügung gilt Wiesen, was die Finanzen betrifft, nun offiziell als eine der Top-100-Gemeinden Österreichs.

Kein Wunder, denn es wurde gut gewirtschaftet: Für neue Projekte werden beispielsweise keine Schulden gemacht, im Gegenteil, sie werden aus dem verfügbaren Budget finanziert.

Schuldenfreie Bauprojekte

Da wäre beispielsweise die Sanierung und der Zubau der Volksschule in der Höhe von 900.000 Euro, die vollständig aus dem Budget bestritten wird. Die Sanierung erfolgt dabei durchgehend in den Sommermonaten (2015, 2016 und eventuell auch 2017), damit der Unterricht keinesfalls gestört wird.

Im heurigen Jahr wurden für diese Arbeiten ganze 350.000 Euro budgetiert – schuldenfrei, versteht sich.

Auch die Asphaltierung der Schöllingstraße (Zufahrtsstraße zum Festivalgelände) erfolgte mit 240.000 Euro gänzlich aus dem verfügbaren Budget. Dasselbe gilt für die Obere Höhenstraße und nicht zuletzt auch die Obere Lindengasse (mit 200.000 Euro). Die thermische Sanierung der Mehrzweckhalle wurde mit

Stolz: Matthias Weghofer

100.000 Euro budgetiert und fällt wie all diese Projekte zu 100 Prozent ins verfügbare Jahresbudget 2015 – es wurden und werden auch in Zukunft keinerlei Darlehen dafür aufgenommen.

Finanzen damals und heute

Aktueller und langjähriger Bürgermeister Matthias Weghofer (ÖVP) übernahm die Marktgemeinde als solcher bereits vor über 20 Jahren. Damals hatte Wiesen eine ganze Millionen Euro Schulden und hat sich damit ganz schön saniert. Im Jahr 2015 liegt die Marktgemeinde Wiesen in der Burgenländischen Gemeindefinanzstatistik nämlich klar im Spitzenfeld und ist nahezu vollständig schuldenfrei, was sie in dieser Sparte auf den Platz 1 des Burgenlandes katapultiert.

STUDIE

Bei der finanziellen Vorsorge ist persönliche Beratung gefragt

BURGENLAND. Das Internet wird zwar gerne für Informationszwecke genutzt, abschließen möchten die Burgenländer ein Vorsorgeprodukt dann aber doch am liebsten bei ihrem Bankberater. Das zeigt eine von s Versicherung, Erste Bank und Sparkassen in Auftrag gegebene Studie.

Hans-Peter Rucker (l.) und Heinz Schuster betonen, wie wichtig langfristige finanzielle Vorsorge ist und bieten den Kunden attraktive Produkte an.

„Das Thema Vorsorge ist zwar nicht ganz neu, aber jetzt sehr aktuell. Die Menschen haben etwa bei der Griechenland-Krise gesehen, dass man bei der Vorsorge auch selbst aktiv werden sollte und sie nicht mehr nur dem Staat überlassen darf“, erläutert Hans-Peter Rucker, Landesdirektor der Erste Bank für das Burgenland. Für 84 Prozent der Burgenländer ist finanzielle Vorsorge von großer Bedeutung und neun von zehn Burgenländern besitzen bereits Vorsorgeprodukte wie Lebensversicherung, Sparbuch, Bausparvertrag oder Pensionsvorsorge. „Mehr als die Hälfte der Burgenländer will bei der Vorsorge kein Risiko eingehen, sondern Garantien haben“, erklärt der Vorstandsvorsitzende der s Versicherung, Heinz Schuster, dass hohe Erträge nur ein untergeordnetes Motiv spielen und Sicherheit an oberster Stelle steht. Diese Garantien werde es bei den Produkten der s Versicherung auch weiterhin geben, legt sich Schuster fest.

Persönliche Beratung für viele unabdingbar

Das Internet nutzen die Kunden zwar für kleinere Abschlüsse und um Informationen einzuholen, ein langfristiges Vorsorgeprodukt wollen die meisten aber bei ihrem Bankberater abschließen. Persönliche Beratung liegt hier also nach wie vor hoch im Kurs. ■

Anzeige

Die Schulden für marktbestimmte Betriebe liegen bei 13.643 Euro (Kanaldarlehen wurde vor 30 Jahren aufgenommen und läuft im heurigen Jahr aus).
Die Marktgemeinde arbeitet aber nicht nur Kredite betreffend äußerst effizient: Mit 286 Euro Personalkosten pro Einwohner liegt Wiesen damit zumindest an 151. Stelle (von 171 Gemeinden insgesamt). Außerdem werden in der Gemeinde einfach keine Prestigebauten errichtet, die nicht notwendig sind.
So hat es die Marktgemeinde Wiesen unter die 100 TOP-Gemeinden Österreichs geschafft und unter den 2100 Gemeinden Österreichs in der neuesten Ausgabe des Gemeindemagazins „Public“ den hervorragenden Platz 93 erreicht. Im Bezirk Mattersburg belegt Wiesen somit außerdem den ersten Platz. Beim Bonitätsranking analysierten die Experten des KDZ (Zentrum für Verwaltungsforschung) im Auftrag des Magazins „public“ im Jahr 2015 die Bonität aller österreichischen Gemeinden. Der Trend des Vorjahres scheint sich auch heuer fortzusetzen und die Ergebnisse zeigen im Überblick keine großen Veränderungen. Durchaus aber einzelne Verschiebungen.
Die Analyse der Gemeindehaushalte basiert dabei auf der Berechnung von Kennzahlen im Rahmen des schon seit vielen Jahren vom KDZ verendeten KDZ-Quicktests.
Mit diesen Kennzahlen werden die Gemeindefinanzen auf Basis des Voranschlags- und Rechnungsquerschnitts anhand der vier Dimensionen Ertragskraft, Eigenfinanzierungskraft, Verschuldung und finanzielle Leistungsfähigkeit analysiert.
Zu den Kennzahlen zählen die öffentliche Sparquote, die Eigenfinanzierungsquote, die Verschuldungsquote, die Verschuldungsdauer, die Schuldendienstquote, die finanzielle Leistungsfähigkeit, die Eigenfinanzierungsquote und der Verschuldungsgrad.
ÖVP-Bürgermeister Matthias Weghofer ist mächtig stolz auf seine Marktgemeinde und nicht zuletzt auf die Arbeit der letzten Jahrzehnte. ■

Die Marktgemeinde Wiesen hat in den letzten Jahrzehnten offensichtlich gut gewirtschaftet. Foto: Benjamin Klack /pixelio.de

Jedes Kleidungsstück kostete genau einen Euro. Foto: artefaktum /pixelio.de

SPAREN

Günstig: 1 Euro-Tag

MATTERSBURG. So günstig hat es sich schon lange nicht geshoppt: Beim heuer zum zweiten Mal stattfindenden „1 Euro-Tag“ im Geschäft „Mein Laden“ kostete am 5. August jedes Kleidungsstück lediglich einen Euro. Pro Kleidungseinkauf von 30 Euro bekam außerdem jeder Kunde einen Gutschein für Kleidung im Wert von weiteren 5 Euro. Dieser kann nun bis 30. September 2015 eingelöst werden. Unterstützt wird die Aktion übrigens vom AMS. ■

i HINWEIS

Mein Laden
Fachmarktzentrum 4
7210 Mattersburg

LES videowall GmbH

Mit dem neuen LES Videowall-Netzwerk werben Sie topaktuell, effizient und qualitativ hochwertig - an Top-Standorten im Burgenland!

Leuchtwerbung
Einzigartig
Schnell

Information und Beratung

0660 6796701
office@les-videowall.at

www.les-videowall.at

FREIZEITAKTIVITÄTEN

Nordic Walking im Herbst: die ideale Sportart für die ganze Familie

BEZIRK. Ob Kinder, ihre Eltern oder Senioren: Nordic Walking ist für alle Altersklassen eine fantastische Möglichkeit, sich fit zu halten. Ein sportliches Hobby für die ganze Familie. Wie gut, dass der Bezirk Mattersburg über großartige Strecken verfügt, die sich wunderbar für diese angenehme Sportart eignen.

Da wäre beispielsweise die beliebte Nordic-Walking-Strecke in Mattersburg. Aber auch der Naturpark Rosalia-Kogelberg mitsamt seinen traumhaften Rad- und Wanderstrecken eignet sich hervorragend für einen sportlichen Ausflug mit den Liebsten. Im goldenen Herbst schafft es dort sogar der schlimmste Workaholic, einen Gang runterzuschalten. Die Landschaft ist einfach zu schön.

30 Prozent mehr Kalorien verbrennen

Im Gegensatz zum „normalen Gehen" bietet Nordic Walking außerdem ein Ganzkörpertraining, das nicht nur Beine, sondern auch Arme, Schultern und Rücken trainiert. Das verbrennt bis zu 30 Prozent mehr Kalorien, was in erster Linie an den speziellen Stöcken und der Technik liegt. Die Stöcke entlasten bei richtigem Einsatz übrigens Hüft- und Kniegelenke und kräftigen außerdem Rückenmuskulatur sowie den Brust-Schulter-Bereich. Um all diese Vorteile zu genießen, sollte man jedoch stets auf die richtige Technik achten. Diese besteht darin, den rechten Stock und die linke Ferse gleichzeitig den Boden berühren zu lassen. Dann natürlich die rechte Ferse und den linken Stock – immer schön im Wechsel. Die Stockspitze sollte bei etwa der Hälfte bis zu zwei Dritteln der Schrittlänge aufgesetzt und die Arme lang und im Ellbogen leicht abgewinkelt werden. Der Oberkörper soll dabei stets leicht nach vorne gehen. Die Stöcke sind übrigens nicht dazu da, sich darauf abzustützen. Sie sollen für eine Optimierung der eigenen Haltung genutzt werden. Unter Einhaltung dieser Tips steht einem sportlichen Herbst nichts mehr im Weg. ■

Foto: Alan Rainbow / pixelio.de

FACHARZT FÜR RADIOLOGIE
Dr. med. univ.
Stephan Champ-Hertling

„Ihre Gesundheit ist mir wichtig. Ich biete Ihnen Schnittbilddiagnostik auf höchstem medizinischem Niveau mit einem der modernsten, erstmals in Österreich verfügbaren MRT-Scanner."

UNSERE LEISTUNGEN

- individuelle Betreuung
- kurzfristige Termine
- hochmoderne Technik
- zuverlässige Diagnose
- Befundbesprechung
- barrierefreie Ordination
- Parkplätze mit E-Tankstelle
- private Atmosphäre

Dr. Schamp-Hertling
DIAGNOSE PRAXIS

PRIVATORDINATION
MAGNETRESONANZTOMOGRAPHIE
MAMMOGRAPHIE - ULTRASCHALL
Leopold-Schäftner-Gasse 6
2380 Perchtoldsdorf
+43 (0) 1 865 19 53
office@diagnosepraxis.at

WWW.DIAGNOSEPRAXIS.AT

FaceBody MIND & Soul
www.caliconcept.at

Sommer, Sonne,
Last Minute-Bikinibody!

Das effektive Figurstyling noch schnell für diese Sommersaison.

1x 10er Block Toning Tables
€ 45,- statt € 63,-

1x 5er Block MIHA BODYTEC
+ zwei Aromawickel kostenlos
€ 140,-

Bei jedem Besuch 1 Crossover Excite-Einheit GRATIS

1x 5er Block Aroma Toning
+ ein MIHA BODYTEC Schnuppertraining
€ 140,- statt € 175,-

Angebote verlängert bis 18. September 2015

Alle Preisangaben inkl. 20% Mwst.

CALIFORNIA CONCEPTS
Studio für ganzheitliches Körperbewusstsein
Elisabeth Pucher | 7210 Mattersburg | Bahnstraße 1
Tel. 02626 65 22 1 | office@caliconcept.at

UMWELTFREUNDLICH

Die Trends der Küchentechnik – energieeffizient muss es sein

Weniger Energieverbrauch, mehr Effizienz, mehr Power. So lauten die Wünsche der Verbraucher, wenn es um Küchengeräte geht. Anhand eines Energie-Labels kann man das jetzt auch bei Dunstabzugshauben leicht überprüfen.

Welches Modell ist besonders sparsam und umweltfreundlich? Wie hoch ist der Stromverbrauch, wie der Fettabscheide-Grad und der Geräuschpegel? Die von anderen Haushaltsgeräten bereits bekannte Farb-Skala mit den unterschiedlich langen horizontalen Pfeilen gibt ab sofort Auskunft darüber und macht es für den Endverbraucher um vieles einfacher, sich für ein sparsames und umweltfreundliches Modell zu entscheiden. Top-Modelle verfügen sowohl über die höchste Effizienzklasse „A“ als auch über den hohen Fettabscheide-Grad „B“.
Das heißt: Bis zu 95 Prozent des Fetts werden abgeschieden, wozu, neben besseren Motoren, vor allem eine ausgeklügelte Filtertechnik beiträgt. Neben der Technik überzeugt aber auch das Design.

Neues Energie-Label für Dunstabzugshauben

Elegante Kombinationen, schönes Design

So präsentieren sich elegant geschwungene Inselhauben nicht nur in Schwarz und Weiß, sondern auch in diversen Trendfarben – beispielsweise in graphitgrauem „Schiefer“.
Andere verfügen über Wechselrahmen für individuelle Farbkombinationen oder Ambiente-Licht. Wieder andere Modelle sind entweder streng kubistisch oder haben konkave und konvexe Wölbungen.
Und werden dabei – an Stahlseilen aufgehängt – zum „freischwebenden“ Design-Objekt. Somit wird der Dunstabzug zum Hingucker einer jeden Küche.
Der Trend im Allgemeinen geht unweigerlich in Richtung Design-Kunst gepaart mit einem hohen Grad an Energie-Effizienz und hohen Grad an Fettabscheidung. ■

Tips total. regional.
ePaper, Gewinnspiele und vieles mehr auf
www.tips.at

KAMINWELT VARLI
Margaretengürtel 12
A-1050 Wien
Tel.: 01-5451212
Im Schulgarten 37
A-2483 Weigelsdorf
VIELE TOLLE SOMMER ANGEBOTE
• Kaminöfen
• Offene Kamine
• Speicheröfen
• Pelletöfen
• Kachelöfen
• Speicksteinöfen
• Ölöfen
• Gaskamine
• Herde
• uvm.
www.kaminwelt-varli.at
VARLI KAMINWELT

AUFGANG

Sichere Stiegen: Worauf man bei der Kaufentscheidung achten sollte

BURGENLAND. Das eigene Haus oder die Wohnung kann schnell von der Wohlfühloase zum Gefahrenherd werden. Daher lohnt es sich, beim Bauen und Modernisieren besonders auf Sicherheitsaspekte zu achten – auch bei den Stiegen.

Kinder tollen auf den Stiegen herum und achten dabei nicht immer auf einen sicheren Halt. Manche ältere Menschen tun sich beim Bewältigen der Stiegen vielleicht schon schwer und sind bei ihren Schritten nicht mehr so sicher wie früher. Nicht nur für die zwei genannten Personengruppen, aber gerade für Kinder und ältere Menschen können Stiegen schnell einmal zur Gefahr werden. Gerade deshalb gilt es, auf Prüfsiegel zu achten. In diesem Zusammenhang ist das CE-Zeichen von entscheidender Bedeutung. Es verbürgt die Einhaltung europäischer Sicherheitsstandards.

Sicherheit ist etwas wert

Das CE-Zeichen ist für Verbraucher eine wichtige Hilfe bei der Kaufentscheidung. Danach sollte man immer fragen, wenn es um einen Treppenbau geht. Nur so ist die Sicherheit und Nutzungstauglichkeit garantiert. Und das ist den Meisten auch ein paar Euro mehr wert. Denn wenn man eine Treppe kaufen will, gilt: Wenn das Siegel auf der Treppe fehlt, dann hat diese aus juristischer Sicht einen Mangel. Und das kann im Schadensfall gravierende Folgen haben. Und wer möchte schon, dass sein Kind eine Treppe benutzt, die nicht sicher ist und seine Gesundheit gefährdet. Wenn dann etwas passiert und die Treppe entspricht nicht den verbindlichen Sicherheitsvorschriften, werden Behörden die Haftungsfrage stellen, Versicherungen werden sich weigern zu bezahlen.

Um sich diese unangenehmen und unter Umständen auch kostspieligen Folgen zu ersparen, sollte man also vor dem Kauf darauf achten, ob entsprechende Zertifizierungen auch nachgewiesen werden können. ■

Gerade wenn Kinder im Haus sind, ist die Sicherheit der Stiegen ein ganz wichtiges Thema. Foto: treppenmeister.com

HAUSBAU

Einladung zur Waha-Hausreise

ST. MARGARETHEN. Zu einer besonderen Reise lädt das Bauunternehmen Waha alle Interessierten am 10. Oktober 2015. Zwei fix und fertige Massivhäuser werden „bereist“ und die Besucher können in ungezwungener Atmosphäre die Gelegenheit nutzen, fertiggestellte Wohnräume auf sich wirken zu lassen. Für Fragen zum Hausbau stehen die Hausbesitzer in offenen, persönlichen Gesprächen den Gästen gerne zur Verfügung. Im Anschluss gibt es eine kleine Jause. Da die Teilnehmerzahl aus Rücksicht auf die Hausbesitzer begrenzt ist, ist eine Anmeldung bis 5. Oktober erforderlich. ■ Anzeige

Hausbesitzer stehen bei der Waha-Hausreise gerne für Gespräche bereit.

i HAUSREISE

Samstag, **10. Oktober** 2015
Tel. 02680/2203
baufirma@waha.at
www.waha.at

„WAHA-HAUSREISE“ · Samstag, 10. Okt. 2015 ab 8.30 Uhr
Gehen Sie mit uns auf Hausreise und nützen Sie die Möglichkeit mit Waha-Kunden zu sprechen und einen Blick hinter die „neuen Fassaden“ zu werfen! Anmeldung bis 5. Oktober
St. Margarethen · Hauptstraße 108 · Tel: 02680/2203 · baufirma@waha.at · www.waha.at
WAHA fix & fertig www.waha.at www.waha.hu

WINTERGARTEN

Angenehme Temperaturen das ganze Jahr über dank Aluminiumrollläden

Wer einen Wintergarten besitzt, möchte diesen natürlich am liebsten zu jeder Jahreszeit benutzen können. Aluminiumrollläden helfen dabei, dass es unter dem Glasdach im Sommer nicht zu heiß wird und die Heizkosten im Winter zu reduzieren.

Aluminiumrollläden helfen dabei, den Wintergarten an 365 Tagen im Jahr zu einem angenehmen Ort zu machen. Foto: rolladen.de

Bei nicht isolierten Glasfenstern im Wintergarten entweicht die in der kalten Jahreszeit wertvoll erzeugte Wärme und die Heizkosten steigen erheblich. Im Sommer wiederum wird der Wintergarten ohne effektiven Sonnenschutz schnell zum Backofen.
Um ganzjährig angenehme Temperaturen in seinem Wintergarten zu haben, kann man einige Maßnahmen setzen. Um das kostspielige Heizen möglichst einzudämmen, lohnt es sich, den Wintergarten nach Süden auszurichten. So kann die Sonne bestmöglich ausgenutzt werden. Um die Gratis-Energie im Raum zu halten, sollten Fenster und Türen geschlossen bleiben. Eine hilfreiche Option ist auch die vollständige Isolierung der Fensterflächen mit Aluminiumrollläden. Vollprofi-Rollläden halten die Wärme im Raum und reduzieren so den Energieverbrauch deutlich, sie helfen also kräftig beim Energiesparen mit, was Geldbörse und Umwelt gleichermaßen schont.

Im Winter wohlig warm, im Sommer angenehm kühl

Ein weiterer Vorteil der Rollläden ist, dass es im Wintergarten im Sommer auch bei intensiver Sonneneinstrahlung angenehm kühl bleibt und es sich so an Hitzetagen wie im Sommer 2015 wesentlich besser aushalten lässt. Weiters halten Aluminiumrollläden unerwünschte Blicke fern und erhöhen den Einbruchschutz. ■

PFISTER RICHARD FLASTER

Außenanlagen

❖ Pflaster
❖ Unterbau
❖ Asphalt

Tätigkeitsbereich:

- Pflasterungen mit Natur- und Betonsteinen (Terrassen, Zufahrten, Höfe, Wege)
- Herstellung von Stiegen- und Gehweganlagen
- Plattenverlegungsarbeiten
- Grabungs- und Kanalisationsarbeiten
- Abtrag- und Oberbauarbeiten
- Wandverkleidungen und Einfriedungen
- Schwimmbadumrandungen und Böschungen
- Asphaltierungsarbeiten

www.pfister-pflaster.at
Mobil: 0664 / 40 07 123 office@pfister-pflaster.at
7203 Wiesen • Hauptpl.13 Niederlassung **Breitenau:**
Telefon: 02626 / 81433 Betriebsgebiet, Objekt 3

HOCHQUALIFIZIERT

Kompetenter Bau-Profi

SCHWARZENBACH. Das Bauunternehmen Norbert Schwarz hat lange Erfahrung und bietet umfangreiche Leistungen rund um ihr Bauvorhaben. Hoch qualifiziertes Fachpersonal unterstützt Sie bei kleinen und großen Herausforderungen. „An unseren beiden Standorten in Weppersdorf und Schwarzenbach garantieren wir Zuverlässigkeit, Kompetenz und transparente Kostenaufstellungen“, verspricht Norbert Schwarz. Überzeugen Sie sich selbst und vereinbaren Sie einen Termin. ■ Anzeige

i KONTAKT & INFO

Bauunternehmen Norbert Schwarz
STANDORTE:
Unterort 273, 2803 Schwarzenbach
Bäckerstraße 3, 7331 Weppersdorf
Tel: 02645/20209
Fax: 02645/20209
office@bauunternehmen-schwarz.at
www.bauunternehmen-schwarz.at

Beim Bauunternehmen Schwarz gibt es alles aus einer Hand. Foto: Bernd Kasper/pixelio.de

WÄRME

So heizt Österreich – Wissenswertes über die verschiedenen Heizquellen

Das Thema Heizen im Sommer – ja, es ist angebracht. Denn wer über eine Veränderung oder Modernisierung seiner primären Heizquelle nachdenkt oder seinen Haushalt energieeffizienter gestalten möchte, sollte sich spätestens jetzt seine Gedanken dazu machen.

Auf welche Heizquelle setzen die Österreicher?

Laut einer Studie heizen die Österreicher vor allem mit zwei Energieträgern: Fernwärme (29 Prozent) und Erdgas (26 Prozent). An der dritten Stelle folgt, bereits etwas abgeschlagen, das Heizöl (15 Prozent). Auch Scheitholz dient noch immer knapp jedem zehnten Österreicher als primäre Heizquelle. Hackschnitzel, eine Wärmepumpe, Kohle beziehungsweise Koks und Solarenergie werden hingegen nur sehr selten als Hauptenergieträger herangezogen. Die Entscheidung für eine bestimmte Heizform beruht in erster Linie schlichtweg auf der Tatsache, dass diese bereits vorhanden war (40 Prozent). Weiters gibt ein Viertel der Befragten an, grundsätzlich keine Entscheidungsmöglichkeit gehabt zu haben. Ein näherer Blick zeigt, dass mit Heizöl vor allem aufgrund der bequemen Handhabung und der langen Lebensdauer geheizt wird, beim Scheitholz klar der Preisaspekt überwiegt und Strom, Fernwärme und Erdgas hingegen hauptsächlich genutzt werden, weil diese bereits beim Umzug vorhanden waren. Um im eigenen Haushalt Energie zu sparen, setzt man vor allem auf Fassadendämmung und Isolierung (65 Prozent) einerseits und Fenstertausch (64 Prozent) andererseits. Darüber hinaus gelten die Dämmung der obersten Geschoßdecke (50 Prozent) und die Modernisierung bestehender Heizformen (49 Prozent) als besonders effektiv. ■

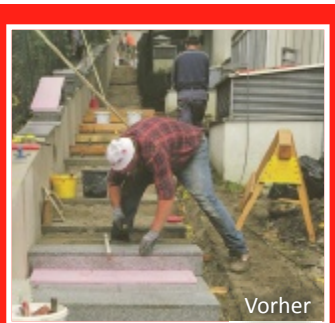
ZECHMEISTER-BAU: ALLES AUS EINER HAND

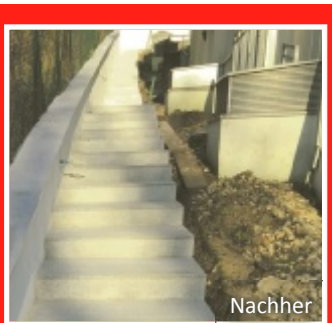
- Planung & Ausführung
- Lehmputze
- Neubau
- Sanierung
- Malerei
- Innenausbau
- Fassaden
- Pflasterungen
- Bauaufsicht
- Beschichtungen

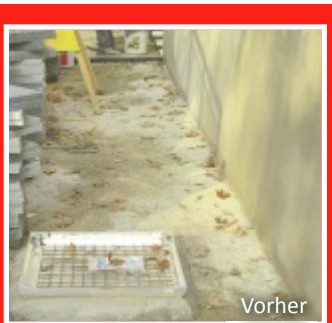
...bauen mit ZECHMEISTER

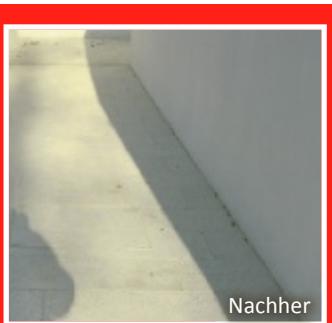
Bauunternehmen Zechmeister Christian
Haydngasse 11 | 7051 Großhöflein | 0699 / 18 28 2000 | office@zechmeister-bau.at

www.zechmeister-bau.at









GESUND

Natürlicher Tonputz: Heilerde an der Wand bindet Luftschadstoffe

Reiner Ton hat eine einzigartig positive Wirkung auf das Raumklima. Sowohl was die optimale Regulierung der Luftfeuchtigkeit betrifft als auch die Schadstoffaufnahme.

Natürlicher Tonputz bietet bei der Wandgestaltung viele Vorteile. Foto: emoton.at

Der Tonputzhersteller Emoton hat das erkannt und entwickelt Putze und Spachtel (Wandfarbe) aus reinen Tonen. Eine österreichische Innovation, die sich in Europa durchzusetzen beginnt und sich bereits in der Schweiz, in Deutschland, Italien, Frankreich und Ungarn steigender Beliebtheit erfreut. In einer Forschungsarbeit der Holzforschung Austria wurde beispielsweise die Absorption von schädlichen flüchtigen organischen Verbindungen (VOC), verursacht durch Teppiche, Klebstoffe, Glasreiniger etc., durch Tonputze gemessen. Schon nach 24 Stunden war die tausendfache Giftstoffmenge des Grenzwertes von Formaldehyd aus der Luft absorbiert, selbst unter Extrembedingungen.

Reine, natürliche Tonputze sind die konsequent wohngesunde Alternative für die Wandgestaltung. Sie besitzen von allen Baustoffen die am stärksten ausgeprägte Fähigkeit, ein Zuviel an Luftfeuchtigkeit aufzunehmen, zu speichern und bei Bedarf wieder abzugeben, wenn die Raumluft zu trocken wird. Tone haben eine extrem hohe luftreinigende Wirkung, da eine große Bandbreite von Luftschadstoffen von ihnen aufgenommen werden kann. Sie verhindern zudem eine elektrostatische Aufladung der Wandflächen, wodurch die Staubbildung im Raum deutlich verringert wird. Nicht nur von Menschen mit Allergie-Neigung wird das als besonders angenehm empfunden. Tonputze unterstützen darüber hinaus eine wohltuende Ionisation der Raumluft, so wie man es von Aufenthalten am Meer oder in den Bergen kennt. ■

WOHNEN

Steinreiche Fliesen-Aussichten im heimischen Wohnzimmer

Der neueste Trend bei Fliesen ist Natursteinoptik. Die charakteristische Struktur von Stein kann dank neuer Techniken naturgetreu nachgebildet werden. Optik und Haptik sind dabei nahezu ident.

Foto: www.meine-fliese.at

Robustes Flair: Steinfliesen fürs Wohnzimmer verleihen wohnliches Ambiente.

Fliesen sind widerstandsfähig und leicht zu pflegen. Ihre Wärmeleitfähigkeit ist hoch, weshalb sie sich auch bestens für Wohnräume eignen. Im Stein-Design bieten Fliesen zahlreiche Facetten zur Akzentsetzung des Wohnraums. Es gibt Fliesen, welche Naturstein oder Holz nachempfunden sind und kaum noch vom Original zu unterscheiden sind. So ist es möglich, individuelle Wünsche und natürliches Flair in die eigenen vier Wände einfließen zu lassen. Auch die Nachfrage bei den Fliesenlegern bestätigt diesen Trend: „Die neuen Entwicklungen im Fliesenbereich sind in einer steigenden Nachfrage spürbar. Vom Design her ist Holz- und Steinoptik groß im Rennen. Die großformatige Fliese macht ebenfalls von sich reden und generiert immer mehr Anfragen“, führt Gerhard Reiter, Werbevereins-Obmann des Österreichischen Fliesenverbandes, dazu aus.

Groß im Kommen

Aufgrund neuer Produktionsmöglichkeiten können heute Fliesen bereits in einem Format von drei mal ein Meter fünfzig hergestellt werden. Fugenloses Verlegen wird dadurch umso einfacher und spiegelt den derzeitigen Trend in der Architektur wider. „Der energetische Wert der Fliese ist dabei ungebrochen. Die Fliese weist eine unübertroffene Energiebilanz auf, sorgt für bestes Klima und ist antiallergen“, betont Gerhard Reiter. ■

BRIX ZAUN

Österreichische Top-Qualität

Von traditionell bis top-modern: Brix Alu Zäune, Tore und Balkone vereinen perfekte Technik und tolles Design und sind durch die Brix-Drycolor-Beschichtung absolut wetterfest.
Brix bietet durch die Fertigung nach Maß optimale Lösungen für alle baulichen Gegebenheiten. Brix Drahtgitter sind perfekt für schlichte, moderne Einzäunungen und leicht selbst zu montieren.
Der zertifizierte „Leitbetrieb Österreich“ garantiert beste Qualität, professionelles Service und pünktliche Lieferung zu absolut günstigen Preisen!
Das Brix-Team und die Brix-Partner beraten gerne inkl. Gratis-Ausmess-Service.
Mehr Infos und Gratis-Kataloge unter 0800/886680 und www.brixzaun.com ■ Anzeige

Vielseitig und modern: Brix Flat-Design & Lamello

Von schlicht und elegant über festlich und edel bis hin zu ausgefallen: Der schönste Tag im Leben eines Brautpaars will bestens geplant sein. Foto: Katharina Kovacs

HOCHZEIT

„Traust di?“: Die besten Tipps und schönsten Locations zum „Ja-Sagen“

BEZIRK. Von der Wahl des Brautkleids über die passende Location bis hin zum Polterabend: Heiraten macht im Bezirk Mattersburg besonders viel Spaß.

Die Wahl des Brautkleids

Beim Kauf des passenden Brautkleids sollte man sich in erster Linie Zeit nehmen. Schnell mal ein passendes Kleid zu einem leistbaren Preis finden, ist meist nicht so einfach, wie man es gerne hätte. Es soll schließlich ganz besonders hübsch und zudem auch bequem sein, schließlich möchte man sich beim Gedanken an die eigene Hochzeit nicht zuerst an das ungemütliche Kleid erinnern. Dasselbe gilt übrigens für Schuhe. Wer auf High Heels dennoch nicht verzichten möchte, ist mit einem extra Paar Ballerinas in jedem Falle gut beraten. Was die Auswahl des Kleides betrifft, ist ein ausgiebiges Stöbern im Netz in Kombination mit dem Anprobieren verschiedenster Modelle in nahe gelegenen Boutiquen im Bezirk sehr zu empfehlen. So kann man bestmöglich abschätzen, was gefällt, passt und welche Stilrichtung es werden soll. Ein entspannter Shopping-Tag mit den besten Freundinnen hat außerdem den Vorteil verschiedener Meinungen. Bei so einer wichtigen Entscheidung schadet etwas Input von außen nämlich nie. Trinkt man dazu ein Glas Sekt, bekommt das Ganze auch gleich einen feierlichen Touch.

Die passende Location

Im Bezirk Mattersburg gibt es etliche wunderschöne Locations. Direkt in der Stadt befindet sich beispielsweise der Kultur- und Veranstaltungsort Bauermühle, dessen Räumlichkeiten einen unverwechselbaren und vor allem flexiblen Rahmen für den schönsten aller Tage bieten. Und nicht nur die Trauung selbst, auch die festliche Tafel passt fabelhaft ins einzigartige Ambiente. Die Burg Forchtenstein erfreut sich ebenfalls einer großen Beliebtheit. Kein Wunder, dort hat von standesamtlicher Trauung über kirchliche Zeremonie bis hin zur festlichen Tafel alles ein ganz besonderes Flair. Die stilvolle Kapelle der Burg ist dabei besonders hervorzuheben und auch die Kulisse für etwaige Hochzeitsfotos könnte schöner nicht sein. Nicht im Bezirk, aber aufgrund der räumlichen Nähe ebenfalls sehr beliebt: das Schloss Katzelsdorf, das Brautpaaren eine Hochzeit in einem unvergleichlich historischen Rahmen ermöglicht.
Was viele nicht wissen und was all jene, die es gerne etwas ausgefallener haben, sicher interessieren wird: Der beliebte Tschu-Tschu-Zug des Vereins Einkaufstreffpunkt Mattersburg kann auch privat gemietet werden und ist ein wahres Highlight auf jeder Hochzeitsfeier. Gemütlich plaudernd mit einem Glas Wein durch den schönen Bezirk tuckern, macht eben einfach Spaß und bleibt den Gästen bestimmt in Erinnerung.

Polterabend

Auch für den Polterabend stellt der niedliche Zug eine lustige Alternative zum üblichen Programm dar. Aber auch etliche Lokale im Bezirk eignen sich hervorragend für einen ausgelassenen Abend mit Freunden und Familie. In beinahe allen Locations kann man Tische oder – wenn man ganz im privaten Kreis sein möchte – ganze Räume mieten. Jetzt muss man nur noch Ja sagen. Traust di?

JA-SAGEN

Heiraten leicht gemacht: Hochzeitsmesse in der Bauermühle

MATTERSBURG. Zukünftige „Ja-Sager“ können sich bei der nunmehr vierten Hochzeitsmesse in der Bauermühle einiges an Tipps, Tricks und Inspirationen für die perfekte Hochzeit holen. Thematisch passendes Gewinnspiel inklusive.

Die Hochzeitsmesse in der Bauermühle bietet jede Menge Inspiration für zukünftige Brautpaare.

Vom perfekten Hochzeitsring über die neuesten Brautmoden bis hin zum perfekten Blumenschmuck, ausgefallener Dekoration und fantastischen Mehlspeisen, wird auf der Hochzeitsmesse alles geboten, was das zukünftige Brautpaar so braucht. Absolute Höhepunkte stellen dabei eine ausführliche Brautmodenschau, ein toller Hochzeitsworkshop sowie ein grandioses Gewinnspiel dar.

Und zwar wird ein traumhaftes Hochzeitsfotoshooting im Wert von 1000 Euro von „Photographie Lorenz“ verlost. Den genauen Ablauf der Messe und weiterführende Informationen findet man übrigens auf www.hochzeitsmesse-mattersburg.at. ■

HINWEIS

4. Mattersburger Hochzeitsmesse Bauermühle, 4.10. von 10-17 Uhr

Stilsichere Tafel Foto: Sander GmbH & Co KG

STILSICHERHEIT

Hochzeitstafel

MATTERSBURG. Bei der passenden Tischwäsche für die persönliche Hochzeitstafel hat man die Qual der Wahl. Wie gut, dass es kompetente Berater wie den Raumausstatter Kern gibt, die einem diese schwierige Entscheidung etwas erleichtern. Schließlich soll alles perfekt aussehen. Und wenn man schon mal dort ist, kann man sich auch gleich ein bisschen umsehen, dort gibt es für die eigenen vier Wände nämlich auch einiges zu entdecken. ■ Anzeige

KONTAKT

Hr. Gerhard Kern: 0664/9985720

Foto: Konstantin Gastmann / pixelio.de

KOSMETIK

Schöne Braut

RAIDING. Auf der eigenen Hochzeit möchte man so gut wie möglich aussehen. Und damit auch ja nichts schiefgeht, lässt man dafür am besten einen Profi ans Werk. Wie zum Beispiel die pharmazeutisch-kaufmännische Assistentin Cornelia Seyr, die mit dem erfolgreichen Abschluss ihrer Ausbildung zur diplomierten Visagistin ihr Hobby zum Beruf gemacht hat und ihre Kunden mithilfe typgerechter Pflege und ausgewähltem Make-up am schönsten Tag ihres Lebens so richtig zum Strahlen bringt. ■ Anzeige

KONTAKT

Cornelia Seyr; Tel: 0664/9506215

Foto: Katharina Kovacs

HOCHZEITSDEKO

Blumentraum

MATTERSBURG. Im Geschäft „Blumen Karin“ erfüllen Frau Haselbauer-Manhardt und ihr eingespieltes Team wahre Blumen-Träume und gehen dabei stets auf individuelle Wünsche und Anliegen der Kunden ein. Die langjährige Erfahrung ermöglicht außerdem eine Weitergabe wertvoller Tips und Tricks für eine gelungene Umsetzung. Schließlich soll die eigene Hochzeit rundum perfekt ablaufen und die Dekoration mindestens genauso glänzen wie man selbst. ■ Anzeige

KONTAKT

Blumen Karin: 02626/62594

Die Valentin-s Braut-Lounge in Rust

BRAUTMODE

Trendgespür & Kompetenz

RUST. Die Persönlichkeit der Braut zu erkennen und zielgerichtet das perfekte Kleid aus über 300 Kleidern zu fischen, ist die tägliche Herausforderung von Niki Lackner, Inhaberin der Valentin-s Braut-Lounge in Rust. Den Kunden erwartet dort nebst professioneller Beratung und berühmten Marken wie Pronovias & Co. modernes und edles Ambiente. Trendgespür und Liebe zum Detail sind hier das ultimative Geheimrezept. Die neue Kollektion 2016 ist übrigens bereits eingetroffen! Termine gerne unter www.valentin-s.at ■ Anzeige

LIEBESGESCHICHTE

Die etwas andere Hochzeit: Heiraten am Festivalgelände Wiesen

WIESEN. Von der etwas anderen Hochzeit können Johannes Breit und seine Gattin berichten. Im Jahr 2005 schlossen der „Wickie, Slime & Paiper"-Erfinder und seine Melanie den Bund fürs Leben nämlich am Jazzfest in Wiesen.

Einzigartig: Stars wie Les McCann gratulierten dem frisch gebackenen Ehepaar.

Tips: *Johannes, wie kommt es dazu, dass man am Festivalgelände in Wiesen heiratet?*

Johannes Breit: Wir wollten den Tag zu etwas ganz Besonderem machen. Da ich seit Anfang der 80er kein Jazzfest in Wiesen versäumt habe und das so eine Art Zufluchtsort war, um alles rundherum einfach mal auszublenden, kam die Idee auf, dort auf der Wiesen im Rahmen des Festivals zu heiraten. Wir haben dann Franz Bogner, den Veranstalter des Jazzfests, angerufen und gefragt, ob das möglich wäre. Seine knappe Antwort: „Johannes, wenn du bei mir heiratest, dann auf der Bühne!". Es hat sich dann kein Standesbeamter gefunden, deshalb wurde es dann quasi unsere „kirchliche" Trauung.

Tips: *War die Hochzeit eine spontane Liebesaktion oder bereits im Voraus geplant?*

Johannes Breit: Beides! Die Idee kam spontan und das spontane „Ja" von Melanie zu der doch etwas ungewöhnlichen Aktion war wohl der ultimative Beweis, dass hier der verrückte Topf seinen verrückten Deckel gefunden hat. Nachdem dann aus der Hochzeit ein „Bühnenevent" wurde, ist doch einiges im Voraus geplant worden. Speziell von Franz Bogner, ein wunderbarer Mensch und für mich als Veranstalter immer ein Vorbild. Ihm haben wir wirklich ein unvergessliches Erlebnis zu verdanken. ■

Foto: Photographie Lorenz

GLÜCKSMOMENTE

Große Gefühle

MATTERSBURG. Jede Hochzeit ist anders und enthält ihr eigenes Bündel an Höhepunkten mitsamt großen Gefühlen wie mitreißendem Lachen, Tränen der Freude und Rührung, Sekunden der Stille und purem Glück. Das Team von Photographie Lorenz hält diese Momente nicht nur als „Bilder im Kopf", sondern als zeitlose Erinnerungen zum Angreifen fest und betrachtet sie dabei aus den Augen von Freunden – eben nur mit dem speziellen Auftrag, den großen Tag in eine Bildergeschichte zu bannen. Für immer. ■ Anzeige

i KONTAKT

Website: www.fotolorenz.at

EVENTPLANUNG

In der Feenwerkstatt

Sorgfältige Planung spart nicht nur Nerven, sondern auch Zeit und Geld. In „AndreaRosa's Feenwerkstatt" sorgt Andrea Rittnauer für eine optimale Organisation jedes Fests. Ob Geburtstag, Taufe oder Hochzeit: Frau Rittnauer bringt alles unter einen Hut. Kontakt: 0664/2411075. ■ Anzeige

Zukünftige Brautpaare fühlen sich in der Feenwerkstatt gut aufgehoben.

Ausgewählte Ringe Foto: K. Kovacs

HEIRATEN

Die Eheringe

PINKAFELD. Bei der Auswahl der Trauringe von Uhren-Schmuck Polster sind den eigenen Vorstellungen kaum Grenzen gesetzt. Wichtig ist, dass die ausgewählten Schmuckstücke ausdrucksvoll die eigene Ehe versinnbildlichen. Ob aus Stahl, Platin oder Weißgold – Herr Polster berät sie bei dieser wichtigen Entscheidung gerne und kompetent. ■ Anzeige

i HINWEIS

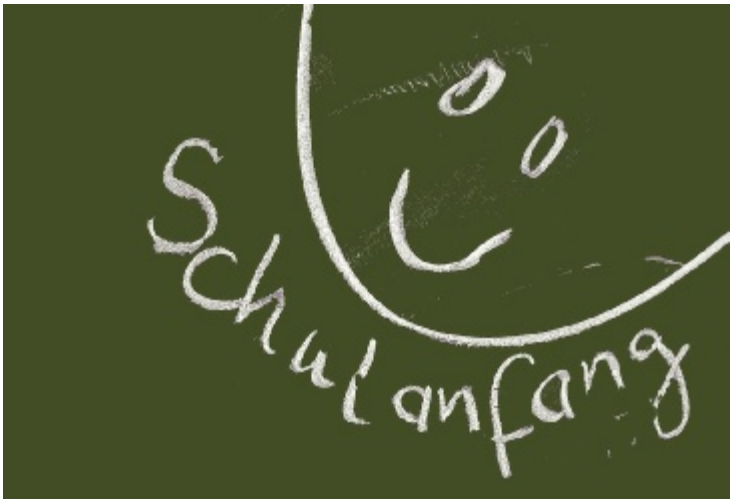
Uhren-Schmuck Polster
Marktplatz 5; 7423 Pinkafeld
Tel.: 03357-423 14; E-Mail: office@uhren-schmuck-polster.at

HILFESTELLUNG

So gelingt der Start ins Schuljahr

BURGENLAND. Das Ende der Sommerferien rückt mit großen Schritten näher, in der zweiten Septemberwoche kehren Burgenlands Schüler wieder in ihre Klassenzimmer zurück. Worauf es ankommt, damit der Beginn des neuen Schuljahres auch wunschgemäß verläuft, hat Tips bei der Schulpsychologie des Landesschulrates erfragt.

von CHRISTOPH BREITENFELDER



Ein guter Start ins Schuljahr ist kein Selbstläufer – doch mit einigen Grundregeln kann man gute Voraussetzungen schaffen. Foto: S. Hofschlaeger / pixelio.de

Neun Wochen Sommerferien sind eine lange Zeit. Doch auch die für viele Kinder schönste Zeit des Jahres geht einmal zu Ende. Dabei ist es wichtig, dass sich Eltern und ihre Kinder zeitgerecht auf den Schulbeginn einstellen, erklärt Elfriede Jud, Landesreferentin der Schulpsychologie im Landesschulrat: „In der letzten Ferienwoche ist es wichtig, dass die Kinder wieder mehr Struktur bekommen, dass sie je nach Alter wieder früher ins Bett gehen, genug Schlaf bekommen und geregelte Mahlzeiten haben." Auch die Schulsachen sollten nicht erst am letzten Abend vor dem ersten Schultag hergerichtet werden, Vorbereitung und auch spielerisches Wiederholen passen gut in die letzte Ferienwoche.

Für die Konzentration im Unterricht und bei den Hausaufgaben ist ausreichend Schlaf ebenso wichtig wie gesunde Ernährung. Zum Alltag eines Schulkindes gehört aber natürlich auch Freizeit: „Genügend Freizeit ist für alle wichtig. Freizeit sollte aber nicht nur vor dem Fernseher und dem Computer stattfinden, sondern vor allem in Form von Bewegung und Spielen, die die Konzentration trainieren", sagt Jud. Die Schulpsychologin empfiehlt beispielsweise einen Spaziergang, bei dem man nur auf die Geräusche hört. Speziell für kleinere Kinder sei es wichtig, jeweils einen Sinn zu trainieren.

Wenn Eltern bemerken, dass sich ihr Kind in der Schule mit dem Lernen schwer tut, sollten sie das Gespräch mit der Lehrkraft suchen, rät Jud: „Nicht alle Kinder schaffen lauter Einser. Wichtig ist aber, dass die Kinder das, was sie leisten können, auch tatsächlich leisten." Auch die Schulpsychologie kann von den Eltern eingeschaltet werden, wenn sie Unterstützung benötigen.

Mit dem Kind mitfreuen

Was sagt die Psychologin eigentlich zur Belohnung von Kindern bei guten Noten, beispielsweise mit Extra-Taschengeld? Jud: „Psychologisch wirksamer ist die Belohnung über die Rückmeldung. Das heißt einfach Freude zeigen und aussprechen, wenn das Kind etwas gut gemacht hat. Was Kinder brauchen, ist, dass sich jemand mit ihnen über ihre Leistung mitfreut und dass wahrgenommen wird, was sie gemacht haben." Wenn Kinder regelmäßiges Taschengeld bekommen, dann sollte das immer unabhängig von der Schule oder dem Verhalten der Kinder sein.

Sorgen und Ängste nicht auf Kinder übertragen

Einen ganz besonderen Tag haben am Montag, 7. September, die sogenannten „Taferlklassler", also jene Kinder, die überhaupt zum ersten Mal in die Schule kommen. Hier rät Jud, ruhig zu bleiben und den eigenen Kindern mehr zuzutrauen: „Eltern sind oft sehr besorgt und die Kinder spüren diese Sorge. Oft trauen sich Kinder wenig zu und beginnen zu weinen oder zu toben, weil ihnen zu Hause zu viel aus dem Weg geräumt wird." Die Psychologin empfiehlt, Kinder zu fordern, zu bestärken, ihnen die Angst vor Fehlern zu nehmen und ihnen auch klar zu machen, dass Lehrer und Eltern in schwierigen Situationen helfen. Wichtig sei aber, dass Kinder auch selbst etwas versuchen, was ihnen schwer fällt. Und auch ein gewisses Maß an Traurigkeit und Versagen gehören zur Persönlichkeitsentwicklung, so Jud. ■

i KONTAKT

Schulpsychologie des Landesschulrates Burgenland
Landesreferentin Elfriede Jud
Tel. 02682/710-131
elfriede.jud@lsr-bgld.gv.at

DU KANNST WAS!
IHR WEG ZUM ANERKANNTEN BERUFSABSCHLUSS
Sie verfügen in Ihrem derzeitigen Berufsfeld über keinen formalen Berufsabschluss. Erwerben Sie durch ein kostenloses Anerkennungsverfahren und ergänzende Weiterbildungen Ihren Lehrabschluss!
Infoabende: Eisenstadt - 29.09. & Oberwart - 30.09.
Hotline 0664 - 4 500 501 www.dukannstwas-bgld.at
Wachsen mit Europa
DIESES PROJEKT WIRD VOM EUROPÄISCHEN SOZIALFONDS, VON BUND UND LAND BURGENLAND KOFINANZIERT.
BURGENLÄNDISCHE VOLKSHOCHSCHULEN

Nachhilfe.
Aufgabenbetreuung.
Ferien-Intensivkurse.
Jedes Alter. Alle Fächer.
lernquadrat Macht einfach klüger.
LernQuadrat Mattersburg
Hauptstr. 6 | 7210 Mattersburg
Tel: 02626 – 647 79
mattersburg@lernquadrat.at
LernQuadrat Eisenstadt
Hauptstr. 43 / Top 3+4
7000 Eisenstadt | Tel: 02682 – 658 60
eisenstadt@lernquadrat.at
www.lernquadrat.at

Herbst-Salat Wer denkt, Salat wäre nur etwas für den Sommer, der irrt. Gerade im Herbst braucht der Körper nährstoffreiche Kost. Schließlich steht der Winter und damit auch die Zeit von Erkältungen und Grippe bevor. Dieser schmackhafte Salat mit Backofengemüse und Grillkäse schmeckt beispielsweise einfach hervorragend. Dazu müssen lediglich ein paar Tomaten, Erdäpfel, Zucchini oder anderes Gemüse nach Wahl in Scheiben geschnitten und im Backofen gegart werden. Mit Kräuter-Grillkäse, auf frischem Blattsalat und mit Joghurt-Knoblauch-Dressing garniert schmeckt's übrigens am besten. Foto: Katharina Kovacs

aus der TV Werbung

Becur naloc™
www.naloc.at

3facher EFFEKT
3fach WIRKUNG
NAGELPILZBEHANDLUNG

MEDIZINPRODUKT APOTHEKEN-EXKLUSIV

DM_2015_003-V1

- Bekämpft den Nagelpilz
- Reduziert die Nagelverfärbungen
- Stärkt und glättet die Nageloberfläche

Über Wirkung und mögliche unerwünschte Wirkungen informieren Gebrauchsinformation, Arzt oder Apotheker

In Ihrer Apotheke 3€ günstiger!

Mit diesem GUTSCHEIN erhalten Sie eine Packung Naloc um 3 € günstiger!
Bis 31. Oktober 2015 in Ihrer Apotheke einlösbar!

Hinweis für Apotheker: Abrechnung in Ware durch Ihren Außendienst oder Einsendung an Meda Pharma, Guglgasse 15, 1110 Wien.

MEDA

aus der TV Werbung

1x täglich spülen für 12 Stunden Atemfrische
CB12 für erstklassigen Atem

12* Stunden WIRKUNG

Nur In Ihrer Apotheke 3€ günstiger!

Mit diesem GUTSCHEIN erhalten Sie eine Flasche CB12 500ml 3 € günstiger!
Bis 31. Oktober 2015 in Ihrer Apotheke einlösbar!

Hinweis für Apotheker: Abrechnung in Ware durch Ihren Außendienst oder Einsendung an Meda Pharma, Guglgasse 15, 1110 Wien.

MEDA

*Langzeitwirkung gegen Mundgeruch klinisch bestätigt. Nähere Information unter www.cb12.at

Ob Groß oder Klein: Beim ROTE NASEN LAUF kann einfach jeder mitmachen.

SOZIALES

Rote-Nasen-Lauf

FORCHTENSTEIN. Wenn sich bunte Clowns auf der Laufstrecke tummeln, sich TeilnehmerInnen in lustigen Kostümen aufwärmen und überall rote Nasen zu sehen sind, dann ist klar: Der Startschuss für den Rote-Nasen-Lauf ist gefallen.

Bereits zum siebten Mal kann heuer bei über 60 Läufen österreichweit wieder für Lachen und Lebensfreude im Spital gelaufen, gewalkt, geskatet oder spaziert werden. Denn auch in diesem Jahr ist wieder alles erlaubt und jeder zurückgelegte Kilometer ermöglicht noch mehr Clownbesuche bei kranken Menschen. Alle ROTE NASEN LÄUFE werden in Kooperation mit dem Allgemeinen Sportverband Österreichs (ASVÖ) durchgeführt.

Egal, ob Jung oder Alt …

… bei der wohl fröhlichsten Laufserie Österreichs kann jeder mitmachen! Laufend, spazierend, hüpfend, mit Stöcken, im Rollstuhl oder am Rollator – nicht die Schnelligkeit zählt, sondern der Wunsch, kleinen und großen PatientInnen ein Lachen zu schenken.
Denn für jeden zurückgelegten Kilometer unterstützen Sponsoren die Arbeit von ROTE NASEN. Dadurch können die Clowndoctors noch mehr kranke Kinder, SeniorInnen, Reha-PatientInnen und behinderte Menschen besuchen und sie mit der Kraft des Humors stärken.

Achtung, fertig – lachen!

Es geht nicht darum, die längste Strecke in kürzester Zeit zu laufen.
Jeder gibt sein Bestes, denn das gemeinsame Ziel ist es, möglichst viel Lachen ins Spital zu bringen. Alle TeilnehmerInnen bekommen mit ihrem Startpackage auch einen Stempelpass, in dem die gesammelten Kilometer eingetragen werden. Diese werden nach den Läufen gezählt und von den unterstützenden Unternehmen gesponsert.

Voller Einsatz wird belohnt!

Neben dem Laufen können noch wertvolle Punkte im Stempelpass gesammelt werden, wenn man …
… verkleidet zum ROTE NASEN LAUF kommt.
… bei den lustigen Sonderaufgaben (z. B. Balancespiele, Hindernisparcours …) mit den Clowns entlang der Laufstrecke mitmacht. ■

i WANN & WO

Sonntag, 20. September 2015
ab 10.30 Uhr
Volksschule Forchtenstein
Infos: www.rotenasenlauf.at

KULINARISCHES

Schwammerl-Vielfalt

BAD SAUERBRUNN. Bei der enormen Vielfalt an heimischen Pilzen im Forchtensteiner Paradies ist für jeden Geschmack etwas dabei. Toni Moravec liefert in seinem Workshop Tipps zum richtigen Erkennen, Ernten, Reinigen und Vorbereiten. Der zertifizierte Naturführer und Hobbykoch teilt sein Wissen und lehrt den Teilnehmern auch gleich die Zubereitung einfacher Pilzrezepte mit „Oho-Effekt". Inklusive Verkostung und schmackhaftem Pilzpulver. ■

Pilz-Liebe. Foto: Rosel Eckstein / pixelio.de

i WEITERE INFOS

www.bad-sauerbrunn.at

AUSFLUG

Herbstliches Wandern

BEZIRK. Das Rosaliengebirge eignet sich im Herbst hervorragend als Ausflugsziel.

Eine besonders schöne Herbst- und Wintertour ist die Wanderung über den Mitterriegel. Die Tour dauert dabei etwa dreieinhalb Stunden und ist rund zwölf Kilometer lang. Ausgangspunkt ist beim Neudörfler Bahnhof. Die erste Etappe geht über die Lazawiesenrast und an der Hubertuskapelle vorbei zum Sauerbründl. Dort kann man gemütlich Rast einlegen und dann weiter zum höchsten Punkt der Tour wandern – dem Mitterriegel. Dieser liegt auf über 500 Meter Seehöhe. Beim Rückweg geht es stetig bergab Richtung Bad Sauerbrunn, wo man in einem der großartigen Restaurants ebenfalls Rast einlegen und sich mit regionalen Schmankerln stärken sollte. Es lohnt sich. ■

Das Rosaliengebirge eignet sich gut für ausgedehnte Herbstwanderungen.

FUSSL-GUTSCHEINE

Das Glücksengerl zieht diesmal eine Gewinnerin aus Bad Sauerbrunn

BEZIRK MATTERSBURG. Und wieder gibt es eine glückliche Gewinnerin der beliebten Leser-Aktion: Birgit Graichen kommt aus der Gemeinde Bad Sauerbrunn und hat die Fussl-Gutscheine gewonnen. Sie freut sich sehr und konnte ihr Glück kaum fassen. So macht das Einkaufen der Herbstgarderobe gleich doppelt so viel Spaß, findet auch ihr Sohn Kilian.

Frau Graichen und ihr Sohn Kilian

Und so funktioniert es

Wer 150 Euro zusätzliches Shopping-Geld in Form von Fussl-Gutscheinen gewinnen möchte, füllt einfach den rechtsstehenden Glücksengerl-Kupon vollständig aus und schickt ihn auf dem Postweg oder per E-Mail an die Tips-Geschäftsstelle nach Eisenstadt (Hauptstr. 22a/Fanny-Elßler-Gasse 2, 2000 Eisenstadt, tips-eisenstadt@tips.at). Einsendeschluss ist dieses Mal am Mittwoch, 16. September. Wir wünschen allen Teilnehmern viel Glück. Das Tips-Glücksengerl ist also auch heuer wieder ganz schön vielbeschäftigt. Im Burgenland und in der Buckligen Welt werden im Jahr 2015 Fussl-Gutscheine im Gesamtwert von 9450 Euro verlost, in allen Tips-Ausgaben zusammen sogar mehr als 40.000 Euro. ■

Tips total. regional. **Glücksengerl**

In Kooperation mit: FUSSL

GEWINNEN SIE € 150,- Fussl-Gutscheine!
Unter den Einsendern* werden Fussl-Gutscheine im Gesamtwert von **€ 9.450,-** verlost.

Senden Sie den GEWINNCOUPON bis 16.09.2015 an:
Tips Zeitungs GmbH & Co KG, Hauptstraße 22a/Fanny-Elßler-Gasse 2, 7000 Eisenstadt
Fax: 02682/67607-10, E-Mail: tips-eisenstadt@tips.at

Name: .....

PLZ/Ort: .....

Tel.: ..... **E-Mail:** .....

* Alle Einsender mit vollständig angegebenen Daten sind beim Gewinnspiel dabei.
Sie erklären sich bereit, dass Ihre Daten für Marketingzwecke genutzt werden können.

Tips, Mattersburg 36/15

Aktuelles

MARKTPLATZ

» Aktuelles

Eisenkonstruktion (Pulverbeschichtet, Gestänge rund) Maße: 10,3 m lang, 2 m breit, 2 m hoch, Aufbaubar im ganzen oder teilbar. Idealer Unterstellplatz: PKW, Holz usw. (Neupreis: € 2.500,-) VP: € 700,- ☎ 0676-88 80 96 81

Spürst auch du die Zeichen der Zeit? www.evangelicalendtimemachine.com German (Deutsch)

» Beratung

Lenastro.at Partnerprobleme lösen, Kartenlegen, Hellsehen, Astrologie, Pendeln **0900790970 (1.80/Min)**

» Boote

Boote, Bootsanhänger, Zubehör www.sparmitfuchs.at 0664-2267450

» Elektrogeräte

Umfassender **Service** in Pöttsching, Wr. Neustädter Str. 60, vom Fernsehtechnikermeister Helmut Zündel. Reparaturen aller Hersteller der Unterhaltungselektronik. ☎ 0680-3106454 E-Mail: helmutzuendel@A1.net

» Fahrräder

Puch-Fahrrad, dunkelgrün, für Damen oder Herren, gut erhalten, zu verkaufen. P.a. A., Bez. Eisenstadt ☎ 0664-737 576 41

» Foto/Optik

Spiegelreflex-Kamera Praktika B 200 elektronic, Objektiv 1:2,8/ f = 28 mm und Belichtungsgerät Philips P 526 Thyristor CX, mit Tragtasche. ☎ 0676-520 32 29

» Heirat

Kontakt Vermittlung **0664-1811340**, heute **ANRUFEN** - ohne Wartezeit - morgen **VERLIEBEN!**

SENIORENKATALOG für Partnerschaft und Liebe. Jetzt kostenlos anfordern. ☎ 0664-2201555 Ihr Österr. Spezialist für einsame Herzen! www.partneragentur-julia.at

» Kinderartikel

Geschwisterkinderwagen + Fußsack € 40,-; Babyschale Römerking € 15,-; Kindersitz Maxi Cosy -4 Jahre € 50,-; Matratze 60 x 120 + Leintuch € 20,-; Badewanne, WC-Sitz € 3,- . Bez. MA ☎ 0676-5201598

» Möbel

Badezimmerspiegel mit Wellenrand u. Licht, B: 80 cm, H: 100 cm. VP: € 32,-. Bilder per Mail sind möglich. Mattersburg ☎ 0699-18148830

Rattan **Schwingerstuhl** 2 Stk., neuwertig, VP: € 41,-/ Stück. Bilder per Mail sind möglich. Mattersburg ☎ 0699-18148830

Regalsystem, T 50 cm, B 110 cm, Höhenverstellbar von 220 - 330 cm, 1 Regalboden, 1 Kleiderstange, 2 Schubladen, schließt sich selbstständig, Preis: € 150,-, ☎ 0699-18148830 (Bild per Mail ist möglich)

Schuhkipper, bordauxweiß, 2 Kipptüren + 1 Ablage 85 x 93 x 25 cm, Hochglanz, VP: € 47,-; gerne Bilder per Mail. fragesia@gmail.com ☎ 0699-18148830

» Pfandleihanstalt/Autobel.

BARGELD SOFORT
Autobelehnung bei Weiterbenützung, Lebensversicherungen
Hartberg, Ressavarstr. 15a
Tel: 03332 61 666

» Sportartikel

Tischtennistisch, Marke Tecno Pro Outdoor, Abdeckplane vorhanden (neuwertig), (Neupreis: € 420,-) VP: € 200,- ☎ 0676-88 80 96 81

» Zu kaufen gesucht

Kaufe ältere **Telefonbücher** und Adressbücher (erschienen früher als 2000), ☎ 0664-5462451.

Alle Termine auf einen Blick auf www.tips.at/events

Auto & Zubehör

DIVERSES

» Reifen/Felgen

Verkaufe **Dunlop Reifen** M+S (z.B. für Porsche) 2 Stück 255/40/R17, 2 Stück 205/50/R17, Profiltiefe 6 mm, VB 400,- ☎ 0676-88 80 96 81

KFZ-VERKAUF

» Citroen

Citroen C4 Picasso e-HDI 115 Seduction, 114 PS Diesel, EZL: 27.05.2014, 21.896 KM, Klimaautomatik, City-Paket, Radio/CD, el. Fensterheber vorne und hinten, Tempomat, Multifunktionslenkrad **statt 27.539 € nur 18.490 € Wiesenthal-Oberwart**, Hr.Sterr: 0664/6117843

Citroen C4 Picasso HDI 110 Collection, 112 PS Diesel, EZL: 28.11.2012, 21.690 KM, 6-Gang Schaltgetriebe, 2-Zonen Klimaautomatik, Tempomat, Bordcomputer, Radio/CD, Elektr. Fensterheber **statt 22.840 € nur 13.850 € Wiesenthal-Oberwart**, Hr.Sterr: 0664/5425822

Citroen Grand C4 Picasso e-HDI ETG6 Attraction, 92 PS Diesel, EZL: 29.04.2014, 22.227 KM, 7 Sitzer, Radio/CD, el. Fensterheber vorne und hinten, Tempomat, Connecting-Box, Notrad **statt 20.000 € nur 15.990 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Pekovits: 0664/5425822

Tips BESTELLSCHEIN

Super Anzeiger Tips

Für eine
Wortanzeige

ALLE WORTANZEIGEN erscheinen zusätzl. GRATIS im nächstmöglichen SuperAnzeiger!

☐ **RINGSCHALTUNG** (Für alle 7 Ausgaben)
Achtung! Bei Erotik-Anzeigen doppelter Wortpreis!

☐ **WORTANZEIGE auf Rechnung:**
Rechnung wird zugeschickt; für Firmen und bei laufenden Einkünften wie Vermietung, Nachhilfe, Musikgruppen etc.
pro Wort: € 0,89
fett: € 1,78
(Preise pro Ausgabe / exkl. Steuern)

☐ **Private Wortanzeige:**
Geldbetrag bitte im Kuvert mitschicken oder per Bankeinzug; zum Beispiel einmaliger Verkauf des KFZ, von Kinderartikeln etc. Bitte beachten: bei mehr als 20 Wörtern muss der doppelte Preis berechnet werden!

AUSGABEN

- ☐ Eisenstadt (monatlich)
- ☐ **Mattersburg** (monatlich)
- ☐ Neusiedl/See (monatlich)
- ☐ Oberpullendorf (monatlich)
- ☐ Oberwart (monatlich)
- ☐ Güssing/Jennersdorf (monatlich)
- ☐ Bucklige Welt (monatlich)

ERSCHEINUNGSTERMINE

- ☒ **KW 40: 1./2. Oktober 2015**
- ☐ KW 44: 29./30. Oktober 2015
- ☐ KW 48: 26./27. November 2015

Online-Bestellung: www.tips.at/anzeigen

PREISVERZEICHNIS

Pro Ausgabe für eine private Wortanzeige bis max. 20 Wörter (Der angekreuzte Betrag wird mit der Anzahl der angekreuzten Ausgaben multipliziert = **GESAMTPREIS**)

☐ **NORMAL**DRUCK	**€ 5**
☐ **FETT**DRUCK	**€ 10**
☐ **FOTO** Aufpreis pro Ausgabe, zuzügl. Textkosten	**€ 10**
☐ **FOTO**-GLÜCKWÜNSCHE **Aktion** bis Ende Dezember 2015	**€ 10**
☐ **CHIFFRE**-ANZEIGEN Unabhängig von der Anzahl der Ausgaben wird **zusätzlich** zu den Textkosten eine einmalige Gebühr von € 10 verrechnet	**€ 10**

Annahmeschluss: Donnerstag, 24. September 2015, 8.30 Uhr

NICHT VERGESSEN: Private Wortanzeigen sind einmalige Verkäufe z.B. des eigenen KFZ, von Möbelstücken, von Kinder-und Sportartikeln etc. Werden dagegen durch eine Kleinanzeige regelmäßige Einkünfte erzielt, wie z.B. durch Vermietung, Nachhilfe, Musikgruppen etc., fällt dies unter geschäftliche Wortanzeigen auf Rechnung!

Bitte in BLOCKSCHRIFT und vollständig ausfüllen!

.....

.....

.....

.....

Gewünschte Rubrik _____

Name .....

Straße ..... PLZ/Ort .....

Tel. .....

E-Mail .....

Unterschrift .....

☐ Geld liegt bei

☐ BANKEINZUG: IBAN: ..... BIC: .....

Bestellschein bitte ausschneiden und mit entsprechendem Geldbetrag in einem frankierten Briefumschlag einsenden an: **Tips Zeitungs GmbH & Co KG** Hauptstraße 22a, 7000 Eisenstadt, Tel.: 02682 / 67 607

(Bei Bankeinzug auch Online-Bestellung unter **www.tips.at/anzeigen** oder Bestellung per E-Mail: **tips-mattersburg@tips.at,** Fax: **02682 / 67 607-10** oder Tel.: **DW 20** möglich)

Bildungsberatung Burgenland

Mi, 09.09. **Hirm,** *Gemeindeamt*
Mo, 14.09. **Mattersburg,** *Rathaus*
Mo, 28.09. **Mattersburg,** *Rathaus*

Kostenlose und unabhängige Bildungs- und Berufsberatung!

Terminvereinbarung und weitere Beratungsangebote:
Frau Yasmine Moyses BA **0664 8843 0661**

Ihr persönlicher Berater

KFZ-VERKAUF

» Citroen

Citroen C4 VTI 95 Collection II, 95 PS Benzin, EZL: 23.12.2013, 16.766 KM, 5-Gang Schaltgetriebe, 2-Zonen Klimaautomatik, Tempomat, Connecting-Box, Einparkhilfe, Elektr. Fensterheber **statt 17.079 € nur 12.990 € Wiesenthal-Oberwart**, Hr.Sterr: 0664/5425822

Like us on Facebook
www.facebook.com/tips.at

» Ford

Ford Galaxy 2.0 TDCI Titanium, 140 PS Diesel, EZL: 01.04.2014, 25.691 KM, 6-Gang Schaltgetriebe, Klimaautomatik, Xenon-SW, Tempomat, Sitzheizung, Keyless Go, Alufelgen **statt 41.000 € nur 26.490 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Ebner: 0664/1292929

» Honda

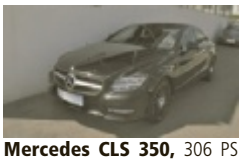
Honda CRV 2.2IDTEC Elegance, 150 PS Diesel, EZL: 12.03.2013, 30.630 KM, Automatikgetriebe, 2-Zonen Klimaautomatik, Tempomat, Anhängevorrichtung, Alufelgen, Radio/CD **statt 43.590 € nur 26.590 € Wiesenthal-Oberwart**, Hr.Sterr: 0664/6117843

» Mercedes

Mercedes B 180 CDI, 109 PS Diesel, EZL: 17.06.2014, 13.579 KM, 6-Gang Schaltgetriebe, Klimaanlage, Einparkhilfe, Navigationssystem, Alufelgen, Tempomat, Nebelscheinwerfer **statt 33.450 € nur 24.990 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Ebner: 0664/1292929

Mercedes C 220 BT Avantgarde, 170 PS Diesel, EZL: 30.04.2014, 13.470 KM, 7-Gang Automatikgetriebe, 2-Zonen Klimaautomatik, Navigationssytem, Einpark-Paket, Komfort-Paket, Xenon-SW **statt 45.000 € nur 33.990 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Ebner: 0664/1292929

Mercedes CLS 350 CDI, 265 PS Diesel, EZL: 06.04.2012, 80.430 KM, 7-Gang Automatikgetriebe, Schiebedach, Parktronik, Command, Bi-Xenon Scheinwerfer, Sitzheizung, 2-Zonen Klimaautomatik **statt 55.000 € nur 44.990 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Ebner: 0664/1292929



Mercedes CLS 350, 306 PS Benzin, EZL: 19.07.2011, 7-Gang Automatikgetriebe, 2-Zonen Klimaautomatik, Komfortsitze mit Sitzheizung und Belüftung, Command, Bi-Xenon Scheinw., Alufelgen **statt 46.000 € nur 39.990 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Ebner: 0664/1292929

Chiffreanzeigen

Bitte geben Sie bei einer Chiffreanzeige unbedingt die Chiffrenummer der betreffenden Anzeige auf dem Briefumschlag bekannt. Nur so ist eine prompte Weiterleitung an den Interessenten möglich.

» Peugeot

Peugeot 2008 Style 1.6 e-HDI 92 FAP, 92 PS Diesel, EZL: 29.01.2015, 100 KM, 5-Gang Schaltgetriebe, Klimaanlage, Einparkhilfe, Alufelgen, Tempomat, Sitzheizung **statt 24.365 € nur 17.490 € Wiesenthal-Oberpullendorf**, Hr.Karadi: 0664/6318503

Immobilien

MIETGESUCHE

» Häuser

Kleines **Häuschen mit Garten** für Witwe mit kl. Mini-Pudel gesucht. Langfristig und bezahlbar in Eisenstadt u. Umgebung oder Mattersburg. ☎ 0650-2314074

100% Postverteilung im ganzen Streugebiet

VERKAUF

» Grundstücke

2 **Bauplätze**, 1.132 m² und 1.134 m², in Deutschkreutz zu verkaufen. ☎ 0676-520 26 71

Jobbörse

STELLENANGEBOTE

» Diverses Personal

Mitarbeiterin für Flirtline oder Erotikchat gesucht. bewerbung@cpt38.com

Zeitungszusteller (m/w) für Raum **Forchtenstein und Mattersburg** auf Werkvertragsbasis gesucht. Bei Interesse an dieser selbstständigen, flexiblen Tätigkeit mit erfolgsorientiertem Zusatzeinkommen (abhängig von Frequenz und Zustellmenge), wenden Sie sich an Frau Radakovits ☎ 0664-6070059659, sigrid.radakovits@mediaprint.at

STELLENGESUCHE

» Nebenjobs

Rüstiger **Pensionist**, Österreicher, sucht Herbst-Arbeit in Haus und Garten, im Bezirk Eisenstadt und Mattersburg. ☎ 0676-520 32 29

regional jobs.at

So unschlagbar. So Tips.
Die besten Stellenanzeigen aus Ihrer Region.

Impressum Tips

REDAKTION MATTERSBURG
Hauptstraße 22a/Fanny Elßlerg. 2, 7000 Eisenstadt
Tel.: 02682 / 67607
Fax: 02682 / 67607-10
E-Mail: tips-mattersburg@tips.at

Redaktion: Katharina Kovacs
Kundenbetreuung: Katja Weinbacher
Producing: Sabine Pinter
Sekretariat: Martina Windisch, Anna Gratzer

Auflage Mattersburg: 18.310

Herausgeber: Ing. Rudolf Andreas Cuturi, MAS, MIM
Medieninhaber: **TIPS Zeitungs GmbH & Co KG,** Promenade 23, 4010 Linz
Tel.: 0732 / 78 95

Erscheinungsweise: monatlich
Geschäftsführer und Chefredakteur: Josef Gruber
Verkaufsleitung: Günther Huber
Verkaufsinnendienst: Manuela Puschitz
Marketingleitung: Moritz Walcherberger
Redaktionsleitung: Mag. (FH) Christoph Breitenfelder
Produktions- & Sekretariatsleitung: Marion Christandl
Druck: Let´s Print Holding AG

Eine Verwertung der urheberrechtlich geschützten Zeitung und aller in ihr enthaltenen Beiträge, Abbildungen und Einschaltungen, insbesondere durch Vervielfältigung oder Verbreitung, ist ohne vorherige schriftliche Zustimmung des Verlages unzulässig und strafbar, soweit sich aus dem Urheberrechtsgesetz nichts anderes ergibt. Insbesondere ist eine Einspeicherung oder Verarbeitung der auch in elektronischer Form vertriebenen Zeitung in Datenbanksystemen ohne Zustimmung des Verlages unzulässig.

Die Offenlegung gemäß § 25 Mediengesetz ist unter www.tips.at/seiten/4-impressum ständig abrufbar.

Gesamte Auflage der 34 Tips-Ausgaben: 1.081.089

Mitglied im VRM, 7,5 Mio. ges. Auflage
VRM: VERBAND DER REGIONALMEDIEN ÖSTERREICHS
DEM EHRENKODEX DES ÖSTERREICHISCHEN PRESSERATES VERPFLICHTET

STAATSMEISTERSCHAFTEN

One Wheel Dragons auf Siegerstraße

ROHRBACH. 5 x Gold, 5 x Silber, 5 x Bronze und Conny Panozzo zum fünften Mal Staatsmeisterin: Der Einradclub „One Wheel Dragons“ aus Rohrbach konnte bei den Staatsmeisterschaften 2015 in Bad Goisern mehr als überzeugen. Und das bei stetig größer werdender Konkurrenz.

Der Einradclub aus Rohrbach beeindruckte bei den Staatsmeisterschaften mächtig. Bild: Markus Pröglhöf, beim Downhill

Dem nicht genug, konnte Maria Maierhofer im Cross Country zum dritten Mal den Titel Staatsmeisterin holen, Joachim Schörg bei den Herren zum zweiten Mal ebenfalls den Staatsmeister absahnen und Präsident Erwin Pieler wurde zum ersten Mal Vizestaatsmeister bei den Herren AK 2 im Downhill.
Auch sein Sohn Erik konnte im Bewerb U15 den dritten Platz belegen. Außerdem eroberten die Teammitglieder Niki und Pauli Maierhofer auf das Siegerstockerl (Platz 1) in ihren jeweiligen Altersklasse.
Der Einradclub aus Rohrbach ist mächtig stolz auf die glänzenden Leistungen und freut sich jetzt schon aufs nächste Jahr. ■

VERANSTALTUNGEN

Heimspiel-Termine der BKM Rocks

MATTERSBURG. Die Rocks begrüßten diesen Sommer Felix Reimann und Luka Gaspar (mit Doppel-Lizenz von den Güssing Knights) neu im Team. Der 15-Mann-Kader steht somit und der Head-Coach James Williams hat die Qual der Wahl.

Die Mattersburger Rocks in Action: hier beim Spiel gegen die Timberwolves Foto: BKM Rocks Mattersburg

Die aktuellen Heimspiel-Termine: Samstag, 19. September 2015 um 18:00 Uhr gegen die BBU Salzburg; Samstag, 10. Oktober 2015 um 18:00 Uhr gegen die Wörthersee Piraten; Samstag, 17. Oktober 2015 um 18:00 Uhr gegen die Dornbirn Lions; Sonntag, den 1. November 2015 gegen die Radenthein Garnets; Samstag, 21. November 2015 um 20:30 Uhr gegen St. Pölten; Samstag, 12. Dezember 2015 um 20:30 gegen die Basket Flames; Samstag, 16. Jänner 2016 um 18:00 gegen die Mistelbach Mustangs; Samstag, 13. Februar 2016 gegen die KOS Celovec; Samstag, 12.3.2016 gegen die Villach Raiders.
Spielverschiebungen können nicht ausgeschlossen werden. Alle Ankündigungen oder sonstigen Informationen findet man auf der Website www.bkmrocks.at oder auf der Facebook-Seite der Rocks https://www.facebook.com/mattersburgrocks. ■

BMW 235I CABRIO

Von streichelweich bis bitterböse

Das Spitzenmodell der BMW 2er-Reihe, der M235i, kutschiert die Testfahrer von Fahrfreude.cc diesmal in die schönste Tiroler Bergwelt Richtung Kals am Großglockner und durchs kurvenreiche Untere Mühlviertel.

Foto: Fahrfreude.cc

Das BMW M235i Cabrio liefert gewohnt hochwertige Performance ab.

M spricht schon für sich, steht wie allseits bekannt für Sportlichkeit und Dynamik. Ist zwar noch kein M2, dennoch lässt sich auch der „kleine“ M235i schon so richtig beherzt bewegen.

Cremig tönt der Sound aus den beiden Auspuffrohren, ja kurz wurde die Ruhe im nahen Hotel Gradonna ein wenig gestört. Diesen Klang bringt nur ein Reihensechszylinder der Marke BMW fertig. Leise sirrend beim Hochdrehen, mit dumpfem bassigen Bollern beim Gaswegnehmen. Sonntagmorgen machen sich die Fahrfreude.cc-Testfahrer noch ins Untere Mühlviertel auf.

Kurvenreiches Mühlviertel

Wie gemacht für das kleine Cabrio: Noch ist es nicht zu heiß, um offen zu fahren, also runter mit der Haube. Gemütlich stromert es sich im achten Gang den Haselgraben hinauf, alles noch im Normal-Modus. Endlich wird die Abzweigung zur alten Kirchschlager Straße erreicht.

Jetzt steht „Sport plus“ auf dem Programm. Sofort schaltet das Getriebe zurück, auch der Motor und die Lenkung reagieren jetzt deutlich spitzer. Vor der ersten engen Kurve kurz anbremsen und dann mit einem kräftigen Gasstoß durch. Das Heck schert leicht aus, jetzt heißt es gegenlenken und den Hecktriebler locker wieder einfangen – oder übernimmt das die Elektronik? Fein hängt der aufgeladene Drei-Liter-Sechs-Zylinder am Gas.

Runter nach Linz dimmt man die Technik wieder auf EcoPlus. Das eben noch wilde Sportgerät mutiert wieder zum komfortablen Familien-Cabrio. Den gesamten Fahrbericht gibt’s auf www.fahrfreude.cc ■

Die Hyundai Diesel-Offensive:
Diesel zum Preis des Benziners.
www.hyundai.at
Diesel fahren – doppelt sparen!
Sparen Sie bis zu € 3.800,– & bei jedem Tanken!°
Hyundai ix20 oder i30 Diesel jetzt schon ab sensationellen € 14.990,–
HYUNDAI NEW THINKING. NEW POSSIBILITIES.
° Gültig für Kaufverträge mit Auslieferung und Zulassung bis 12.12.2015 bzw. solange der Vorrat reicht. CO_2: 99 – 115 g/km, Verbrauch: 3,8 – 4,4 l Diesel/100 km. Symbolabbildung.
DENZEL Eisenstadt
Kundencenter EISENSTADT
Mattersburger Straße 31, Tel.: 02682/67 377-0
www.denzel.at
denzel-eisenstadt.hyundai.at

WIEDERAUFNAHME

„Mary Poppins“ begeistert weiter

WIEN. Seine Wiederaufnahme feiert das bezaubernde Musical „Mary Poppins“ im Wiener Ronacher am 12. September. Bis Ende Jänner 2016 wird das Erfolgsmusical zu sehen sein. Tips verlost ein großes Musical-Familypackage!

Hauptdarstellerin Annemieke van Dam

Foto: Deen Van Meer

Bisher konnte die deutschsprachige Erstaufführung des Musicals „Mary Poppins“ im Ronacher annähernd eine volle Auslastung vorweisen. Wegen des großen Erfolges verlängern die Vereinigten Bühnen Wien (VBW) gemeinsam mit den Originalproduzenten Disney und Cameron Mackintosh die Produktion. Das Musical über das wohl bekannteste Kindermädchen der Welt hatte am 1. Oktober 2014 seine deutschsprachige Erstaufführung im Ronacher. „Die Vereinigten Bühnen Wien stehen für großes Musical. Diese nationale und internationale Stellung wird mit unseren aktuellen Produktionen in Wien auf das Schönste bewiesen. Mary Poppins ist ein Welthit auf Topniveau – ich freue mich sehr, dass diese tolle Produktion unserem Publikum nun auch noch bis Anfang des nächsten Jahres erhalten bleiben wird“, so VBW-Generaldirektor Thomas Drozda. Nähere Informationen, Spielzeiten und Tickets gibt‘s unter www.musicalvienna.at.

Tips verlost ein Musical-Family-Package inkl. vier Top-Karten, Sektumtrunk und kurzer Werkeinführung, Backstage-Blick, Souvenirpackage und Übernachtung in einem 4*-Hotel in Wien. ■

Gewinnen Sie auf www.tips.at oder per SMS
unter 0676 / 800 25 25
mit folgendem Code:
11965 Vorname Nachname
bis 10.09.2015 13:00 Uhr

SHOPPING

Lange Einkaufsnacht

MATTERSBURG. Die ehemalige Nacht der Sterne wurde zur goldenen Nacht, bei der man in Mattersburg seinen Einkauf in MA10ern zurückgewinnen kann. Alle mitmachenden Unternehmen sind mit MA10ern, Laternen und einem roten Teppich gekennzeichnet und bieten den Kunden von 17.30 bis 21 Uhr die Möglichkeit, einen Teilnahmeschein – inklusive Bekanntgabe des Rechnungspreises (Rechnung bitte unbedingt aufheben!) – auszufüllen, mit dem sie ihren Rechnungsbetrag in MA10ern zurückgewinnen können. Insgesamt werden dabei € 600 verlost. Des Weiteren gibt es eine Open-Air-Künstlergalerie des Künstlervereins „hinterm Leithaberg“. ■

i WEITERE INFOS

Andrea R. Rittnauer: 0650/6233237

GEDENKTAG

Traditionen und Bräuche des europäischen Judentums in Vergangenheit und Gegenwart

MATTERSBURG. In 30 europäischen Ländern wird am Sonntag, 6. September 2015, bereits zum 16. Mal der Europäische Tag der jüdischen Kultur begangen. An diesem Tag sollen Geschichte, Traditionen und Bräuche des europäischen Judentums in Vergangenheit und Gegenwart einem breiten Publikum bestmöglich zugänglich gemacht und vermittelt werden.

Museen, Vereine und Initiativen bieten in diesem Rahmen in fast 30 europäischen Ländern unterschiedlichste Ausstellungen, Vorträge, Konzerte und Führungen zu Stätten jüdischer Kultur an. Auch in Mattersburg findet zu diesem Anlass wieder ein Rundgang durch das ehemalige jüdische Viertel statt.

„Wir erinnern – Begegnung mit dem jüdischen Mattersburg“

Dieser wird gestaltet vom Verein „Wir erinnern – Begegnung mit dem jüdischen Mattersburg“. Im heurigen Jahr wird dabei das religiös-kulturelle Leben und das jüdische Brauchtum der jüdischen Gemeinde im Mittelpunkt stehen: Der Sabbat, die jüdischen Feiertage, die jüdischen Familienfeste und nicht zuletzt auch die höchst spannende Frage, inwieweit die Christengemeinde in Mattersburg mit diesen Traditionen und Brauchtümern vertraut war. Treffpunkt: 15 Uhr vor dem Rathaus Mattersburg ■

Europäischer Tag der jüdischen Kultur: Geschichte & Traditionen Dieter Schütz/pixelio.de

TERMINANZEIGEN

FR, 4. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit Giuseppe & Partner, Gesundheitszentrum, Hartigg. 4, 19:30

Forchtenstein: "Rock the Garden", Haus der Musik, Schloßbergstr. 51, 19:00

Mattersburg: Goldene Nacht mit Straßengalerie, Innenstadt, 10:00 - 21:00

Mattersburg: "Rocktoberfest", Bauermühle, ab 17:00, Eintritt frei!

SA, 5. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit Alleinunterhalter MICHAEL, Sonnberghof, Lobby, Hartiggasse 4, 19:30

Draßburg: OLDTIMER-RALLYE, Hauptplatz, 10:00 - 12:00

Hirm: Finale Clubmeisterschaften ASKÖ TC Hirm, Tennisplatz, Arbeiterg. 33, 13:00

Pöttelsdorf: Kirtagbaum-Aufstellen, Hauptplatz, 16:00

Sigleß: Kirtagbaumaufstellen, 16:00

SO, 6. September

Bad Sauerbrunn: Kurkonzert, Musikverein Bucklige Welt, Kurpark, Toni Stricker Pavillon, Schubertalle, 16:00 - 18:30

Hirm: Wandertag der Naturfreunde, 10:00, Infos: Günther Hidegh ☎ 0699-12 12 12 78

Loipersbach: Kirtagsgottesdienst mit Sup. Mag. Manfred Koch, Evangl. Pfarrkirche, Hauptstr. 2, 9:30

Mattersburg: Europäischer Tag der Jüdischen Kultur, Rundgänge - Vorträge - Spezialführungen, vor dem Rathaus, 15:00

Mattersburg: "Willi spielt auf!" Familienfest mit Kindermusical-Workshop, Bauermühle, 14:00

Pöttelsdorf: Kirchweihfest-Festgottesdienst, Pfarrkirche, 9:30

Pöttsching: Heuriger mit Flohmarkt, Pensionistenverband, ganztägig

Schattendorf: Erntedankfest, Pfarrheim, 9:00

Sieggraben: Seniorennachmittag, Cafe-Rasthaus Ebner, 15:00

Sigleß: Kirtag und Dorffest, 10:00

MO, 7. September

Loipersbach: Fischessen am Sportplatz, Badstraße, ab 11:00

Loipersbach: Fischessen im Gasthaus Schneeberger, ab 11:00

Neudörfl: Club der Generationen im Rahmen der Dorferneuerung, Pfarrheim, 15:00 - 17:00

DI, 8. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Dou Sound of Joy, Gesundheitszentrum, Hartigg. 4, 19:30 - 22:00

SA, 12. September

Antau: Kroatische Fußwallfahrt nach Loretto, Abmarsch um 12:00, vor der Kirche

Bad Sauerbrunn: Kochwerkstätte mit Pilzexperte Toni Moravec, Sonnberghof, Hartigg. 4, 14:30 - 16:30

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Duo Rendezvous, Sonnberghof, Hartiggasse 4, 19:00

Baumgarten: Klosterkirtag, Paulinerkloster od. Ödes Kloster, 9:00

Hirm: Tarockturnier des ASKÖ TC Hirm, Tennisplatz, Arbeiterg. 3, 13:00

Neudörfl: Dorffest, entlang der Hauptstraße, ab 15:00

SO, 13. September

Bad Sauerbrunn: Kurkonzert, Musikverein Pöttsching, Kurpark, Toni Stricker Pavillon, Schubertallee, 16:00

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Duo Rendezvous, Sonnberghof, Hartiggasse 4, 19:30

Baumgarten: Fatimafeier, Paulinerkloster od. Ödes Kloster, 18:00

Mattersburg: Mühlenkirtag, Bauermühle, 10:00, Eintritt frei!

Sieggraben: Pensionistennachmittag, Kulturhalle, 15:00

Stöttera: Natur Entdecker-Nachmittag für Familien, Sportplatz, Wanderung ca. 3 Std., Anmeld. bei Fr. Hartmann ☎ 0680-55 68 308 od. Gemeindamt ☎ 02626-5242

Wiesen: Kreuzwegandacht, am Hohen Stein, 14:00

MI, 16. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Duo Gentlemans, Sonnberghof, Hartigg. 4, 19:30

Forchtenstein: Miniclub - Mutterberatung mit DKKS Marianne Steiner, Gemeindeamt, 15:00 - 17:00, ☎ 0664-38 59 983

FR, 18. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit Heidi von Orth, Gesundheitszentrum, Haus Grimm, Lobby, Hartigg. 4, 19:30

Mattersburg: Tag des Sports, Freisportanlage, 10:00 - 15:00

SA, 19. September

Hirm: Uhudlerfest der SPÖ Hirm, Parkplatz vor der Sporthalle Hirm, Haydnstr. 2, 16:00

Mattersburg: Sportgeschichten aus Mattersburg, 70er Haus, 15:00

Mattersburg: Weinlesefest, Friedenspark, 13:00

Pöttsching: Oktoberfest ASV und Cafe Figaro, Meierhof, ganztägig

Aktuelle News aus Ihrem Bezirk auf www.tips.at

SO, 20. September

Baumgarten: Erntedankfest, Pfarrgasse, 10:00

Forchtenstein: Rote Nasen Lauf, Volksschule, ganztägig

MI, 23. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit Giuseppe & Partner, Sonnberghof, Lobby, Hartigg. 4, 19:30

SA, 26. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Duo Rendezvous, Sonnberghof, Lobby, Hartiggasse 4, 19:30

Forchtenstein: Oktoberfest des SV Forchtenstein, Fleischerei Gebhardt, Schmiedgasse, ganztägig

Neudörfl: Kastanienfest, Bors Villa, 14:00

SO, 27. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Duo Rendezvous, Sonnberghof, Lobby, Hartiggasse 4, 19:30

Hirm: Erntedankfest der Pfarre, Pfarrheim hinter der Kirche, 11:00

Pöttelsdorf: Herbstfest der ÖVP, Im Hof des Jakob-Hauses, ganztägig

Sigleß: Erntedankmesse und Agape, Pfarrkirche, 10:00

MI, 30. September

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit dem Dou Sound of Joy, Sonnberghof, Hartigg. 4, 19:30

FR, 2. Oktober

Bad Sauerbrunn: Tanz- und Unterhaltungsmusik mit Heidi von Orth, Gesundheitszentrum, Hartigg. 4, 19:30

Forchtenstein: Kürbisfest, Volksschule, 16:00

Mattersburg: Hydn Jazz Trio, Bauermühle, 19:00

Neudörfl: Kirtagbaumumschnitt, vor dem Heurigen Maszlovits, 18:00

Schattendorf: "Gesund durch den Winter", eine Veranstaltung von Nicole Bauer-Wittig, Dr. Ludwig Leser-Str. 8a, 18:00 - 21:00, Bastelbeitrag € 35,-

BEZIRKSBUCH EISENSTADT
Tips

Die besten Seiten des
Bezirks
Eisenstadt

Die ganze Attraktivität und Vielfalt des Bezirks Eisenstadt unterhaltsam, bildstark und mit ortskundigen Tipps präsentiert im neuen Bezirksbuch Eisenstadt!

Erhältlich in Ihrer Tips-Geschäftsstelle, im guten Buchgeschäft und im Onlinehandel.
Preis: € 6,90

HITFEUERWERK

Die Nacht der Musicals

WIENER NEUSTADT. Die Nacht der Musicals, eine der erfolgreichsten Musicalgalas aller Zeiten, begeistert die Zuseher am 8. Jänner im Stadttheater in Wiener Neustadt. Ein Bühnenfeuerwerk aus schwungvoller Tanzakrobatik und weltbekannten Melodien nimmt das Publikum mit auf eine Reise durch die Musicalwelt. Wenn die internationalen Starsolisten die schönsten Melodien anstimmen, ist Gänsehautfeeling und Herzklopfen angesagt. Etwa wenn das Phantom der Oper Christine seine Liebe gesteht oder die Samtpfoten aus Cats mit Memories wieder einmal ihren Kultcharakter unter Beweis stellen. Natürlich ebenfalls nicht fehlen dürfen an diesem Abend die bekanntesten Melodien aus Les Miserables, Mamma Mia, Jesus Christ Superstar, Tarzan, Der König der Löwen, We Will Rock You, Jekyll and Hyde, Evita, Die Rocky Horror Show, Elisabeth und Falco. Beginn ist um 20 Uhr. Karten: Stadttheater Wr. Neustadt (02622/29521), Raiffeisenbanken, Ö-Ticket, Schröder Konzerte (0732/221523) ■

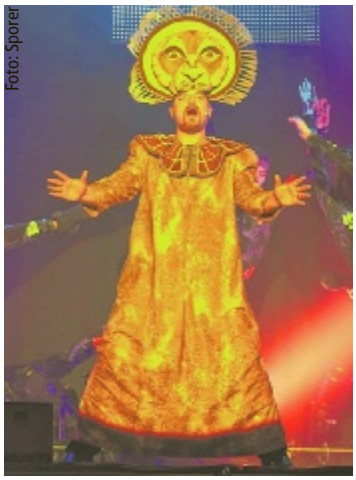


Foto: Sporer

Tips verlost 6 x 2 Freikarten: gleich mitmachen auf www.tips.at

Voranzeigen

Antau: Tai Ji Quan im Chen-Stil, Turnsaal der Volksschule, jeden Freitag, 19:00 - 20:30, ab **2. Okt. - 4. Dez.,** Anmeld. unter ☎ 02626-67740

Notrufe

Bankomat Kartensperre: 0800-2048800

Euronotruf: 112

Kinder Notruf: 147, Rat auf Draht Hotline ORF

Notrufe: Feuerwehr 122, Polizei 133, Rettung 144, Gasgebrechen (EVN) 128

Pannenruf ÖAMTC: 120

Telefonseelsorge: 142

Vergiftungs-Informations-Zentrale: 01-406 43 43

Weißer Ring - Kriminalitätsopferhilfe: 0810-955065

Ärztedienst

Ärztenotdienst unter der Telefonnummer **141**

Zahnärzte

Mattersburg: Dr. Julian Leidl, Brunnenplatz 10, ☎ 02626-65380, **27. Sept.**

Neudörfl: Dr. Eduard Koppi, Hauptstr. 66, ☎ 02622-79800, **13. Sept.**

Apothekendienst

Apothekenhotline unter der Telefonnummer **1455**

Bad Sauerbrunn: Kurbad-Apotheke, Schulstrasse 2, ☎ 02625-32201, Wochenenddienst, **26. u. 27. Sep.**

Forchtenstein: Klosterapotheke, Hauptstr. 60, ☎ 02626-83510, Wochenenddienst, **5. u. 6. Sep.**

Mattersburg: Salvator-Apotheke, Hauptplatz 9, ☎ 02626-62447, Wochenenddienst, **19. u. 20. Sep.**

Rohrbach: Sebastian-Apotheke, Loipersbacherstr. 2, ☎ 02626-63301, Wochenenddienst, **12. u. 13. Sep.**

Blutspenden

Forchtenstein: Feuerwehrhaus, 9:00 - 16:00, **27. Sept.**

Mattersburg: Florianihof, Wiener Str. 1, 9:00 - 12:00 u. 13:00 - 16:00, **5. Sept.**

Neudörfl: Veranstaltungssaal des Hotel-Restaurant Martinihof, 15:00 - 19:30, **3. Sept.**

Pöttelsdorf: Hauptplatz, 15:00, **6. Sept.**

Bürgerservice

Mattersburg: Team Österreich Tafel / Vereinsheim Mattersburg, Hirtengasse 23, Sa 19:00 - 20:00

Ausg'steckt

Forchtenstein: Heuriger, Werner Sauerzapf, Mida Huber-Straße 8, geöffnet **16. Sept. - 4. Okt.**, ganztägig, ☎ 02626-64609

Mattersburg: Heuriger zum Wurlitzer, Mühlg. 14, geöffnet **2. - 16. Sept.**, u. **30. Sept - 14. Okt.**, ☎ 0650-25 26 966

Neudörfl: Buschenschank Fam. Döller, Hauptstr. 129, geöffnet 2. - 20. Sept., Mo u. Di Ruhetag, Mi - Sa Tagesmenü, ☎ 02622-77408

Neudörfl: Heuriger Wittmann, Kirchenplatz 10, geöffnet vom **26. Juni - 20. Sept.**, 10:00 - 23:00, ☎ 02622-773 51

Neudörfl: Heuriger, Fam. Steiger, Hauptstr. 16, **28. Aug. - 5. Sept.**, ☎ 02622-77 440

Rohrbach: Buschenschank, Staudinger Johann und Christine, Garteng. 27, **4. Sept. bis 13. Dez.,** Mo u. Di Ruhetag, ☎ 02626-63098

Rohrbach: Weinlesefest **11. - 13. Sept.,** Ernst und Wolfgang Heidenreich, Bachgasse 20, ☎ 0650-540 26 08

Wiesen: Buschenschank Waldschenke, Fam. Treitl/Spadt, Frohsdorferstr. 53, geöffnet **3. Sep. - 4. Okt.**, ☎ 02626-81036

Märkte

Baumgarten: Wallfahrt, **12. Sept.**

Forchtenstein: Rosaliakirtag, **6. Sept.**

Loipersbach: Kirtag, **6. Sept.**

Mattersburg: Bauernmarkt, 08:00 - 12:00, **jeden Freitag,** ☎ 0699-12385509

Neudörfl: Krämermarkt, **21. Sept.**

Pöttelsdorf: Kirtag, **6. Sept.**

Rohrbach: Jahrmarkt, **5. Sept.**

Schattendorf: Gelegenheitsmarkt, **2. Okt.**

Sieggraben: Kirtag, **20. Sept.**

Sieggraben: Nachkirtag, **27. Sept.**

Zemendorf-Stöttera: Kirtag, **20. Sept.**

Gastro-Tips

Rohrbach: "Steakwochen", **16. Sept. - 11. Okt.,** Ernst und Manuela Herowitsch, Höhenstr. 2, ☎ 02626- 63021

Tierärzte

Ärztenotdienst unter der Telefonnummer **141**

Gesundheits-Tips

Wiesen: Kneippwandern mit Margarethe Harrer, ab 9. Sept., jeden Mittwoch, 14:00 - 16:00, Treffpunkt Biohof Preisegger

Fitness-Tips

Antau: RÜCKEN-FIT (Gesundheitstraining für den Rücken) ab 9. Sept., jeden Mittwoch von 19:00 - 20:00, Turnsaal der Volksschule

Wiesen. Pilates 60 plus, jeden Montag, 17:30 - 18:30, Anmeldung bei Margarethe Harrer ☎ 0676-5531714

Wiesen: Kneipp Pilates, Mehrzweckhalle, ab 7. Sept., jeden Montag, 18:30 - 19:30 und 19:30 - 20:30, Anmeldung bei Christine Murnberger ☎ 0664-5210688

Wiesen: Kneipp Simplyfit, Aktiv - Gesund Turnen für Jugend, Frauen und Männer, Mehrzweckhalle, ab 9. Sept., jeden Mittwoch, 19:00 - 20:00, Anmeldung bei Ulli Kremser ☎ 0676-4779894

Beratungs-Tips

Hirm: Bildungsberatung-Burgenland am **9. Sept.**, Gemeindeamt, tel. Terminvereinbarung unter ☎ 0664-8843 0661 erforderlich!

Mattersburg: Bildungsberatung-Burgenland am **14. u. 28. Sept.**, Rathaus, tel. Terminvereinbarung unter ☎ 0664-8843 0661 erforderlich!

Neudörfl: Mütter- und Väterberatung, jeden 2. Di im Monat von 9:30 - 10:00, Ordination von Gemeinde-Ärztin Frau Dr. Roswitha Pichler, Passage 66

Neudörfl: Sprechstunde des Bgm. Dieter Posch, Rathaus, 16:00 - 18:00, **3., 10. u. 17. Sept.**

Neudörfl: Sprechstunde des Notars Dr. Gerhard Hauer, Rathaus, 14:00 - 15:00, **9. Sept.**

Neudörfl: Sprechstunde des Notars Dr. Michael Seifner, Rathaus, 14:00 - 15:00, **23. Sept.**

Kurse & Seminare

Rohrbach: Wirbelsäulen Qi Gong-Kurs mit Toni Werschlan, Gemeindeamt, **15. Okt. - 19. Nov.** (jeden Donnerstag), 19:00 - 20:00, Anmeldungen unter ☎ 02626-63055 20

Ausstellungen

Mattersburg: Ausstellungseröffnung "Arbeiten auf Papier" von Franz Elsner, Stadtbüro des Kulturzentrums, Brunnenplatz 2, **7. Sept.**, 19:00, Öffnungszeiten: Mo - Do von 8:00 - 16:00 u. Fr von 8:00 - 13:00 geöffnet, Ausstellungsdauer bis 11. Dez. 2015

Büchereien

Antau: Bücherei, Gemeindeamt, 1. Stock, Hauptplatz 3, Öffnungszeiten: Fr 8:00 - 8:30, ☎ 02687-54121

Bad Sauerbrunn: Öffentliche Bibliothek, Gesundheitszentrum, Hartiggasse 4, Öffnungszeiten: Di u. Fr 10:00 - 12:00, Di u. Do 17:00 - 19:00, ☎ 02625/30080-13

Hirm: Öffentliche Bücherei, Gemeindeamt, Hauptstraße 17, Öffnungszeiten: Di 13:00 - 18:00 u. Fr 8:00 - 13:00, ☎ 02687-47233

Marz: Öffentliche Bücherei, Schulstraße 11, Öffnungszeiten: Di 17:30 - 18:00 u. Fr 18:00 - 19:00, ☎ 02626-63920

Mattersburg: Stadtbücherei, Brunnenplatz 4, Öffnungszeiten: Do 16:00 - 19:00, ☎ 02626/62332-32

FRANZ OCHS
HANDEL MIT BRENNHOLZ – BUCHE
ZUSTELLUNG MIT LKW
7041 Antau, Hellmitzheimerg. 5
Tel. 0699 / 81 620 229

TOP-Termine

DIE NACHT DER MUSICALS
WIENER NEUSTADT. Eine der erfolgreichsten Musicalgalas aller Zeiten begeistert am 8. Jänner in Wr. Neustadt mit Highlights aus Cats, Les Miserables, Elisabeth, Mamma Mia, König der Löwen uvm. Karten: Stadttheater Wr. Neustadt 02622/29521, Raikas, Ö-Ticket, Schröder Konzerte 0732/221523

Mattersburg: Bibliothek im Literaturhaus, Wulkaländ 2, Öffnungszeiten: Di u. Mi 10:00 - 14:00, Do 10:00 - 18:00, ☎ 02626-67710

Rohrbach: Öffentliche Bücherei, Karl Stix-Platz 1, Öffnungszeiten: Do 17:00 - 18:00, ☎ 02626-63055

Schattendorf: Schul- und Gemeindebücherei, Fabriksgasse 53, Öffnungszeiten: Fr 17:00 - 18:00, ☎ 02682-2147

Sieggraben: Öffentliche Bücherei, Untere Hauptstr. 15, Öffnungszeiten: Do 18:00 - 19:00, ☎ 0699-88446765

Zemendorf: Öffentliche Bücherei, Hauptstraße 49, Öffnungszeiten: Fr 15:00 - 17:00, ☎ 02626-5242

Brennholz Aktion
Buche € 54,- Eiche € 50,-
Erle € 46,- Akazie € 54,-
Preis/Rm.
Alle Preise frei Haus inkl.
Garantierte Menge und Qualität!
Trockenes Brennholz
Buche € 64,-
Brennholz
www.brennholz.hu
Tel: 0036-70/362-0558

AUTOHAUS BOGNER

[0% Zinsen]

Drittelaktion - günstige Wegfahrpreise *

Aktion gültig bis 30.09.2015

Citroen C1 1.0 Collection

Farbe: rot
Baujahr: 2013
68PS, 5-Gang, ABS, Klima, Benzin, ...

€ 2.850,-

Citroen C1 Airscape VTi 68 Feel

Farbe: silber
Baujahr: 2014
69PS, 5-Gang, ABS, LED, Benzin, ...

€ 3.990,-

Citroen C3 Picasso HDi 90 Flash

Farbe: weiß
Baujahr: 2014
92PS, 5-Gang, ABS, Klima, ASR, Diesel, ...

€ 4.800,-

Citroen C3 PureTech 82 Flash+

Farbe: violett
Baujahr: 2015
82PS, 5-Gang, ABS, CD-Radio, Benzin, ...

€ 4.150,-

Citroen C4 1.6 HDi 90 Seduction

Farbe: silber
Baujahr: 2014
92PS, 5-Gang, Alufelgen, LED, 6 Airbags, Diesel, ...

€ 5.420,-

Citroen C4 Cactus 1.2 VTI82 Feel

Farbe: weiß
Baujahr: 2015
82PS, 5-Gang, Tempomat, LED, Benzin, ...

€ 4.995,-

Citroen DS3 VTi 82 Chic

Farbe: schwarz
Baujahr: 2014
82PS, 5-Gang, 8 Airbag, LED, Benzin, ...

€ 4.825,-

Renault Koleos dCi 150 4WD Exception DPF

Farbe: weiß
Baujahr: 2012
150PS, 5-Gang, 18" Alu, Navi, Diesel, ...

€ 6.270,-

Jeep Compass 2.0 CRD Sport Plus

Farbe: braun
Baujahr: 2007
120PS, 6-Gang, Klima, Allrad, Diesel, ...

€ 2.970,-

Jeep Renegade 1.6 Multijet II 120 Limited 2WD

Farbe: weiß
Baujahr: 2014
120PS, 6-Gang, Tempomat, Alufelgen, Diesel, ...

€ 8.995,-

Mercedes-Benz C-Klasse C180 Blue Efficiency

Farbe: silber
Baujahr: 2009
156PS, 5-Gang, Alufelgen, Tempomat, Benzin, ...

€ 5.665,-

*** Details:**

1/3 sofort, **1/3** nach 12 Monaten, **1/3** nach 24 Monaten, **0% Zinsen** exkl. Bearbeitungsgebühren

Unsere Verkaufsberater beatworten Ihnen gerne alle offenen Fragen.

CITROËN CITROËN BANK

Günter Zechmeister
Verkaufsberater

☎ 0664/ 261 63 20
✉ zechmeister@autohaus-bogner.at

CITROËN LANCIA Jeep AIXAM iQ

Karl Reithofer
Verkaufsberater

☎ 0676/ 903 81 27
✉ reithofer@autohaus-bogner.at

7210 Mattersburg, Felixstraße 2-12

weitere Modelle auf Anfrage - www.autohaus–bogner.at